



FRANÇAIS

MANUEL D'UTILISATION

# Combiné enregistreur HD double tuner/lecteur Blu-ray

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser votre lecteur et conservez-le pour vous y référer ultérieurement.

MODÈLE  
HR500

P/NO : MFL62320940



## 1

## Consignes de sécurité

1

Consignes de sécurité



**ATTENTION**  
RISQUE D'ÉLECTROCUTION NE  
PAS OUVRIR

**ATTENTION** : AFIN DE MINIMISER LES RISQUES D'ÉLECTROCUTION, NE RETIREZ PAS LE COUVERCLE (OU L'ARRIÈRE) AUCUNE PIÈCE DE CET APPAREIL N'EST SUSCEPTIBLE D'ÊTRE RÉPARÉE PAR L'UTILISATEUR CONFIEZ L'ENTRETIEN DE L'APPAREIL À DES PERSONNES QUALIFIÉES.



Le symbole d'un éclair à l'intérieur d'un triangle sert à avertir l'utilisateur de la présence d'une tension dangereuse non isolée dans le corps de l'appareil, qui peut être suffisamment élevée pour provoquer un risque d'électrocution.



Le symbole d'un point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle sert à avertir l'utilisateur de la présence d'instructions d'utilisation et de maintenance (entretien) importantes dans la documentation qui accompagne l'appareil.

## Précautions et mises en garde

**AVERTISSEMENT** : POUR PRÉVENIR TOUT RISQUE D'INCENDIE OU D'ÉLECTROCUTION, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

**AVERTISSEMENT** : n'installez pas cet appareil dans un espace confiné tel qu'une bibliothèque ou tout autre meuble similaire.

**ATTENTION** : n'obstruez pas les ouvertures d'aération. Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant. Les fentes et les ouvertures du boîtier servent à assurer la ventilation et le bon fonctionnement de l'appareil, ainsi qu'à le protéger contre la surchauffe. Les ouvertures ne doivent jamais être bloquées en installant l'appareil sur un lit, un canapé, un tapis ou toute autre surface similaire. Cet appareil ne doit pas

être placé dans un emplacement fermé tel qu'une bibliothèque ou une étagère, à moins d'assurer une ventilation adéquate ou que les instructions du fabricant l'autorisent.



**ATTENTION** : cet appareil utilise un système laser. Afin de garantir l'utilisation correcte de cet appareil, veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation et conservez-le pour vous y référer ultérieurement. Si l'appareil nécessite une intervention de maintenance, contactez un point de service après-vente agréé.

L'utilisation de commandes, de réglages ou de procédures autres que ceux décrits dans ce document peut entraîner une exposition à des radiations dangereuses. Pour éviter l'exposition directe au faisceau laser, n'essayez pas d'ouvrir le boîtier. Le rayonnement laser est visible lorsque l'appareil est ouvert. **NE REGARDEZ PAS DIRECTEMENT LE FAISCEAU.**

### PRÉCAUTION concernant le cordon d'alimentation

Il est recommandé de brancher la plupart des appareils sur un circuit dédié.

Autrement dit, un circuit comportant une prise de courant qui alimente uniquement cet appareil et qui n'a ni autres prises ni circuit dérivé. Reportez-vous à la page des spécifications de ce manuel d'utilisation pour plus de détails. Ne surchargez pas les prises murales. Les prises murales surchargées, desserrées ou endommagées, les câbles de rallonge, les cordons d'alimentation effilochés, ou les gaines isolantes craquelées ou endommagées constituent un danger. Chacune de ces conditions peut entraîner un risque de choc électrique ou d'incendie. Examinez régulièrement le cordon de votre appareil et, si son aspect indique qu'il est endommagé ou détérioré, débranchez-le, cessez d'utiliser l'appareil, et faites remplacer le cordon par une pièce de rechange appropriée auprès d'un point de service après-vente agréé. Protégez le cordon

d'alimentation de sorte qu'il ne puisse pas être tordu, entortillé, pincé, coincé dans une porte ou piétiné. Faites particulièrement attention aux fiches, aux prises murales et au point d'où sort le cordon de l'appareil. Pour déconnecter l'appareil du réseau électrique, retirez le cordon d'alimentation de la prise électrique. Lors de l'installation de l'appareil, assurez-vous que la prise soit facilement accessible.

Cet appareil est équipé d'une batterie transportable ou de piles rechargeables.

#### Retrait sans danger de la batterie ou des piles de l'appareil :

Pour retirer la batterie ou les piles usagées, procédez dans l'ordre inverse de leur insertion. Pour empêcher toute contamination de l'environnement et tout danger pour la santé des êtres humains et des animaux, la batterie ou les piles usagées doivent être mises au rebut dans le conteneur approprié à un point de collecte prévu pour leur recyclage. Ne jetez pas la batterie ou les piles usagées avec les autres déchets. Recyclez toujours les batteries et piles rechargeables usagées. Les piles ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive comme le soleil, ou le feu.

**ATTENTION :** l'appareil ne doit pas être exposé à des projections d'eau ou à des éclaboussures, et aucun objet rempli de liquide tel qu'un vase ne doit être posé sur l'appareil.

#### Avis de l'Union européenne concernant les produits sans fil



LG Electronics déclare par la présente que ce ou ces produits sont conformes aux exigences essentielles et aux

dispositions applicables des directives 1999/5/CE, 2004/108/CE, 2006/95/CE et 2009/125/CE.

Vous pouvez obtenir une copie de la déclaration de conformité à l'adresse suivante.

Représentant européen : LG Electronics Service Europe B.V. Veluwezoom 15, 1327 AE Almere, Pays-Bas (Tél. : +31-(0)36-547-8888)

Pour utilisation en intérieur uniquement.

#### Mise au rebut des produits



1. Le pictogramme d'une poubelle barrée sur le produit indique que le produit est conforme à la Directive européenne 2002/96/CE.
2. Tous les déchets électriques et électroniques doivent être collectés séparément et transportés par les services de voirie municipaux vers des installations spécifiques de collecte des déchets, identifiées en conséquence par le gouvernement ou par les autorités locales.
3. Le traitement correct de votre vieil appareil contribue à protéger l'environnement et la santé des personnes.
4. Pour plus d'informations sur le traitement de votre appareil en fin de vie, merci de bien vouloir vous adresser à votre mairie, au service de la voirie ou au magasin où vous avez acheté le produit.

#### Remarques sur les droits d'auteur

- Les appareils d'enregistrement ne doivent être utilisés que pour des copies légales. Vous êtes invité à vérifier attentivement la définition d'une copie légale dans la région où vous voulez procéder à une copie. La copie de contenus protégés par des droits d'auteur tels que des films ou de la musique est illégale à moins qu'elle ne soit autorisée par une exception légale ou admise par le détenteur des droits d'auteur.
- Cet appareil intègre une technologie de protection des droits d'auteur qui est couverte par des revendications de méthodes de certains brevets américains et par d'autres droits de propriété intellectuelle détenus par Macrovision Corporation ainsi que d'autres détenteurs de droits. L'utilisation de cette technologie de protection des droits d'auteur doit être autorisée par Macrovision Corporation et est destinée uniquement à l'utilisation domestique et à d'autres conditions limitées de visionnage, sauf autorisation contraire de Macrovision Corporation. Les opérations d'ingénierie inverse et de démontage sont interdites.

- LES TÉLÉVISEURS HAUTE DÉFINITION NE SONT PAS TOUS ENTIÈREMENT COMPATIBLES AVEC CET APPAREIL, DE SORTE QUE DES ARTEFACTS PEUVENT APPARAÎTRE SUR L'IMAGE. EN CAS DE PROBLÈMES D'AFFICHAGE DE L'IMAGE EN BALAYAGE PROGRESSIF 625, IL EST RECOMMANDÉ DE PERMUTER LE RACCORDEMENT SUR LA SORTIE EN DÉFINITION STANDARD. SI VOUS AVEZ DES QUESTIONS CONCERNANT LA COMPATIBILITÉ DE VOTRE TÉLÉVISEUR AVEC CE MODÈLE 625p, VEUILLEZ CONTACTER NOTRE SERVICE APRÈS-VENTE.
- De même que le système CSS (Content Scramble System) protège le contenu des DVD, le système AACS (Advanced Access Content System) protège le contenu des disques Blu-ray ; les contenus ainsi protégés sont donc soumis à certaines restrictions en termes de lecture, de sortie de signal analogique, etc. Le fonctionnement de cet appareil et les restrictions concernant son utilisation peuvent varier selon la date de votre achat, car ces restrictions peuvent être adoptées et/ou modifiées par la technologie AACS après la production de cet appareil.
- De plus, les technologies BD-ROM Mark et BD+ sont également utilisées en tant que systèmes de protection du contenu pour le format Blu-ray, ce qui implique certaines restrictions pour les contenus protégés par BD-ROM Mark et/ou BD+, notamment en termes de lecture. Pour obtenir des informations complémentaires sur les technologies AACS, BD-ROM Mark et BD+ ou sur ce produit, contactez un service après-vente agréé.
- De nombreux DVD et BD-ROM sont encodés avec une protection contre la copie. En conséquence, vous devez raccorder votre lecteur directement à votre téléviseur, et non à un magnéto-scope. Le raccordement à un magnétoscope génère en effet une image déformée pour les disques protégés contre la copie.
- Ce produit est doté d'une technologie de protection des droits d'auteur protégée par des brevets américains et d'autres droits sur la propriété intellectuelle. L'utilisation de cette technologie de protection des droits d'auteur doit faire l'objet d'une autorisation par Macrovision et est exclusivement réservée à un usage domestique et à d'autres types de visionnage limités, sauf autorisation expresse de Macrovision. Les opérations d'ingénierie inverse et de démontage sont interdites.
- Conformément aux lois sur les droits d'auteur en vigueur aux États-Unis et dans d'autres pays, l'enregistrement, l'utilisation, la diffusion, la distribution ou la révision sans autorisation d'émissions télévisées, de cassettes vidéo, de BD-ROM, de DVD, de CD et d'autres contenus peut engager votre responsabilité civile et/ou criminelle.

# Table des matières

1

## 1

### Consignes de sécurité

3 Précautions et mises en garde

3

## 2

### Préparation

#### 8 Introduction

8 À propos du symbole "ⓘ"

8 Symboles utilisés dans ce manuel

8 Accessoires fournis

9 Disques pouvant être lus

10 Compatibilité des fichiers

11 Code de région

11 AVCHD (codec vidéo avancé en haute définition)

11 Configurations système spécifiques

11 Remarques sur la compatibilité

#### 12 Télécommande

#### 13 Unité principale

4

5

6

7

## 3

### Installation

#### 14 Raccordement à votre téléviseur

14 Connexion de l'antenne TV à votre appareil :

15 Connexion HDMI

16 Connexion vidéo composantes

16 Connexion composite

17 Connexion PÉRITEL

17 Réglage de la résolution

#### 18 Raccordement à un amplificateur

18 Raccordement un amplificateur via la sortie HDMI

19 Raccordement à un amplificateur via la sortie audionumérique

19 Raccordement à un amplificateur via la sortie audio 2 canaux

#### 20 Raccordement à votre réseau domestique

20 Raccordement au réseau câblé

21 Paramétrage de réseau câblé

22 Raccordement au réseau sans fil

22 Paramétrage du réseau sans fil

#### 26 Raccordement d'un périphérique USB

#### 27 Présentation du menu d'accueil

#### 28 Réglages

28 Réglage des paramètres

29 Réglages de la télévision numérique

29 Sélection d'une région

29 Recherche automatique des chaînes

30 Recherche manuelle des chaînes

30 Modification de la liste des chaînes

31 Réglage du système de verrouillage TNT

31 Réglage du niveau de contrôle de la télévision

32 Réglage de l'alimentation de l'antenne

- 32 Réglage du décalage temporel permanent
- 32 Réglage du support de conservation des enregistrements
- 33 Menu [AFFICHAGE]
- 35 Menu [LANGUE]
- 35 Menu [AUDIO]
- 37 Menu [VERROU]
- 38 Menu [RÉSEAU]
- 38 Menu [TNT]
- 39 Menu [AUTRES]

## 4

### Utilisation

- 42 Utilisation des fonctions liées à la télévision numérique
- 46 Enregistrement de programmes télévisés
- 50 Lecture générale
- 54 Lecture avancée
- 56 Affichage à l'écran
- 58 Utilisation des fonctions BD-LIVE
- 59 Lecture d'un fichier vidéo et d'un disque VR
- 61 Lecture d'un fichier photo
- 63 Écoute de musique
- 65 Lecture de contenu via votre réseau domestique
- 69 Utilisation de la fonction de copie de fichiers
- 70 Lecture des vidéos YouTube™

## 5

### Entretien

- 74 Remarques sur les disques
- 74 Manipulation de l'appareil
- 75 À propos du disque dur

## 6

### Dépannage

- 76 Généralités
- 77 Image
- 77 Son
- 78 Réseau
- 79 Enregistrement

## 7

### Annexe

- 80 Commande d'un téléviseur à l'aide de la télécommande fournie
- 80 Réglage de la télécommande pour commander votre téléviseur
- 81 Liste des codes de région
- 82 Liste des codes de langue
- 83 Marques de commerce et licences
- 84 Mise à jour logicielle du réseau
- 84 Notification des mises à jour réseau
- 84 Mise à jour du logiciel
- 86 Spécifications de la sortie audio
- 88 Résolution de la sortie vidéo
- 89 Spécifications
- 89 Généralités
- 89 Enregistrement TV
- 89 Connectique
- 89 Système
- 90 INFORMATIONS IMPORTANTES CONCERNANT LES SERVICES RÉSEAU
- 91 Avis concernant les logiciels open source

1

2

3

4

5

6

7

# 2 Préparation

2

Préparation

## Introduction

### À propos du symbole “Ø”

Le symbole “Ø” peut apparaître sur votre écran de téléviseur durant le fonctionnement. Il signifie que la fonction décrite dans ce manuel n'est pas disponible avec ce support spécifique.

### Symboles utilisés dans ce manuel



#### REMARQUE

Indique des remarques et fonctionnalités spéciales.



#### ATTENTION

Indique des précautions à prendre pour éviter les dommages éventuels dus à une utilisation inappropriée.

Une section dont le titre comporte l'un des symboles suivants ne s'applique qu'aux disques représentés par ce symbole.

<b>BD</b>	Disque BD-ROM
<b>DVD</b>	DVD vidéo, DVD±R/RW en mode vidéo ou VR et finalisé
<b>AVCHD</b>	DVD±R/RW au format AVCHD
<b>ACD</b>	CD audio
<b>MOVIE</b>	Fichiers vidéo contenus sur un disque
<b>MOVIE-N</b>	Fichiers vidéo sur l'ordinateur ou le serveur DLNA

#### MUSIC

Fichiers de musique contenus sur un disque

#### MUSIC-N

Fichiers musicaux sur l'ordinateur ou le serveur DLNA

#### PHOTO

Fichiers photo contenus sur un disque

#### MOVIE-M

Fichiers vidéo stockés sur le disque dur ou un périphérique USB

#### MUSIC-M

Fichiers de musique stockés sur le disque dur ou un périphérique USB

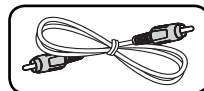
#### PHOTO-M

Fichiers photo stockés sur le disque dur ou un périphérique USB

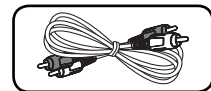
#### REC

Titres enregistrés via cet enregistreur

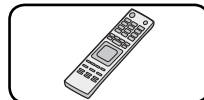
### Accessoires fournis



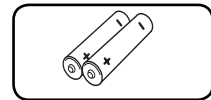
Câble vidéo (1)



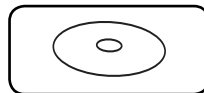
Câble audio (1)



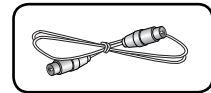
Télécommande (1)



Piles (2)



CD-ROM du logiciel Nero MediaHome 4 Essentials (1)



Câble RF (1)



## Disques pouvant être lus



Disques Blu-ray

- Disques tels que des films disponibles à l'achat ou à la location.
- Disques BD-R/RE contenant des fichiers vidéo, musicaux ou photo.



DVD-VIDEO (8 cm / 12 cm)

Disques tels que des films disponibles à l'achat ou à la location.



DVD±R (8 cm / 12 cm)

- Mode vidéo et finalisé uniquement.
- Les disques double couche sont également acceptés.
- Format AVCHD finalisé.
- Disques DVD±R contenant des fichiers vidéo, musicaux ou photo.



DVD-RW (8 cm / 12 cm)

- Mode VR, mode vidéo et finalisé uniquement.
- Format AVCHD finalisé.
- Disques DVD-RW contenant des fichiers vidéo, musicaux ou photo.



DVD+RW (8 cm / 12 cm)

- Mode vidéo et finalisé uniquement.
- Format AVCHD finalisé.
- Disques DVD+RW contenant des fichiers vidéo, musicaux ou photo.



CD audio (8 cm / 12 cm)



CD-R/RW (8 cm / 12 cm)

- Disques CD-R/RW contenant des fichiers audio, vidéo, musicaux ou photo.



### REMARQUE

- Selon les caractéristiques du matériel d'enregistrement ou du CD-R/RW (ou DVD-R/RW) à proprement parler, certains CD-R/RW (ou DVD±R/RW) peuvent ne pas être lus par l'appareil.
- En fonction du logiciel d'enregistrement et de la finalisation, il est possible que certains disques enregistrés (CD-R/RW ou DVD±R/RW) ne puissent pas être lus.
- Il est possible que les BD-R/RE, DVD±R/RW et CD-R/RW enregistrés à l'aide d'un ordinateur ou d'un enregistreur de CD/DVD puissent ne pas être lus si le disque est endommagé ou sale, ou si la lentille du lecteur présente de la poussière ou de la condensation.
- Si vous enregistrez un disque à l'aide d'un ordinateur, même s'il est enregistré dans un format compatible, il existe une possibilité qu'il ne puisse pas être lu à cause des paramètres du logiciel d'application utilisé pour créer le disque. (Adressez-vous à l'éditeur du logiciel pour des informations plus détaillées.)
- Pour obtenir une qualité de lecture optimale, ce lecteur nécessite que les disques et les enregistrements répondent à certaines normes techniques.
- Les DVD préenregistrés sont automatiquement conformes à ces normes. Il existe de nombreux types de formats de disques enregistrables (dont des disques CD-R contenant des fichiers MP3 ou WMA), et ces formats requièrent certaines conditions préexistantes pour que la lecture soit possible.
- Les disques hybrides possèdent une couche BD-ROM et une couche DVD (ou CD) sur la même face. La couche BD-ROM de ces disques pourra uniquement être lue sur ce lecteur.
- Veuillez noter qu'il est nécessaire d'avoir une autorisation pour télécharger des fichiers MP3 ou WMA et de la musique depuis internet. Notre société n'ayant pas le droit d'accorder une telle autorisation, cette dernière doit toujours être recherchée auprès du détenteur des droits d'auteur.
- Vous devez choisir l'option de format de disque [Mastered] lorsque vous formatez des disques réinscriptibles afin qu'ils soient compatibles avec les lecteurs LG. Si vous choisissez l'option "Système de fichiers actifs", le disque ne pourra pas être lu sur le lecteur LG. (À image ISO/Système de fichiers actifs : options de formatage de disque pour Windows Vista)

## Compatibilité des fichiers

### Généralités

#### Extension de fichiers disponibles :

“.jpg”, “.jpeg”, “.png”, “.avi”, “.divx”, “.mpg”, “.mpeg”, “.mkv”, “.mp4”, “.mp3”, “.wma”

- Les extensions de fichiers disponibles varient suivant les serveurs DLNA.
- Les noms des fichiers sont limités à 180 caractères.
- Suivant la taille et le nombre de fichiers, plusieurs minutes peuvent être nécessaires pour lire les contenus du support.

#### Nombre maximal de fichiers par dossier :

2 000 (nombre total de fichiers et de dossiers)

**Format des CD-R/RW, DVD±R/RW et BD-R/RE :** ISO 9660+JOLIET, UDF et UDF Bridge

### FILM

**Taille de résolution disponible :** 1 920 x 1 080 pixels (L x H)

**Sous-titres compatibles :** SubRip (.srt / .txt), SAMI (.smi), SubStation Alpha (.ssa/.txt), MicroDVD (.sub/.txt), VobSub (.sub), SubViewer 1.0 (.sub), SubViewer 2.0 (.sub/.txt), DVD Subtitle System (.txt)

**Formats codec compatibles :** “DIVX3.xx”, “DIVX4.xx”, “DIVX5.xx”, “XVID”, “DIVX6.xx” (lecture standard uniquement), H.264/MPEG-4 AVC, DIVX-HD, MPEG1 SS, MPEG2 PS, MPEG2 TS

**Formats audio compatibles :** “Dolby Digital”, “DTS”, “MP3”, “WMA”, “AAC”, “AC3”

- Ce lecteur n'est pas entièrement compatible avec le format audio WMA et AAC.

#### Fréquence d'échantillonnage :

32 - 48 kHz (WMA), 16 - 48 kHz (MP3)

#### Débit binaire :

20 - 320Kbps (WMA), 32 - 320 Kbps (MP3)



### REMARQUE

- Les fichiers vidéo haute définition contenus sur un CD ou un périphérique USB 1.0/1.1 risquent de ne pas être lus correctement. Pour lire des fichiers vidéo haute définition, il est recommandé d'utiliser les formats BD, DVD ou USB 2.0.
- Ce lecteur prend en charge le format H.264/MPEG-4 AVC profil Main ou High au niveau 4.1. Dans le cas d'un fichier de niveau supérieur, un message d'avertissement s'affichera à l'écran.
- Ce lecteur ne prend pas en charge les fichiers enregistrés avec fonction GMC\*<sup>1</sup> ou Qpel\*<sup>2</sup>. Il s'agit de techniques d'encodage vidéo du standard MPEG4, comme celles dont disposent DivX ou XVID.

\*1 GMC – Global Motion Compensation (compensation globale de mouvements)

\*2 Qpel – Quarter pixel (quart de pixel)

### MUSIQUE

**Fréquence d'échantillonnage :** 8 - 48 kHz (WMA), 11 - 48 kHz (MP3), 44.1 et 48kHz (LPCM)

**Débit binaire :** 8 - 320 kbps (WMA, MP3), 768Kbps et 1.536Mbps (LPCM)



### REMARQUE

- Ce lecteur ne prend pas en charge les balises ID3 intégrées dans les fichiers MP3.
- La durée totale de lecture indiquée à l'écran peut ne pas être correcte pour les fichiers VBR.

### PHOTO

#### Taille recommandée :

Inférieure à 4 000 x 3 000 x 24 bits/pixel

Inférieure à 3 000 x 3 000 x 32 bits/pixel

- Les fichiers d'image photo progressifs et à compression sans perte ne sont pas pris en charge.
- Suivant la taille et le nombre de fichiers photo, plusieurs minutes peuvent être nécessaires pour lire les contenus du support.

## Code de région

Un code de région est indiqué à l'arrière de l'appareil. Ce dernier ne peut lire que les disques DVD ou BD-ROM de la même zone ou portant la mention "ALL" (Toutes zones).

## AVCHD (codec vidéo avancé en haute définition)

- Ce lecteur peut lire les disques au format AVCHD. Ces disques sont normalement enregistrés et utilisés dans les caméscopes.
- Le format AVCHD est un format d'enregistrement numérique de vidéo haute définition.
- Le format MPEG-4 AVC/H.264 peut compresser les images avec une plus grande efficacité que le format de compression d'image conventionnel.
- Certains disques AVCHD utilisent le format "x.v.Colour".
- Ce lecteur peut lire les disques AVCHD au format "x.v.Colour".
- Selon leurs conditions d'enregistrement, il est possible que certains disques au format AVCHD ne puissent pas être lus.
- Les disques au format AVCHD doivent être finalisés.
- Le format "x.v.Colour" offre une palette de couleurs plus vaste que les disques pour caméscope DVD normaux.

## Configurations système spécifiques

Pour la lecture vidéo haute définition:

- Téléviseur haute définition doté de prises d'entrée COMPOSANTES ou HDMI.
- BD-ROM avec du contenu haute définition.
- Une entrée HDMI ou DVI compatible HDCP est nécessaire sur votre téléviseur pour

certains contenus (indiqués par les auteurs du disque).

- Pour l'extrapolation des DVD de définition standard, une entrée HDMI ou DVI compatible HDCP est nécessaire sur votre téléviseur afin d'accéder aux contenus protégés contre la copie.

Pour la lecture audio multicanaux Dolby® Digital Plus, Dolby True HD et DTS-HD:

- Un amplificateur/récepteur avec décodeur intégré (Dolby Digital, Dolby Digital Plus, Dolby TrueHD, DTS ou DTS-HD).
- Des enceintes avant, centrale et surround ainsi qu'un caisson de graves sont nécessaires pour le format choisi.

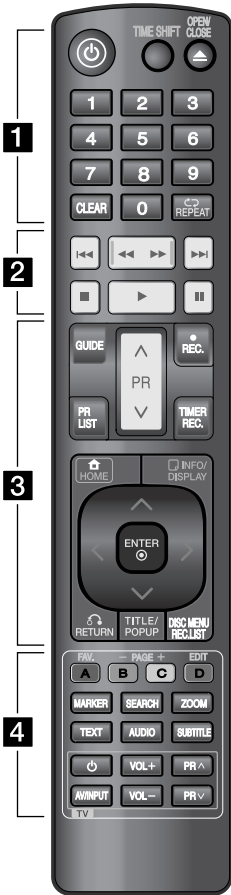
## Remarques sur la compatibilité

- Comme les disques BD-ROM sont un nouveau format, certains problèmes avec les disques, la connexion numérique ou d'autres problèmes de compatibilité sont possibles. Si vous rencontrez des problèmes de compatibilité, contactez un point de service après-vente agréé.
- Pour visionner un contenu haute définition et extrapoler un contenu DVD de définition standard, il peut être nécessaire d'avoir une entrée HDMI ou une entrée DVI compatible HDCP sur votre téléviseur.
- Certains DVD et BD-ROM peuvent limiter l'utilisation de certaines fonctionnalités ou commandes.
- Les technologies Dolby True HD, Dolby Digital Plus et DTS-HD peuvent être restituées sur 7.1 canaux maximum si vous utilisez une connexion HDMI pour la sortie audio de l'appareil.
- Vous pouvez utiliser un périphérique USB qui sert à stocker des informations liées au disque, notamment les contenus en ligne téléchargés. Le disque que vous utilisez déterminera la durée de conservation de ces informations.

# Télécommande

2

Préparation



**Insertion des piles**

Retirez le couvercle du compartiment des piles à l'arrière de la télécommande, puis insérez deux piles R03 (AAA) en respectant la polarité  $\oplus$  et  $\ominus$ .

• • • • • **1** • • • • •

- ⏻ (marche/arrêt)** : permet d'allumer ou d'éteindre l'appareil.
- TIME SHIFT** : permet de mettre en pause (décalage temporel) une émission en direct (uniquement en mode disque dur).
- OPEN/CLOSE (▲)** : permet d'ouvrir ou de fermer le plateau du disque.
- Touches numériques 0-9** : permettent de sélectionner les options numérotées dans un menu.
- CLEAR** : permet d'effacer un index dans le menu de recherche ou un chiffre lors de la définition du mot de passe.
- REPEAT** : permet de répéter une section ou séquence de votre choix.

• • • • • **2** • • • • •

- ⏮/⏭** : permettent de passer à la piste, au fichier ou au chapitre précédent/suivant.
- ⏪/⏩** : permet d'effectuer une recherche vers l'arrière ou l'avant.
- : permet d'arrêter la lecture.
- ▶** : permet de démarrer la lecture.
- ⏸** : permet d'interrompre la lecture ou l'enregistrement.

• • • • • **3** • • • • •

- GUIDE** : permet d'afficher le menu du guide des programmes numérique.
- PR (Λ/V)** : permet de passer d'une chaîne mémorisée à l'autre.
- REC. (●)** : permet de démarrer un enregistrement ou une copie.
- PR LIST** : permet d'afficher la liste des chaînes.
- TIMER REC.** : permet d'afficher le menu [Enregistrement programmé].
- HOME (🏠)** : permet d'afficher ou de quitter le menu d'accueil.
- INFO/DISPLAY (ℹ)** : permet d'activer ou de désactiver l'affichage à l'écran.

Λ/V/</> (**gauche/droite/haut/bas**) : servent à naviguer dans l'affichage à l'écran.

**ENTER (⊙)** : permet de confirmer la sélection du menu ou d'afficher la liste des chaînes.

**RETURN (↵)** : permet de quitter le menu ou de revenir à l'étape précédente.

**TITLE/POPUP** : permet d'afficher le menu de titres du DVD ou le menu contextuel du BD-ROM, s'il est disponible.

**DISC MENU/REC.LIST** : permet d'accéder au menu d'un disque ou d'alternier entre la liste des titres et la liste de lecture.

• • • • • **4** • • • • •

**FAV.** : permet d'afficher la liste des chaînes favorites.

**PAGE (-/+)** : permettent de passer à la page de contenu précédente ou suivante et de faire défiler la liste des chaînes.

**EDIT** : permet d'afficher un menu d'édition.

**A/B/C/D** : servent aux menus [Film], [Photo] et [Musique]. La fonction de chaque touche sera décrite à l'écran et change en fonction de l'écran affiché.

**MARKER** : permet de placer un repère pendant la lecture.

**SEARCH** : permet d'afficher ou de quitter le menu de recherche.

**ZOOM** : permet d'afficher ou de quitter le menu [Zoom].

**TEXT** : permet d'alternier entre le mode télétexte et le visionnage normal de la télévision.

**AUDIO** : permet de sélectionner une langue ou un canal audio.

**SUBTITLE** : permet de sélectionner une langue pour les sous-titres.

**Touches de commande du téléviseur** : voir page 80.

## Unité principale



**1** (marche/arrêt)

**2** Plateau du disque

**3** Capteur de la télécommande

**4** Afficheur

**5** >|| (lecture/pause)

**6** □ (arrêt)

**7** ● (enregistrement)

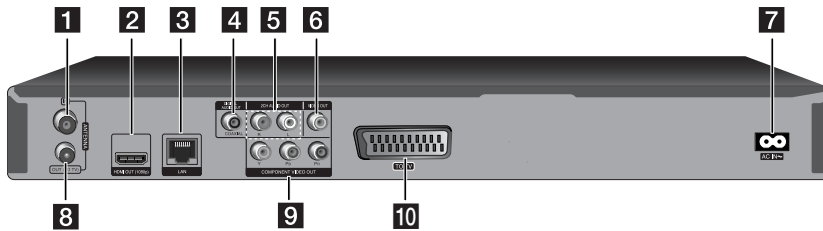
**8** |<</>>| (retour/avance)

**9** ▲ (ouverture/fermeture)

**10** RESET

Appuyez sur cette touche pour redémarrer l'appareil.

**11** Port USB



**1** ANTENNA IN

**2** HDMI OUT (1080p)

**3** Port de réseau local

**4** DIGITAL AUDIO OUT (COAXIAL)

**5** 2CH AUDIO OUT (gauche/droite)

**6** VIDEO OUT

**7** Connecteur d'entrée CA

Raccordez le cordon d'alimentation fourni.

**8** ANTENNA OUT (TO TV)

**9** COMPONENT VIDEO OUT (Y Pb Pr)

**10** TO TV (prise Péritel)

# 3 Installation

3

Installation

## Raccordement à votre téléviseur

Effectuez l'un des raccordements suivants, en fonction des capacités de votre appareil existant.

- Raccordement de l'antenne (voir page 14)
- Connexion HDMI (voir page 15)
- Connexion vidéo en composantes (voir page 16)
- Connexion composite (voir page 16)
- Connexion Péritel (voir page 17)



### REMARQUE

- Selon votre téléviseur et les autres équipements que vous souhaitez brancher, vous pouvez raccorder le lecteur de différentes façons. Ne procédez qu'à un seul des raccordements décrits dans ce manuel.
- Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre téléviseur, de votre chaîne stéréo ou de vos autres appareils, le cas échéant, pour choisir les meilleurs raccordements.
- Veillez à ce que le lecteur soit directement raccordé au téléviseur. Réglez le téléviseur sur le canal d'entrée vidéo correct.
- Ne raccordez pas la prise de sortie AUDIO OUT du lecteur à la prise d'entrée phono (tourne-disque) de votre système audio.
- Ne raccordez pas votre lecteur par l'intermédiaire de votre magnéto. L'image pourrait être déformée par le système de protection contre la copie.

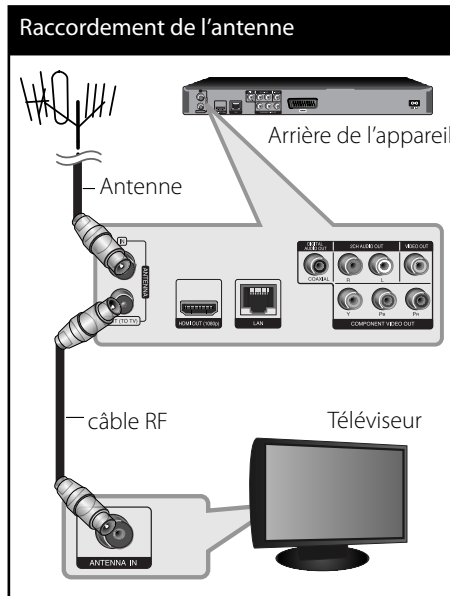
## Connexion de l'antenne TV à votre appareil :

Connectez le câble de votre antenne sur la prise ANTENNA IN de l'appareil.

Connectez ensuite un câble antenne de la prise ANTENNA OUT de l'appareil, vers la prise antenne du téléviseur.

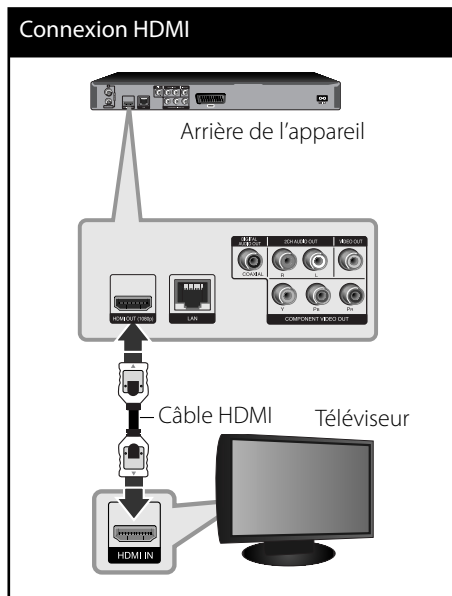
Si vous souhaitez utiliser une antenne d'intérieur, choisissez un produit amplifié, alimenté en 5V, 100mA.

Ensuite dans le menu CONFIG / TNT de votre appareil, choisissez l'option [Antenne alim 5V] puis sélectionnez [Marche] (Voir page 32)



## Connexion HDMI

Si vous possédez un moniteur ou un téléviseur HDMI, vous pouvez le raccorder à ce lecteur à l'aide d'un câble HDMI (type A, version 1.3). Raccordez la prise HDMI du lecteur à la prise HDMI d'un moniteur ou téléviseur compatible HDMI.



Réglez la source du téléviseur sur HDMI (reportez-vous au manuel d'utilisation de votre téléviseur).

### REMARQUE

- Si un périphérique HDMI raccordé n'accepte pas la sortie audio du lecteur, le son du périphérique HDMI peut être déformé ou muet.
- Lorsque vous utilisez la connexion HDMI, vous pouvez modifier la résolution pour la sortie HDMI. (Reportez-vous à la section "Réglage de la résolution", page 17.)
- Sélectionnez le type de sortie vidéo pour la prise de sortie HDMI OUT à l'aide de l'option [Rég couleur HDMI] dans le menu [Config.] (voir page 34).
- Une modification de la résolution alors que la connexion est déjà établie peut entraîner des dysfonctionnements. Pour résoudre le problème, éteignez le lecteur puis rallumez-le.
- Lorsque la connexion HDMI avec HDCP n'est pas vérifiée, le téléviseur affiche un écran noir. Dans ce cas, vérifiez la connexion HDMI ou débranchez le câble HDMI.
- Si des interférences apparaissent à l'écran, vérifiez le câble HDMI (sa longueur est généralement limitée à 4,5 m).

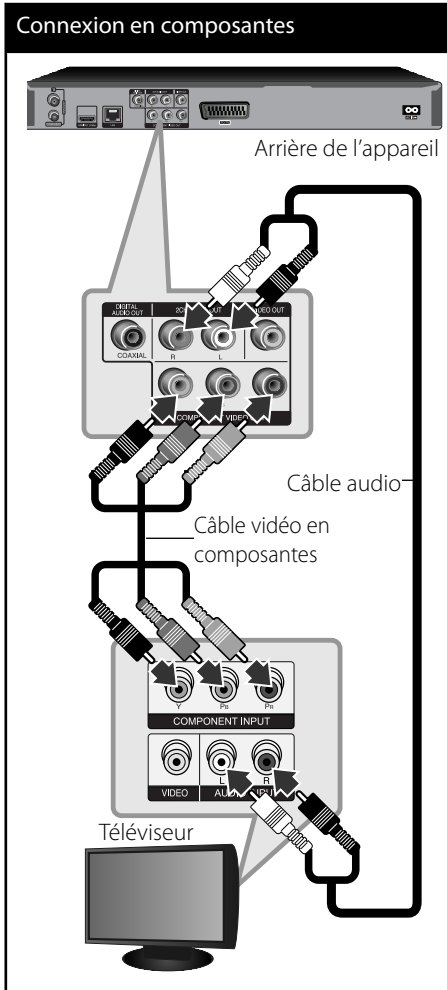
### Informations supplémentaires concernant la technologie HDMI

- Lorsque vous raccordez un appareil compatible HDMI ou DVI, effectuez les vérifications suivantes:
  - Essayez d'éteindre l'appareil HDMI/DVI ainsi que ce lecteur. Ensuite, allumez l'appareil HDMI/DVI, attendez environ 30 secondes, puis allumez ce lecteur.
  - L'entrée vidéo de l'appareil raccordé est correctement réglée pour cet appareil.
  - L'appareil raccordé est compatible avec les résolutions d'entrée vidéo 720 x 576p, 1280 x 720p, 1920 x 1080i et 1920 x 1080p.
- Certains appareils DVI ou HDMI compatibles HDCP ne fonctionneront pas avec ce lecteur.
  - L'image ne s'affichera pas correctement avec un appareil non HDCP.
  - Ce lecteur ne peut pas effectuer la lecture et le téléviseur affiche un écran noir.

### Connexion vidéo composantes

Raccordez les prises de sortie vidéo en composantes COMPONENT VIDEO OUT du lecteur aux prises d'entrée correspondantes de votre téléviseur à l'aide d'un câble vidéo en composantes. Raccordez les prises de sortie gauche et droite AUDIO OUT du lecteur aux prises d'entrée audio gauche et droite du téléviseur à l'aide d'un câble audio.

3 Installation

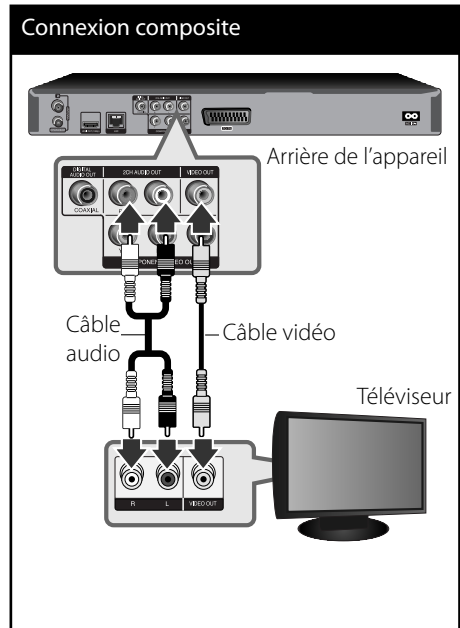


**! REMARQUE**

Lorsque vous utilisez la sortie vidéo composantes COMPONENT VIDEO OUT, vous pouvez modifier la résolution pour la sortie. (Reportez-vous à la section "Réglage de la résolution", pages 88.)

### Connexion composite

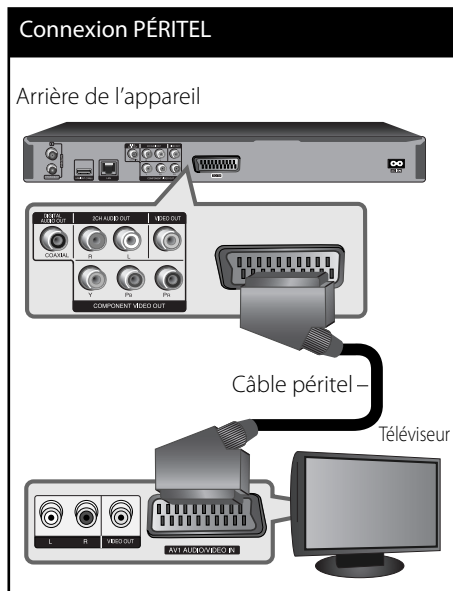
Raccordez la prise de sortie vidéo VIDEO OUT du lecteur à la prise d'entrée vidéo du téléviseur à l'aide d'un câble vidéo. Raccordez les prises de sortie gauche et droite AUDIO OUT du lecteur aux prises d'entrée audio gauche et droite du téléviseur à l'aide d'un câble audio.





## Connexion PÉRITEL

Insérez une extrémité du câble péritel dans la prise TO TV PÉRITEL de l'appareil et l'autre extrémité dans la prise d'entrée correspondante de votre téléviseur. Cette connexion vous permet de bénéficier des signaux audio et vidéo de l'appareil.



## Réglage de la résolution

Le lecteur offre plusieurs résolutions de sortie pour les prises de sortie HDMI OUT et COMPONENT VIDEO OUT. Vous pouvez modifier la résolution à l'aide du menu [Config].

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\leftarrow/\rightarrow$  pour sélectionner [Config.], puis appuyez sur ENTER (⊙). Le menu [Config.] apparaît.



3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [AFFICHAGE], puis appuyez sur ENTER (⊙) ou > pour accéder au deuxième niveau.



4. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [Résolution], puis appuyez sur ENTER (⊙) ou > pour accéder au troisième niveau.



5. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner la résolution souhaitée, puis appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour confirmer votre choix.

## Raccordement à un amplificateur

Effectuez l'un des raccordements suivants, en fonction des capacités de votre appareil existant.

- Connexion audio HDMI (page 18)
- Connexion audionumérique (page 19)
- Connexion audio analogique 2 canaux (page 19)

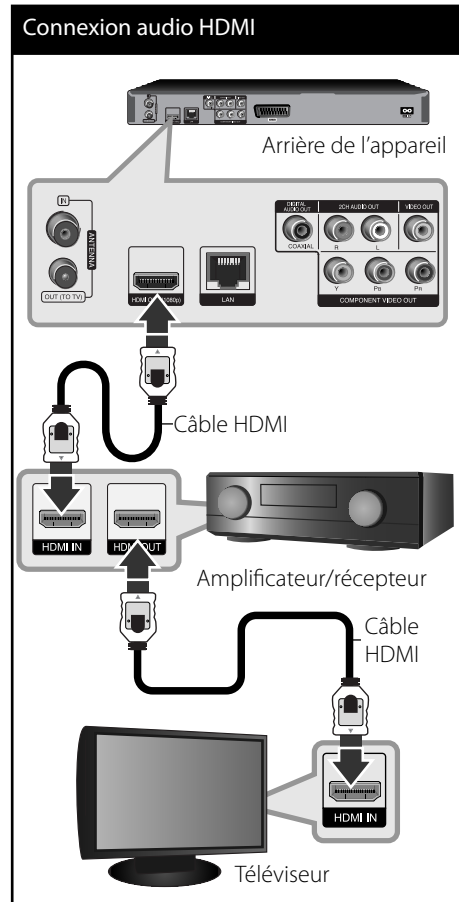
Comme de nombreux facteurs affectent le type de sortie audio, reportez-vous à la section "Spécifications de la sortie audio", pages 86-87.

### À propos du son multicanal numérique

Une connexion multicanal numérique offre la meilleure qualité sonore. Pour cela, il vous faut un récepteur audio/vidéo multicanal compatible avec au moins un des formats audio pris en charge par votre lecteur. Reportez-vous au manuel du récepteur et aux logos sur la façade du récepteur. (Stéréo PCM, Multi-chaînes PCM, Dolby Digital, Dolby Digital Plus, Dolby TrueHD, DTS et/ou DTS-HD)

## Raccordement un amplificateur via la sortie HDMI

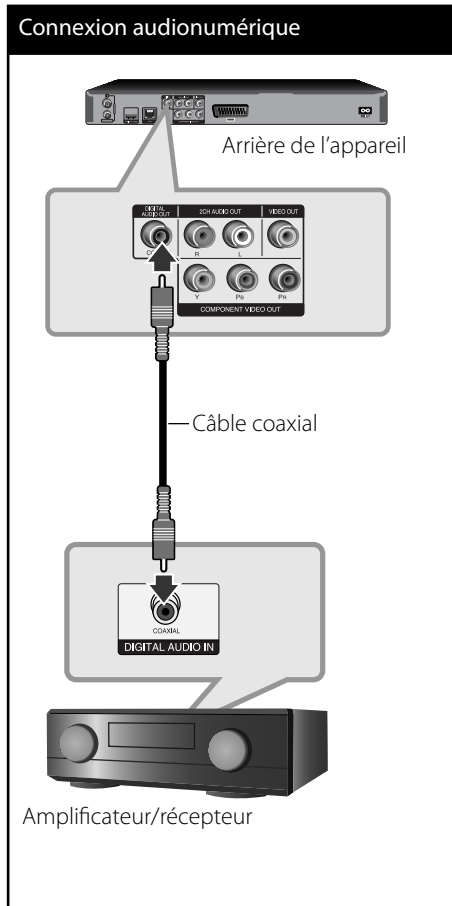
Raccordez la prise de sortie HDMI OUT du lecteur à la prise d'entrée correspondante sur votre amplificateur à l'aide d'un câble HDMI. Vous devrez activer la sortie numérique du lecteur. (Reportez-vous à la section "Menu [AUDIO]", pages 35-36.)



Raccordez la prise de sortie HDMI de l'amplificateur à la prise d'entrée HDMI de votre téléviseur à l'aide d'un câble HDMI si votre amplificateur possède une prise de sortie HDMI.

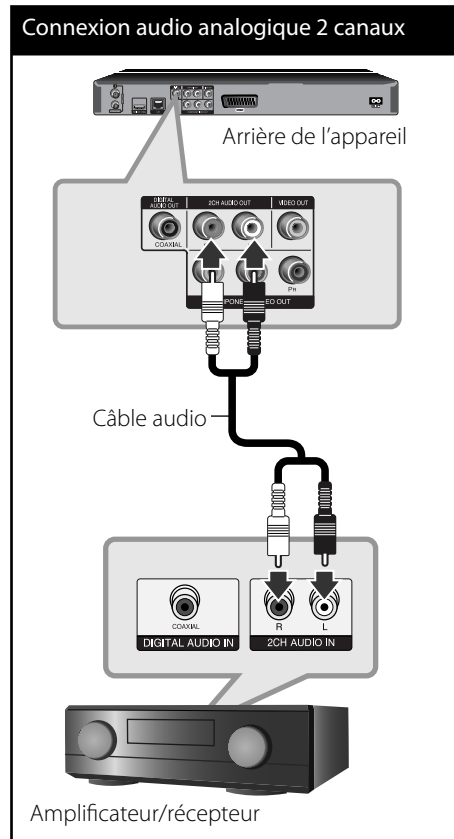
## Raccordement à un amplificateur via la sortie audionumérique

Raccordez la prise de sortie audionumérique DIGITAL AUDIO OUT (COAXIAL) du lecteur à la prise d'entrée correspondante (COAXIAL) sur votre amplificateur. Utilisez un câble audionumérique, disponible en option. Vous devez activer la sortie numérique du lecteur. (Reportez-vous à la section "Menu [AUDIO]", pages 35-36.)



## Raccordement à un amplificateur via la sortie audio 2 canaux

Raccordez les prises de sortie gauche et droite 2CH AUDIO OUT du lecteur aux prises d'entrée audio gauche et droite de votre amplificateur, récepteur ou chaîne stéréo, à l'aide du câble audio.



## Raccordement à votre réseau domestique

Ce lecteur peut être raccordé à un réseau local via le port LAN présent à l'arrière ou via le module interne sans fil. Si vous raccordez l'appareil à un réseau domestique haut débit, vous avez accès à des services tels que les mises à jour logicielles, Mes médias, l'interactivité BD-LIVE et des services de diffusion.

3

Installation

### Raccordement au réseau câblé

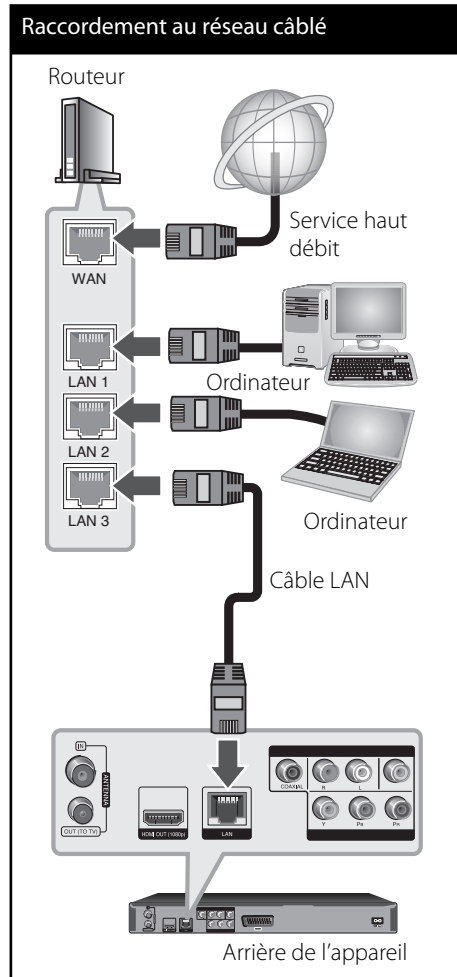
L'utilisation d'un réseau câblé offre les meilleures performances, car les périphériques raccordés se connectent directement au réseau et ne subissent pas d'interférences de radiofréquences.

Reportez-vous à la documentation relative à votre périphérique réseau pour plus d'informations. Raccordez le port LAN du lecteur au port correspondant de votre modem ou routeur à l'aide d'un câble LAN ou Ethernet en vente dans le commerce (CAT5 ou, de préférence, connecteur RJ45). Dans l'exemple de configuration d'une connexion câblée ci-dessous, ce lecteur peut accéder au contenu de chaque ordinateur.



#### REMARQUE

- Maintenez fermement la fiche lorsque vous branchez ou débranchez le câble LAN. Au moment de débrancher, ne tirez pas sur le câble LAN mais débranchez-le tout en appuyant sur la languette.
- Ne raccordez pas un câble de téléphone modulaire au port LAN.
- Comme il existe différentes configurations de raccordement, suivez les spécifications de votre opérateur de télécommunications ou de votre prestataire de services internet.
- Si vous voulez accéder au contenu d'ordinateurs ou de serveurs DLNA, ce lecteur doit être raccordé au même réseau local qu'eux via un routeur.



## Paramétrage de réseau câblé

S'il existe un serveur DHCP sur le réseau local via une connexion câblée, ce lecteur se verra attribuer automatiquement une adresse IP. Une fois le raccordement physique effectué, certains réseaux domestiques nécessitent de régler les paramètres réseau du lecteur. Paramétrez l'option [RÉSEAU] comme suit.

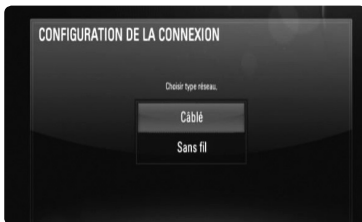
### Préparation

Avant de paramétrer le réseau câblé, vous devez relier votre réseau domestique à internet en haut débit.

1. Sélectionnez l'option [Config. connexion] dans le menu [Config.], puis appuyez sur la touche ENTER (⊙).



2. Le menu [Config. connexion] apparaît à l'écran. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Câblé], puis appuyez sur ENTER (⊙).



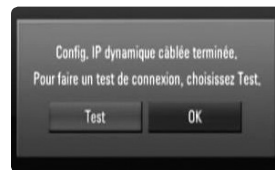
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  pour sélectionner le mode IP [Dynamique] ou [Statique]. Généralement, sélectionnez [Dynamique] pour attribuer automatiquement une adresse IP.



**REMARQUE**

S'il n'existe pas de serveur DHCP sur le réseau et que vous voulez définir l'adresse IP manuellement, sélectionnez [Statique], puis réglez les options [Adresse IP], [Masque sous-réseau], [Passerelle] et [Serveur DNS] à l'aide des touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  et des touches numériques. Si vous vous trompez en saisissant les chiffres, appuyez sur la touche CLEAR pour effacer la partie en surbrillance.

4. Sélectionnez [OK] et appuyez sur ENTER (⊙) pour appliquer les paramètres réseau.
5. Le lecteur vous demandera de tester la connexion réseau. Sélectionnez [OK] et appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour terminer la connexion réseau.



6. Si vous sélectionnez [Test] et appuyez sur la touche ENTER (⊙) à l'étape 5 ci-dessus, le statut de la connexion réseau apparaît à l'écran. Vous pouvez aussi le tester via l'option [STATUT DE LA CONNEXION] du menu [Config.].

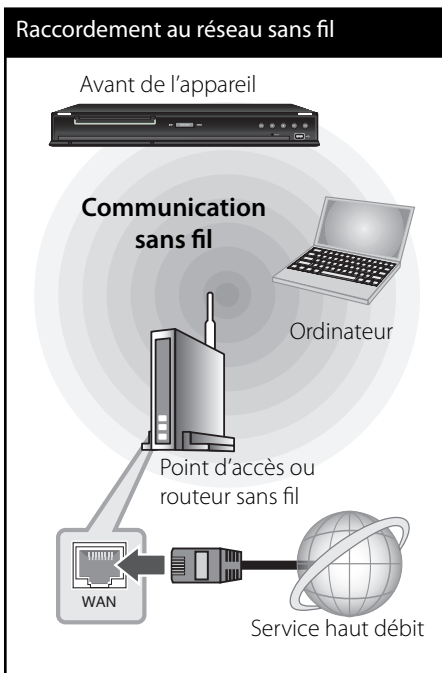


## Raccordement au réseau sans fil

La connexion peut également être établie en utilisant un point d'accès ou un routeur sans fil. Dans l'exemple de configuration d'une connexion sans fil ci-dessous, ce lecteur peut accéder au contenu de chaque ordinateur.

La méthode de configuration et de connexion du réseau peut varier en fonction de l'équipement utilisé et de l'environnement du réseau.

Ce lecteur est équipé d'un module sans fil IEEE 802.11n (bande de fréquences 2,4 GHz uniquement), qui prend également en charge les normes 802.11b/g. Pour obtenir les meilleures performances sans fil, nous recommandons d'utiliser un réseau Wi-Fi certifié IEEE 802.11n (point d'accès ou routeur sans fil).



Pour plus de détails sur les étapes de connexion et les paramètres réseau, reportez-vous aux instructions de configuration fournies avec votre point d'accès ou votre routeur sans fil.

### ! REMARQUE

Pour des performances optimales, privilégiez toujours une connexion câblée directe entre ce lecteur et le routeur ou modem câblé/DSL de votre réseau domestique. Si le lecteur est très éloigné de votre routeur ou modem câblé/DSL, vous pouvez vous procurer des câbles LAN ou Ethernet d'une longueur de 15 m et plus dans de nombreux magasins. Si vous choisissez malgré tout d'établir une connexion sans fil, notez que les performances peuvent parfois être affectées par les autres appareils électroniques de votre domicile.

## Paramétrage du réseau sans fil

Pour la connexion réseau sans fil, le lecteur doit être configuré pour pouvoir communiquer avec le réseau. Ce réglage s'effectue dans le menu [Config.]. Paramétrez l'option [RÉSEAU] comme suit. Il est nécessaire de configurer le point d'accès ou le routeur sans fil avant de raccorder le lecteur au réseau.

### Préparation

Avant de paramétrer le réseau sans fil, vous devez :

- relier votre réseau domestique sans fil à l'internet haut débit ;
- paramétrer le point d'accès ou le routeur sans fil ;
- noter le SSID (identifiant de réseau sans fil) et le code de sécurité du réseau.

1. Sélectionnez l'option [Config. connexion] dans le menu [Config.], puis appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ).



- Le menu [CONFIGURATION DE LA CONNEXION] apparaît à l'écran. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Sans fil], puis appuyez sur ENTER (⊙).



- Sélectionnez [OK] et appuyez sur ENTER (⊙) pour continuer. Les paramètres du réseau sont alors réinitialisés.



- Le lecteur recherche tous les points d'accès ou routeurs sans fil disponibles à portée et les affiche sous forme de liste. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner un point d'accès ou un routeur sans fil dans la liste, puis appuyez sur ENTER (⊙).



Si votre point d'accès ou votre routeur sans fil est sécurisé, vérifiez que la clé WEP ou WPA saisie dans le lecteur correspond exactement à celle du routeur. Vous devez saisir le code de sécurité selon les instructions.

### REMARQUE

- Un point d'accès ou un routeur sans fil sécurisé par le mode WEP comporte généralement 4 clés. Si votre point d'accès ou votre routeur sans fil utilise la sécurité WEP, saisissez le code de la clé n° 1 pour vous connecter à votre réseau domestique.
- Un point d'accès est un dispositif qui vous permet de vous connecter sans fil à votre réseau domestique.

**[Manuel]** – Vérifiez les paramètres de votre routeur sur votre ordinateur et réglez votre routeur de sorte qu'il diffuse son SSID ou saisissez manuellement le nom du point d'accès (SSID) dans l'option [Manuel].

**[App bouton]** – Si votre point d'accès ou votre routeur sans fil prend en charge la méthode de configuration par pression sur le bouton, sélectionnez cette option et appuyez sur le bouton de votre point d'accès ou de votre routeur sans fil dans les 120 secondes. Vous n'avez alors pas besoin de connaître le nom du point d'accès (SSID) ni le code de sécurité de votre point d'accès ou routeur sans fil.

- Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  pour sélectionner le mode IP [Dynamique] ou [Statique]. Généralement, sélectionnez [Dynamique] pour attribuer automatiquement une adresse IP.



3

Installation



### REMARQUE

S'il n'existe pas de serveur DHCP sur le réseau et que vous voulez définir l'adresse IP manuellement, sélectionnez [Statique], puis réglez les options [Adresse IP], [Masque sous-réseau], [Passerelle] et [Serveur DNS] à l'aide des touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  et des touches numériques. Si vous vous trompez en saisissant les chiffres, appuyez sur la touche CLEAR pour effacer la partie en surbrillance.

- Sélectionnez [OK] et appuyez sur ENTER (⊙) pour appliquer les paramètres réseau.
- Le lecteur vous demandera de tester la connexion réseau. Sélectionnez [OK] et appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour terminer la connexion réseau.
- Si vous sélectionnez [Test] et appuyez sur la touche ENTER (⊙) à l'étape 7 ci-dessus, le statut de la connexion réseau apparaît à l'écran. Vous pouvez aussi le tester via l'option [Statut connexion] du menu [Config].

### Remarques sur la connexion réseau:

- Bon nombre de problèmes de connexion réseau qui surviennent pendant la configuration peuvent souvent être résolus en réinitialisant le routeur ou le modem. Pour ce faire, après avoir raccordé le lecteur au réseau domestique, éteignez et/ou débranchez rapidement le câble d'alimentation du routeur ou du modem câblé du réseau domestique. Ensuite, rallumez l'appareil et/ou rebranchez le cordon d'alimentation.
- Selon le prestataire de services internet (ISP), le nombre d'appareils pouvant recevoir le service internet peut être limité par les modalités de service applicables. Pour plus de détails, contactez votre ISP.
- Notre entreprise décline toute responsabilité en cas de dysfonctionnement du lecteur et/ou de la fonctionnalité de connexion à internet suite à des erreurs ou problèmes de communication associés à votre connexion internet haut débit ou à tout autre équipement raccordé.
- Les caractéristiques des disques BD-ROM accessibles via la fonctionnalité de connexion à internet ne sont ni créées ni fournies par notre entreprise, aussi ne sommes-nous pas responsables de leur bon fonctionnement ou de leur disponibilité continue. Certains contenus de disque disponibles via la connexion à internet peuvent ne pas être compatibles avec ce lecteur. Si vous avez des questions concernant ces contenus, contactez le producteur du disque.
- Certains contenus internet peuvent nécessiter une connexion très haut débit.
- Même si le lecteur est correctement raccordé et configuré, il se peut que certains contenus internet ne puissent pas être lus à cause d'un encombrement du réseau, de la qualité ou de la largeur de bande de votre service internet, ou de problèmes avec le fournisseur du contenu.



- Certaines opérations liées à la connexion à internet peuvent ne pas être possibles en raison de certaines restrictions fixées par le prestataire de services internet (ISP) fournissant votre connexion internet haut débit.
- Tous les frais facturés par un ISP, notamment, mais sans s'y limiter, les frais de connexion, sont à votre charge.
- Un port LAN 10 Base-T ou 100 Base-TX est nécessaire pour un raccordement câblé à ce lecteur. Si votre service internet ne permet pas un tel raccordement, vous ne pourrez pas brancher le lecteur.
- Vous devez vous servir d'un routeur pour pouvoir utiliser le service xDSL.
- Un modem DSL est nécessaire pour utiliser le service DSL et un modem par câble est nécessaire pour pouvoir utiliser le service de modem par câble. Suivant la méthode d'accès de votre ISP et le contrat d'abonnement souscrit, il est possible que vous ne puissiez pas utiliser la fonctionnalité de connexion à internet offerte par ce lecteur ou que vous soyez limité quant au nombre d'appareils que vous pouvez raccorder simultanément. (Si votre ISP limite l'abonnement à un seul appareil, il est possible que ce lecteur ne puisse pas être raccordé lorsqu'un PC est déjà connecté.)
- L'utilisation d'un "routeur" peut ne pas être autorisée ou être limitée en fonction des règles et restrictions mises en place par votre ISP. Pour plus de détails, contactez directement votre ISP.
- Le réseau sans fil fonctionne à des radiofréquences de 2,4 GHz qui sont aussi utilisées par d'autres appareils ménagers, tels que les téléphones sans fil, les appareils Bluetooth® et les fours à micro-ondes. Le réseau peut donc être affecté par des interférences provoquées par ces appareils.
- Éteignez tous les appareils réseau non utilisés dans votre réseau domestique local. Certains appareils peuvent générer du trafic sur le réseau.
- Pour une meilleure transmission, placez le lecteur le plus près possible du point d'accès.
- Dans certains cas, l'installation du point d'accès ou du routeur sans fil à au moins 0,45 m du sol peut améliorer la réception.
- Si possible, rapprochez le lecteur du point d'accès ou réorientez-le pour qu'il n'y ait aucun obstacle entre lui et le point d'accès.
- La qualité de la réception sans fil dépend de plusieurs facteurs tels que le type de point d'accès, la distance entre le lecteur et le point d'accès, et l'emplacement du lecteur.
- Réglez votre point d'accès ou routeur sans fil sur le mode Infrastructure. Le mode Ad-hoc n'est pas pris en charge.

## Raccordement d'un périphérique USB

Ce lecteur peut lire les fichiers vidéo, audio et photo contenus sur un périphérique USB.

### Lecture du contenu d'un périphérique USB

1. Insérez un périphérique USB dans le port USB jusqu'à ce qu'il soit en place.

#### Raccordement d'un périphérique USB



2. Appuyez sur la touche HOME.
3. Sélectionnez l'option [Film], [Photo] ou [Musique] à l'aide des touches  $\wedge/\vee/</>$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).



4. Sélectionnez l'option [USB] à l'aide des touches  $</>$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).



5. Sélectionnez un fichier à l'aide des touches  $\wedge/\vee/</>$  puis appuyez sur  $\blacktriangleright$  ou ENTER (⊙) pour lire le fichier.

6. Retirez le périphérique USB avec précaution.



#### REMARQUE

- Ce lecteur prend en charge les clés mémoire USB et disques durs externes aux formats FAT16, FAT32 et NTFS lors de l'accès aux fichiers (musique, photos et films). Toutefois, les fonctionnalités BD-LIVE et d'enregistrement de CD audio ne prennent en charge que les formats FAT16 et FAT32. Lorsque vous utilisez les fonctionnalités BD-LIVE et d'enregistrement d'un CD audio, utilisez une clé USB à mémoire Flash ou un disque dur externe au format FAT16 ou FAT32.
- Le périphérique USB peut être utilisé pour le stockage local afin de visionner des disques BD-LIVE avec internet.
- Cet appareil peut prendre en charge jusqu'à quatre partitions du périphérique USB.
- Ne retirez pas le périphérique USB pendant son utilisation (lecture, enregistrement, etc.).
- Les périphériques USB nécessitant l'installation d'un programme supplémentaire après la connexion à un ordinateur ne sont pas pris en charge.
- Périphérique USB : périphérique USB prenant en charge les technologies USB 1.1 et USB 2.0.
- Seuls les fichiers vidéo, musicaux et photo peuvent être lus. Pour connaître les caractéristiques d'utilisation de chaque fichier, reportez-vous aux pages correspondantes.
- Il est recommandé d'effectuer des sauvegardes régulières pour éviter la perte de données.
- Si vous utilisez un câble d'extension USB, un concentrateur USB ou il se peut que le périphérique USB ne soit pas reconnu.
- Il est possible que certains périphériques USB ne fonctionnent pas avec cet appareil.
- Les appareils photo numériques et les téléphones mobiles ne sont pas compatibles.
- Le port USB de l'appareil ne peut pas être raccordé à un ordinateur. L'appareil ne peut pas être utilisé comme périphérique de stockage.
- Si vous utilisez un câble d'extension USB ou un concentrateur USB, il se peut que les périphériques USB ne soient pas reconnus.
- Si votre disque dur USB n'est pas reconnu, essayez d'utiliser un câble USB différent.
- Certains câbles USB peuvent en effet avoir des caractéristiques électriques insuffisantes pour garantir un fonctionnement normal des périphériques USB.

# Présentation du menu d'accueil

Pour accéder à de nombreuses fonctionnalités de l'appareil, appuyez sur la touche HOME de la télécommande.

## Utilisation basique des touches

HOME : permet d'afficher ou de quitter le menu d'accueil.

▲/▼/◀/▶ : servent à naviguer dans l'affichage à l'écran.

ENTER (Ⓞ) : permet de confirmer la sélection du menu.

RETURN (↵) : permet de quitter le menu.



### TNT

Permet de regarder des émissions numériques (voir pages 29-31).

### Film

Début la lecture des contenus vidéo ou affiche le menu [Film].

### Photo

Affiche le menu [Photo] (voir pages 61-63).

### Musique

Affiche le menu [Musique] (voir pages 63-64).

### Liste Enr.

Affiche le menu de la liste d'enregistrement (voir page 52).

### Mes médias

Affiche et lit le contenu partagé depuis le serveur ou PC sélectionné (voir pages 65-69).

### YouTube

Affiche les vidéos YouTube retransmises via internet par le serveur YouTube sur votre téléviseur (voir pages 70-73).

### Copier

Copie des fichiers multimédia via la connexion de divers périphériques de stockage (voir page 69-70).

### Enr. prog.

Affiche le menu [Enr. prog.] (voir page 47).

### Config.

Affiche le menu [Config.] (voir pages 28-41).

# Réglages

## Réglage des paramètres

Vous pouvez modifier les réglages de votre lecteur dans le menu [Config].

1. Appuyez sur la touche HOME.

3 Installation



2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\leftarrow/\rightarrow$  pour sélectionner [Config.], puis appuyez sur ENTER (⊙). Le menu [Config.] apparaît.



3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option de premier niveau souhaitée, puis appuyez sur ENTER (⊙) ou  $\rightarrow$  pour accéder au deuxième niveau.



4. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option de deuxième niveau souhaitée, puis appuyez sur ENTER (⊙) ou  $\rightarrow$  pour accéder au troisième niveau.



5. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner le réglage souhaité, puis appuyez sur ENTER (⊙) pour confirmer votre choix.

## Réglages de la télévision numérique

Pour pouvoir utiliser les fonctions de télévision numérique, cet enregistreur nécessite quelques réglages au préalable.

### Sélection d'une région

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  pour sélectionner [Config.], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [TNT] puis appuyez sur ENTER (⊙).
4. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [région] puis appuyez sur ENTER (⊙).



5. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner la région dans laquelle vous utilisez cet enregistreur, puis appuyez sur ENTER (⊙).



### REMARQUE

Si l'option [Verrouillage TNT] est réglée sur [Marche], cette fonction n'est pas disponible (voir page 31).

## Recherche automatique des chaînes

Toutes les stations de radio ou chaînes de télévision numérique disponibles seront recherchées et mémorisées automatiquement en fonction de la région sélectionnée.

1. Affichez le menu [Config.].
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  pour sélectionner [Program. Auto.] puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Recherche Auto.] puis appuyez sur ENTER (⊙) pour démarrer la recherche des chaînes.



Sélectionnez [Annuler] et appuyez sur ENTER (⊙) pour annuler.



### REMARQUE

- Cette option n'est pas disponible pendant l'enregistrement ou lorsque l'option [Timeshift Permanent] est réglée sur [Marche] dans le menu [Config.].
- Si l'option [Verrouillage TNT] est réglée sur [Marche], cette fonction n'est pas disponible (voir page 31).

## Recherche manuelle des chaînes

Recherche les stations de radio ou chaînes de télévision numérique et les ajoute à la liste des chaînes.

1. Affichez le menu [Config.].
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\</>$  pour sélectionner [Program. Auto.] puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Recherche manuelle] puis appuyez sur ENTER (⊙) pour afficher le menu [Recherche manuelle].



4. Utilisez les touches  $\</>$  pour sélectionner le multiplexeur souhaité (MUX), puis appuyez sur ENTER (⊙) pour démarrer la recherche.

OU

Si vous connaissez la fréquence et la largeur de bande de la chaîne, utilisez les touches  $\</>$  pour régler l'option [Bande passante], et renseignez le champ [Fréquence] à l'aide des touches numériques.

5. Appuyez sur ENTER (⊙) pour démarrer la recherche des chaînes.



### REMARQUE

- Cette option n'est pas disponible pendant l'enregistrement ou lorsque l'option [Timeshift Permanent] est réglée sur [Marche] dans le menu [Config.].
- Si l'option [Verrouillage TNT] est réglée sur [Marche], cette fonction n'est pas disponible (voir page 31).

## Modification de la liste des chaînes

Vous pouvez supprimer une station de radio ou une chaîne de télévision numérique de cet enregistreur à l'aide du menu [Editer un programme].

1. Affichez le menu [Config.].
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\</>$  pour sélectionner [Editer un programme], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [TNT] puis appuyez sur ENTER (⊙) pour afficher le menu [Edit - TV].
4. Appuyez sur la touche de couleur jaune (C) pour alterner entre la liste des chaînes de télévision et la liste des stations de radio.



Le menu [Edit - TV] ou [Edit - Radio] affiche la puissance (T) et la qualité (Q) du signal de la chaîne sélectionnée en bas de l'écran.

5. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner une chaîne que vous voulez supprimer de la liste, puis appuyez sur la touche de couleur bleue (D).
- Si vous ne voulez pas supprimer la chaîne, sélectionnez [Non] et appuyez sur ENTER (⊙) dans le menu contextuel.
6. Appuyez sur RETURN (↵) pour revenir à l'écran du téléviseur.



### REMARQUE

Cette option n'est pas disponible pendant l'enregistrement ou lorsque l'option [Timeshift Permanent] est réglée sur [Marche].

## Réglage du système de verrouillage TNT

Il vous permet d'activer ou de désactiver l'ensemble des règles de blocage précédemment définies. Lorsque l'option [Verrouillage TNT] est réglée sur [Arrêt], l'option [DTV contrôle parental] n'est pas disponible.

1. Affichez le menu [Config].
2. Utilisez les touches  $\wedge/V/</>$  pour sélectionner [VERROU] puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner [Verrouillage TNT] puis appuyez sur ENTER (⊙).
4. Saisissez le mot de passe à l'aide des touches numériques.  
Si vous n'avez pas encore défini votre mot de passe, saisissez "0000" puis appuyez sur ENTER (⊙).
5. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner [Marche], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour activer le verrouillage TNT.

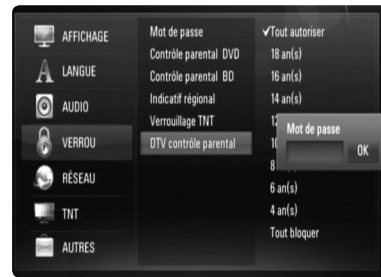


## Réglage du niveau de contrôle de la télévision

Le visionnage de certaines chaînes de télévision numérique peut être restreint en fonction de la limite d'âge que vous avez déterminée.

1. Affichez le menu [Config].

2. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner [VERROU], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner [DTV contrôle parental] puis appuyez sur ENTER (⊙).
4. Saisissez le mot de passe à l'aide des touches numériques.  
Si vous n'avez pas encore défini votre mot de passe, saisissez "0000" puis appuyez sur ENTER (⊙).



5. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour déterminer la limite d'âge, puis appuyez sur ENTER (⊙).

### Tout autoriser

vous pouvez visionner l'ensemble des chaînes.

### 04 an(s) - 18 an(s)

le niveau [04 an(s)] est le plus restrictif, et le niveau [18 an(s)] est le moins restrictif.

### Tout bloquer

toutes les chaînes sont verrouillées. Pour pouvoir regarder une chaîne, vous devez saisir le mot de passe à 4 chiffres que vous avez créé.

### REMARQUE

Lorsque l'option [Verrouillage TNT] est réglée sur [Arrêt] dans le menu [Réglages], l'option [DTV contrôle parental] n'est pas disponible.

## Réglage de l'alimentation de l'antenne

Si vous utilisez une antenne intérieure dotée d'un amplificateur de signal de 5 V CC/100 mA, l'enregistreur peut l'alimenter par le biais de sa prise ANTENNA IN.

1. Affichez le menu [Config].
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\leftarrow/\rightarrow$  pour sélectionner [Alim. antenne 5V], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Marche], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour alimenter l'antenne.



### REMARQUE

L'option [Alim. antenne 5V] doit être réglée sur [Arrêt] lorsque votre antenne intérieure est alimentée sur secteur. Si vous réglez l'option [Alim. antenne 5V] sur [Marche] pour une antenne intérieure alimentée sur secteur, il pourrait en résulter de graves dysfonctionnements de cet enregistreur.

## Réglage du décalage temporel permanent

Vous pouvez régler la fonction de décalage temporel automatiquement, sans appuyer sur la touche TIME SHIFT. Le décalage ne s'activera qu'après le démarrage du mode syntoniseur TV numérique.

1. Affichez le menu [Config].
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [TNT], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Timeshift Permanent], puis appuyez sur ENTER (⊙).



4. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Marche] afin d'appliquer le décalage temporel permanent.

## Réglage du support de conservation des enregistrements

Vous pouvez choisir le support sur lequel vous voulez conserver les enregistrements de télévision numérique.

1. Affichez le menu [Config].
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [AUTRES], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Appareil d'enregist.] puis appuyez sur ENTER (⊙).





4. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner le support de stockage, puis appuyez sur ENTER (Ⓞ).



### REMARQUE

Cette option n'est pas disponible pendant l'enregistrement.



## Menu [AFFICHAGE]

### Format d'image

Sélectionnez une option de format d'image en fonction du type de votre téléviseur.

#### [4:3 Format respecté]

sélectionnez cette option lorsque l'appareil est connecté à un téléviseur 4/3 standard. Les images 16/9 s'affichent avec une bande noire en haut et en bas de l'écran.

#### [4:3 Recadrage auto]

sélectionnez cette option lorsque l'appareil est connecté à un téléviseur 4/3 standard. Les images sont recadrées pour tenir dans votre écran de téléviseur. L'image est réduite sur les côtés.

#### [16:9 Original]

sélectionnez cette option lorsque l'appareil est connecté à un téléviseur 16:9. L'image de format 4:3 s'affiche avec son rapport largeur/hauteur d'origine, avec des bandes noires sur les côtés gauche et droit.

#### [16:9 Total]

sélectionnez cette option lorsque l'appareil est connecté à un téléviseur 16:9. L'image de format 4:3 est ajustée horizontalement (dans des proportions linéaires) de sorte à remplir tout l'écran.



### REMARQUE

Vous ne pouvez pas sélectionner les options [4:3 Format respecté] et [4:3 Recadrage auto] lorsque la résolution choisie est supérieure à 720p.

### Résolution

Cette option permet de définir la résolution de sortie du signal vidéo HDMI et en composantes. Reportez-vous aux pages 17 et 86 pour plus de détails sur le réglage de la résolution.

#### [Auto]

si la prise de sortie HDMI OUT est raccordée à un téléviseur fournissant des informations sur l'affichage (EDID), cette option sélectionne automatiquement la résolution la mieux adaptée au téléviseur raccordé. Si seule la sortie COMPONENT VIDEO OUT est raccordée, la résolution passe à 1080i (valeur par défaut).

#### [1080p]

sortie vidéo progressive en 1080 lignes.

#### [1080i]

sortie vidéo entrelacée en 1080 lignes.

#### [720p]

sortie vidéo progressive en 720 lignes.

#### [576p]

sortie vidéo progressive en 576 lignes.

#### [576i]

sortie vidéo entrelacée en 576 lignes.

## Mode 1080p

Lorsque la résolution est réglée sur 1080p, sélectionnez [24Hz] pour une présentation adaptée des films (1080p/24 Hz) avec un téléviseur HDMI compatible avec une entrée 1080p/24 Hz.



### REMARQUE

- Lorsque vous sélectionnez [24Hz], vous pouvez constater une perturbation de l'image lors du passage du mode vidéo au mode film. Dans ce cas, sélectionnez [50Hz].
- Même lorsque l'option [Mode 1080p] est réglée sur [24Hz], si votre téléviseur n'est pas compatible avec le réglage 1080p/24 Hz, la fréquence de la sortie vidéo sera de 50 Hz.
- Lorsque la source vidéo 1080p/24 Hz est retransmise via la connexion HDMI, les sorties SCART OUT et COMPONENT VIDEO OUT ne transmettront aucun signal vidéo en sortie.

## Rég. couleur HDMI

Sélectionnez le type de sortie de la prise HDMI OUT. Pour ce réglage, reportez-vous au manuel de votre téléviseur.

### [YCbCr]

sélectionnez cette option lorsque vous raccordez le lecteur à un téléviseur HDMI.

### [RGB]

sélectionnez cette option lorsque vous raccordez le lecteur à un téléviseur DVI.

## Format de la sortie video

Sélectionnez une option en fonction du type de raccordement au téléviseur.

### [YPbPr]

sélectionnez cette option si votre téléviseur est raccordé aux prises de sortie COMPONENT OUT de cet enregistreur.

### [RGB]

sélectionnez cette option si votre téléviseur est raccordé au récepteur via la prise péritel (signal RGB).



### REMARQUE

- Si le câble HDMI est raccordé, l'écran de menu est désactivé.
- Cette fonction est disponible uniquement lorsque l'option [Résolution] est réglée sur [576i].

## Menu [LANGUE]

### Affichage Menu

Sélectionnez une langue pour le menu de [Config.] et l'affichage à l'écran.

### Menu disque/Audio/Sous-titres

Sélectionnez la langue de votre choix pour la piste audio, les sous-titres et le menu du disque.

#### [Original]

désigne la langue d'origine dans laquelle le disque a été enregistré.

#### [Autre]

appuyez sur ENTER (Ⓞ) pour sélectionner une autre langue. Utilisez les touches numériques, puis appuyez sur ENTER (Ⓞ) pour saisir le numéro à 4 chiffres correspondant indiqué dans la liste des codes de langue, page 82.

#### [Arrêt] (Sous-titres du disque uniquement)

désactive les sous-titres.



#### REMARQUE

Votre réglage de la langue peut ne pas fonctionner sur certains disques.

### Son TNT

Certaines chaînes numériques fournissent plusieurs pistes audio, souvent dans des langues différentes. Ce réglage vous permet de régler une langue audio par défaut. En fonction de la transmission, vous pouvez également choisir une langue audio différente pendant que vous regardez la télévision en appuyant plusieurs fois sur la touche AUDIO. (Voir la section "Sélection de la langue audio pour la télévision numérique", page 43.)

### Sous titres TNT

Certaines chaînes numériques fournissent des sous-titres, souvent dans une autre langue. Ce réglage vous permet de choisir une langue par défaut pour les sous-titres. Appuyez plusieurs fois sur la touche SUBTITLE pour choisir une langue de sous-titrage pendant que vous regardez la télévision numérique. (Voir la section "Sélection de la langue des sous-titres pour la télévision numérique", page 44.)



## Menu [AUDIO]

Chaque disque propose plusieurs options de sortie audio. Paramétrez les options audio du lecteur selon le type de système audio que vous utilisez.



#### REMARQUE

Comme de nombreux facteurs affectent le type de sortie audio, reportez-vous à la section "Spécifications de la sortie audio", pages 86-87.

### Sortie Numérique

Sélectionnez le format audio de sortie lorsqu'un appareil équipé d'une prise d'entrée audionumérique ou HDMI est raccordé à la prise de sortie HDMI OUT ou DIGITAL AUDIO OUT de ce lecteur.

#### [Stéréo PCM]

sélectionnez cette option si vous raccordez la prise de sortie HDMI OUT ou DIGITAL AUDIO OUT de ce lecteur à un appareil doté d'un décodeur stéréo numérique deux canaux.

#### [Multi-chaînes PCM] (HDMI uniquement)

sélectionnez cette option si vous raccordez la prise de sortie HDMI OUT de ce lecteur à un appareil doté d'un décodeur numérique multicanal.

**[Re codage]**

sélectionnez cette option si vous raccordez la prise de sortie HDMI OUT ou DIGITAL AUDIO OUT de ce lecteur à un appareil doté d'un décodeur DTS.

**[Primary Pass-Thru]**

sélectionnez cette option si vous raccordez la prise de sortie DIGITAL AUDIO OUT et HDMI OUT de ce lecteur à un appareil doté d'un décodeur LPCM, Dolby Digital, Dolby Digital Plus, Dolby True HD, DTS et DTS-HD.

**REMARQUE**

- Lorsque l'option [HDMI] est réglée sur [Multi-chaînes PCM], le son peut être diffusé au format stéréo PCM si l'information Multi-chaînes PCM n'est pas détectée à partir d'un appareil HDMI doté de l'option EDID.
- Si l'option [Sortie Numérique] est réglée sur [Re codage], le son recodé est retransmis pour les disques BD-ROM présentant une piste audio secondaire, et le son d'origine est retransmis pour les autres disques (comme [Primary Pass-Thru]).

**Échantillonnage****[192KHz]**

sélectionnez cette fréquence si votre amplificateur ou récepteur A/V peut gérer les signaux 192KHz.

**[96KHz]**

sélectionnez cette fréquence si votre amplificateur ou récepteur A/V ne peut PAS gérer les signaux 192KHz. Dans ce cas, l'appareil convertit automatiquement les signaux 192KHz en 96KHz pour que votre système puisse les décoder.

**[48KHz]**

sélectionnez cette fréquence si votre amplificateur ou récepteur A/V ne peut PAS gérer les signaux 192KHz et 96KHz. Dans ce cas, l'appareil convertit automatiquement les signaux 192KHz et 96KHz en 48KHz pour que votre système puisse les décoder.

Consultez la documentation de votre amplificateur ou récepteur A/V pour vérifier ses capacités.

**DRC (Contrôle de la gamme dynamique)**

Pendant la lecture du contenu encodé en Dolby Digital ou Dolby Digital Plus, vous pouvez vouloir compresser la gamme dynamique de la sortie audio (la différence entre les sons les plus forts et les plus faibles). Cela vous permet d'écouter un film en diminuant le volume sans perdre en clarté sonore. Pour obtenir cet effet, réglez l'option [DRC] sur [Marche].

**REMARQUE**

Vous ne pouvez modifier le paramètre DRC que si aucun disque n'est inséré ou si le lecteur est complètement à l'arrêt.



## Menu [VERROU]

Les réglages [VERROU] n'affectent que la lecture des disques Blu-ray et DVD.

Pour pouvoir accéder aux réglages [VERROU], vous devez saisir le code de sécurité à quatre chiffres que vous avez créé.

Si vous n'avez pas encore saisi de mot de passe, vous serez invité à le faire. Saisissez deux fois un mot de passe à quatre chiffres, puis appuyez sur ENTER (Ⓢ) pour valider le nouveau mot de passe.

### Mot de passe

Vous pouvez créer ou modifier le mot de passe.

#### [Sans]

Saisissez deux fois un mot de passe à quatre chiffres, puis appuyez sur ENTER (Ⓢ) pour valider le nouveau mot de passe.

#### [Modifier]

saisissez le mot de passe actuel et appuyez sur la touche ENTER (Ⓢ). Saisissez deux fois un mot de passe à quatre chiffres, puis appuyez sur ENTER (Ⓢ) pour valider le nouveau mot de passe.

### Si vous oubliez votre mot de passe

Si vous oubliez votre mot de passe, vous pouvez l'effacer en procédant comme suit.

1. Retirez tout disque contenu dans le lecteur.
2. Sélectionnez l'option [Mot de passe] dans le menu de [Config].
3. Utilisez les touches numériques pour saisir "210499". Le mot de passe est effacé.



### REMARQUE

Si vous vous trompez, appuyez sur la touche CLEAR avant d'appuyer sur ENTER (Ⓢ). Saisissez ensuite le mot de passe correct.

### Contrôle parental DVD

Bloque la lecture de DVD associés à un certain niveau de contrôle en fonction de leur contenu. (Tous les disques ne sont pas associés à un niveau de contrôle.)

#### [Contrôle parental 1-8]

le niveau 1 est le plus restrictif, et le niveau 8 est le moins restrictif.

#### [Déverrouillage]

si vous sélectionnez cette option, le contrôle parental est désactivé et le disque peut être lu en entier.

### Contrôle parental BD

Déterminez une limite d'âge pour la lecture d'un BD-ROM. Utilisez les touches numériques pour indiquer une limite de visionnage pour les BD-ROM.

#### [255]

tous les BD-ROM peuvent être lus.

#### [0-254]

empêche la lecture des BD-ROM avec des niveaux de contrôle correspondants enregistrés dessus.

### Indicatif régional

Indiquez le code de la région dont les normes ont servi à déterminer le niveau de contrôle du DVD, en vous reportant à la liste page 81.

## Verrouillage TNT

Cette option vous permet de définir des règles de blocage pour des chaînes et niveaux de contrôle spécifiques. Elle vous permet également d'activer ou de désactiver l'ensemble des règles de blocage précédemment définies. Un mot de passe est nécessaire pour pouvoir accéder aux options du menu de verrouillage. Lorsque l'option [Verrouiller le système] est réglée sur [Arrêt], l'option [Classement DTV] n'est pas disponible. (Voir la section "Réglage du système de verrouillage TNT", page 31.)

## DTV contrôle parental

Vous pouvez définir le niveau de contrôle pour bloquer l'ensemble des chaînes ayant un niveau de contrôle supérieur à celui spécifié. (Voir la section "Réglage du niveau de contrôle de la télévision", page 31.)



## Menu [RÉSEAU]

Les réglages [RÉSEAU] sont nécessaires pour mettre à jour le logiciel et utiliser les fonctionnalités BD Live et Mes médias.

## Config. connexion

Même si votre environnement de réseau domestique est prêt à être raccordé au lecteur, vous devez d'abord configurer ce dernier pour une connexion réseau câblé ou sans fil afin qu'il puisse communiquer avec le réseau. (Reportez-vous à la section "Raccordement à votre réseau domestique", pages 20-25.)

## Statut connexion

Si vous voulez connaître l'état du réseau sur le lecteur, sélectionnez l'option [Statut connexion] et appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour vérifier si une connexion réseau ou internet a été établie.

## Connexion BD-LIVE

Vous pouvez limiter l'accès à internet lorsque les fonctions BD-LIVE sont utilisées.

### [Autorisée]

l'accès à internet est autorisé pour tous les contenus BD-LIVE.

### [Autorisée en partie]

l'accès à internet est autorisé uniquement pour les contenus BD-LIVE dotés de certificats des fournisseurs de contenus. L'accès à internet et les fonctions en ligne AACs sont interdites pour l'ensemble des contenus BD-LIVE dépourvus de certificat.

### [Interdite]

l'accès à internet est interdit pour l'ensemble des contenus BD-LIVE.



## Menu [TNT]

### Région

Sélectionnez la région dans laquelle vous utilisez cet enregistreur. Reportez-vous à la page 29 pour plus d'informations.

### Program. Auto.

Cette option recherche et mémorise les chaînes disponibles. Reportez-vous aux pages 29 et 30 pour plus d'informations.

### Editer Programme

Cette option vous permet de modifier les chaînes de télévision ou stations de radio. Reportez-vous à la page 30 pour plus d'informations.

## Heure

Vous devez régler l'horloge pour pouvoir utiliser la programmation d'enregistrement.

### [Auto]

il suffit de définir la chaîne qui diffuse un signal horaire pour régler l'heure automatiquement.

Si l'heure réglée automatiquement ne correspond pas à votre fuseau horaire, vous disposez d'une option supplémentaire. Sélectionnez la valeur correspondante dans [Fuseau Horaire].

### [Manuel]

si aucun canal ne diffuse un signal horaire dans votre région, vous pouvez régler l'heure et la date manuellement. Utilisez les touches </> pour sélectionner chaque champ, et indiquez l'heure et la date correctes à l'aide des touches  $\wedge/\vee$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).

## Alim. antenne 5V

si vous utilisez une antenne intérieure, utilisez-en une dotée d'un amplificateur de signal de 5 V CC/100 mA et réglez cette option sur [Marche]. Reportez-vous à la page 32 pour plus d'informations.

## Timeshift Permanent

Réglez cette option sur [Marche] pour utiliser la fonction de décalage temporel automatiquement sans devoir appuyer sur la touche TIME SHIFT. La fonction de décalage temporel s'activera après le démarrage du mode TV. Reportez-vous à la page 32 pour plus d'informations.



## Menu [AUTRES]

### Mode économique

Sélectionnez cette fonction pour que l'enregistreur entre en mode d'économie d'énergie lorsqu'il est éteint. Cette option n'est pas disponible lorsqu'un enregistrement est programmé.

### [Marche]

l'afficheur du panneau avant est éteint et seuls les signaux arrivant à l'entrée de l'antenne transisent lorsque l'enregistreur est éteint.

### [Arrêt]

désactive la fonction [Mode économique].

### Appareil d'enregist.

Cette option détermine sur quel support vos enregistrements de télévision seront conservés. Choisissez une option entre [HDD] et [USB], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour valider. Reportez-vous à la page 32-33 pour plus d'informations.



### REMARQUE

- Lorsque vous sélectionnez [USB], assurez-vous que le périphérique USB HDD dispose d'un espace suffisant pour l'enregistrement.
- Cette option n'est pas disponible pendant l'enregistrement.

### Sélect. stockage BD

Ce lecteur peut stocker des informations relatives au disque BD-ROM dans la mémoire Flash interne ou sur un périphérique USB, notamment du contenu téléchargé en ligne comme des bandes-annonces de films et des fonctionnalités spéciales.

**[Mémoire interne]**

permet de stocker le contenu téléchargé du disque Blu-ray dans la mémoire Flash interne.

**[Mémoire USB]**

permet de stocker le contenu téléchargé du disque Blu-ray sur le périphérique USB connecté.

**Effacer stockage BD**

Cette option permet d'initialiser le contenu BD à partir de la mémoire interne ou du périphérique USB connecté.

**[Mémoire interne]**

permet de supprimer tout le contenu téléchargé de la mémoire interne.

**[Mémoire USB]**

permet de supprimer tout le contenu téléchargé du périphérique USB connecté.

**REMARQUE**

Si vous sélectionnez Mémoire USB, la lecture, la copie et l'enregistrement sur le périphérique USB sont désactivés.

**HDD Format**

Tout ce qui est enregistré sur le disque dur sera effacé.

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  pour sélectionner [Config.] dans le menu d'accueil, puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [AUTRES] dans le menu [Config.], puis appuyez sur ENTER (⊙).
4. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [HDD Format], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour afficher les sous-options.

5. Utilisez les touches  $\lt;/\gt$  pour choisir une option entre [OK], puis appuyez sur ENTER (⊙).

Sélectionnez [Annuler] et appuyez sur ENTER (⊙) pour annuler.

Un message d'avertissement s'affiche à l'écran.

6. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  afin d'ajuster la mémoire tampon pour la fonction de décalage temporel, puis appuyez sur ENTER (⊙) lorsque l'option [Suiv] est sélectionnée.

Cette option est disponible uniquement lorsque vous formatez le disque dur.

Sélectionnez [Retour] et appuyez sur ENTER (⊙) pour revenir à l'étape précédente.

7. Utilisez les touches  $\lt;/\gt$  pour sélectionner [Formater], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour démarrer le formatage du disque dur.

Sélectionnez [Retour] et appuyez sur ENTER (⊙) pour revenir à l'étape précédente.

8. Une fois le formatage du disque dur terminé, appuyez sur ENTER (⊙) pour réinitialiser l'enregistreur.

**DivX VOD**

À propos des vidéos DivX : DivX® est un format vidéo numérique créé par DivX, Inc. Cet appareil est officiellement certifié DivX et peut donc lire les vidéos DivX. Pour plus d'informations et pour obtenir des outils logiciels permettant de convertir vos fichiers en vidéos DivX, consultez le site [www.divx.com](http://www.divx.com).

À propos des vidéos à la demande DivX : vous devez enregistrer cet appareil certifié DivX® pour pouvoir lire le contenu de vidéos à la demande (VOD) DivX.

Pour générer le code d'enregistrement, accédez à la section DivX VOD du menu de configuration. Accédez ensuite au site [vod.divx.com](http://vod.divx.com) et renseignez ce code pour terminer le processus d'enregistrement et obtenir plus d'informations sur les vidéos à la demande DivX.



**[Code enreg. DivX]**

Permet d'afficher le code d'enregistrement de votre lecteur.

**[Désactivivé]**

Permet de désactiver votre lecteur et d'afficher le code de désactivation.

**REMARQUE**

Toutes les vidéos téléchargées via le service DivX VOD avec le code d'enregistrement de ce lecteur ne peuvent être lues que sur cet appareil.

**Réglages d'usine**

Vous pouvez rétablir les réglages d'usine par défaut du lecteur.

**REMARQUE**

Si vous rétablissez les réglages d'usine par défaut du lecteur à l'aide de l'option [Réglages d'usine], vous devrez de nouveau configurer les paramètres réseau.

**Mise à jour du logiciel**

Vous pouvez mettre à jour le logiciel en raccordant l'appareil directement au serveur de mise à jour des logiciels (voir pages 84-85).

**Mise logiciel (TNT)**

Vous pouvez également mettre l'enregistreur à jour avec les derniers logiciels via le tuner numérique intégré.

**REMARQUE**

- L'antenne de la télévision numérique doit être raccordée à la prise d'entrée ANTENNA IN à l'arrière de l'appareil.
- Arrêtez l'enregistrement avant d'utiliser la fonction de mise à jour.

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches  $\wedge/V/</>$  pour sélectionner [Réglages] dans le menu d'accueil, puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner l'option [AUTRES] dans le menu [Réglages], puis appuyez sur ENTER (⊙).
4. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner [Mise logiciel (TNT)], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour afficher les sous-options.
5. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner [Mode d'opération], puis appuyez sur ENTER (⊙).

6. Utilisez les touches  $</>$  pour sélectionner [Oui], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour rechercher une nouvelle mise à jour.

L'enregistreur recherchera les dernières mises à jour.

Si aucune mise à jour n'est disponible, le message "No software." (Aucun logiciel) apparaîtra.

7. Appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour sélectionner [Oui], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour démarrer la mise à jour des logiciels.
8. Lorsque la mise à jour est terminée, le message "Update is complete." (Mise à jour terminée) apparaît et l'appareil s'éteint automatiquement après 5 secondes.
9. Rallumez l'appareil. Le système fonctionne désormais avec la nouvelle version.

**Avvertissement**

Appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour voir l'avis de non-responsabilité du service réseau page 90.

# 4 Utilisation

## Utilisation des fonctions liées à la télévision numérique

4

Utilisation

Cet enregistreur vous permet d'enregistrer et visionner les programmes de télévision numérique ou de lire les programmes télévisés enregistrés.

### Visionnage de la télévision numérique

Vous pouvez visionner les programmes de télévision numérique sur l'écran de votre téléviseur.



#### REMARQUE

- Le raccordement d'une antenne de télévision numérique est nécessaire (voir page 14).
- Des réglages de la télévision numérique tels que les options [Program. Auto.] dans le menu [Config.] peuvent être nécessaires (voir page 29).

1. Appuyez sur la touche de mise en marche pour allumer l'enregistreur.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/</>$  pour sélectionner [TNT] dans le menu d'accueil, puis appuyez sur ENTER (⊙).



### Sélection des chaînes de la télévision numérique

De façon générale, appuyez sur PR ( $\wedge/\vee$ ) ou  $\wedge/\vee$  pour accéder à la chaîne de votre choix, ou sélectionnez le numéro de la chaîne à l'aide des touches numériques. Si vous voulez changer de chaîne via la liste des chaînes, suivez les instructions ci-dessous.

1. Tout en regardant la télévision numérique, appuyez sur ENTER (⊙) ou PR LIST.



2. Appuyez sur la touche de couleur jaune (C) pour alterner entre [Liste TV] et [Liste Radio].
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner la chaîne de votre choix, puis appuyez sur ENTER (⊙).

- Appuyez sur RETURN pour quitter la liste des chaînes.


## Réglage des chaînes favorites

Vous pouvez régler une chaîne parmi vos chaînes favorites.

- Tout en regardant la télévision numérique, appuyez sur ENTER (Ⓢ) ou PR LIST.
- Appuyez sur la touche de couleur jaune (C) pour alterner entre [Liste TV] et [Liste Radio].
- Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner la chaîne que vous voulez ajouter à la liste des favorites.
- Appuyez sur la touche de couleur verte (B) pour définir la chaîne comme une chaîne favorite.



Le symbole  apparaît pour les chaînes favorites.

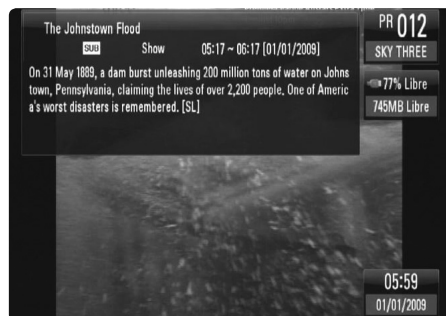
Pour annuler les chaînes favorites, sélectionnez une chaîne avec le symbole , et appuyez sur la touche de couleur rouge.

- Appuyez sur la touche de couleur rouge (A) pour afficher la liste des chaînes favorites.

Dans le menu Favoris, appuyez sur la touche de couleur jaune (C) pour alterner entre la liste des chaînes de télévision favorites et la liste des stations de radio favorites.

## Affichage des informations liées au programme

Vous pouvez voir une description du programme en cours de diffusion.



- Tout en regardant la télévision numérique, appuyez sur INFO/DISPLAY (i) pour afficher les informations liées au programme.
- Appuyez à nouveau sur INFO/DISPLAY (i) pour fermer les informations liées au programme.

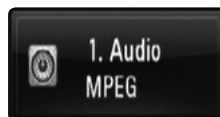
4

Utilisation

## Sélection de la langue audio pour la télévision numérique

Certaines chaînes numériques peuvent proposer leurs programmes dans plusieurs langues audio ou méthodes d'encodage. Dans ce cas, vous pouvez sélectionner une langue audio ou une méthode d'encodage spécifique.

- Tout en regardant la télévision numérique, appuyez sur AUDIO.



- Utilisez les touches  $\langle/\rangle$  pour sélectionner une langue audio ou une méthode d'encodage, et appuyez sur ENTER (Ⓢ).

## Sélection de la langue des sous-titres pour la télévision numérique

Certaines chaînes numériques peuvent proposer leurs programmes avec des sous-titres dans plusieurs langues. Dans ce cas, vous pouvez sélectionner une langue pour les sous-titres.

1. Tout en regardant la télévision numérique, appuyez sur SUBTITLE.



2. Utilisez les touches </> pour sélectionner la langue des sous-titres, puis appuyez sur ENTER (⊙).



### REMARQUE

Pour savoir si un programme est disponible avec des sous-titres dans plusieurs langues, reportez-vous aux informations liées à ce programme. Pour les programmes diffusés avec des sous-titres, l'icône SUB apparaît dans les informations liées aux programmes.

4

Utilisation

## Affichage du guide des programmes numérique

Le guide des programmes numérique affiche la liste des programmes pour une journée ou une chaîne spécifique.

1. Appuyez sur GUIDE tout en regardant la télévision numérique.

L'écran du guide des programmes numérique apparaît et se met à jour automatiquement lorsque de nouvelles données sont acquises.

2. Sélectionnez un élément à l'aide des touches </> et modifiez l'élément sélectionné à l'aide des touches ▲/▼.

Les éléments modifiables sont les parties

**3**, **4** et **5**.



- 1 Montre le programme en direct de la chaîne de télévision numérique choisie parmi la liste des chaînes.
- 2 Indique les informations détaillées du programme en cours de diffusion.
- 3 Indique la date sélectionnée. Utilisez les touches ▲/▼ pour choisir une autre date.
- 4 Indique le nom de la chaîne sélectionnée. Utilisez les touches ▲/▼ pour choisir une autre chaîne.
- 5 Affiche le guide des programmes pour la chaîne sélectionnée. Indique l'heure de début, l'heure de fin et l'intitulé du programme.



## REMARQUE

Les contenus et la disponibilité des services numériques peuvent varier selon le diffuseur.

## Utilisation de la fonction de décalage temporel en mode manuel

Vous pouvez mettre en pause une émission de télévision en direct, puis continuer à regarder cette émission ultérieurement. Cela est utile lorsque vous recevez un appel ou un visiteur inattendu alors que vous regardez la télévision.

Voici comment procéder lorsque l'option [Timeshift Permanent] est réglée sur [Arrêt].

1. Tout en regardant une émission de télévision, appuyez sur la touche TIME SHIFT.  
L'image se fige, et l'enregistreur commence à enregistrer l'émission de télévision en cours sur le disque dur.
2. Appuyez sur ► pour reprendre le visionnage du programme.  
Appuyez sur INFO/DISPLAY (i) pour afficher la progression du décalage temporel.  
Appuyez sur ◀◀ / ▶▶ pour accéder au point de début ou de fin de la fonction de décalage temporel.  
Appuyez sur ◀◀ / ▶▶ pour utiliser l'avance ou le retour rapide pendant la lecture.  
Appuyez sur ▶▶ en mode pause pour ralentir la vitesse de lecture. Appuyez plusieurs fois sur ▶▶ pour changer la vitesse de lecture.



3. Appuyez sur ■ pour annuler le décalage temporel.

Avec la fonction de décalage temporel, vous ne pouvez pas enregistrer une émission sous forme de titre.

## Utilisation du décalage temporel permanent

Si vous réglez l'option [Timeshift Permanent] sur [Marche], le programme de télévision en direct sera automatiquement enregistré sur le disque dur, sans que vous ayez besoin d'appuyer sur la touche TIME SHIFT. Le décalage temporel s'activera automatiquement après le démarrage du mode TV numérique.

Reportez-vous à la section "Réglage du décalage temporel permanent", page 32, pour régler l'option [Timeshift Permanent].

1. Appuyez sur la touche de mise en marche pour allumer l'enregistreur.
2. Utilisez les touches ^/V/</> pour sélectionner [TNT], puis appuyez sur ENTER (⊙).  
La fonction de décalage temporel s'activera automatiquement.  
Appuyez sur ◀◀ / ▶▶ pour accéder au point de début ou de fin de la fonction de décalage temporel.  
Appuyez sur ◀◀ / ▶▶ pour utiliser l'avance ou le retour rapide pendant la lecture.

Appuyez sur ►► en mode pause pour ralentir la vitesse de lecture. Appuyez plusieurs fois sur ►► pour changer la vitesse de lecture.

- Appuyez sur HOME pour quitter le visionnage de la télévision numérique.

## Utilisation du télétexte (affichage du télétexte)

De nombreuses chaînes de télévision numérique diffusent des informations via leur service de télétexte, et cet enregistreur a accès aux contenus de texte dédiés transmis par les diffuseurs.



- Tout en regardant la télévision, appuyez sur la touche TEXT.
- Utilisez la touche de couleur verte ou jaune (B ou C) pour sélectionner une page.  
Vous pouvez également sélectionner une page en saisissant un numéro à trois chiffres à l'aide des touches numériques.
- Appuyez sur la touche TEXT pour quitter l'écran du télétexte.



### REMARQUE

Par ailleurs, vous pouvez utiliser les quatre touches de couleur pour parcourir le contenu des pages. L'utilisation de ces touches de couleur sera indiquée à l'écran.

## Enregistrement de programmes télévisés

Vous pouvez enregistrer des programmes de télévision numérique et les conserver sur le disque dur ou un périphérique USB.

### Préparation

- Sélectionnez le support d'enregistrement à l'aide de l'option [Appareil d'enregist.] dans le menu de réglage (voir page 32).
- Si l'option [Appareil d'enregist.] est réglée sur [USB], raccordez un périphérique USB.

### Enregistrement normal

- Utilisez les touches PR (Λ/V) ou Λ/V pour sélectionner la chaîne que vous voulez enregistrer.
- Appuyez sur ● REC. pour démarrer l'enregistrement.  
Appuyez sur ■■ pour suspendre temporairement l'enregistrement, et appuyez à nouveau sur ■■ pour reprendre l'enregistrement.  
Vous pouvez regarder une autre chaîne pendant l'enregistrement.
- Appuyez sur ■ pour arrêter l'enregistrement.  
Pour arrêter l'enregistrement, vous devez sélectionner la chaîne en cours d'enregistrement avant d'appuyer sur ■.

**REMARQUE**

- Les enregistrements de programmes télévisés seront conservés dans le dossier [REC] du support défini dans l'option [Appareil d'enregist.].
- Seuls les périphériques USB de type disque dur peuvent être utilisés pour l'enregistrement USB. Les périphériques USB à mémoire Flash ne peuvent pas être utilisés pour l'enregistrement.

**Enregistrement simultané de deux programmes**

Vous pouvez enregistrer deux programmes de télévision numérique simultanément.

1. Utilisez les touches PR (Λ/V) ou Λ/V pour sélectionner la chaîne que vous voulez enregistrer.
2. Appuyez sur ● REC. pour démarrer l'enregistrement.
3. Utilisez les touches PR (Λ/V) ou Λ/V pour sélectionner une autre chaîne que vous voulez enregistrer.
4. Appuyez sur ● REC. pour démarrer l'enregistrement.

Lorsque vous enregistrez deux programmes simultanément, vous ne pouvez regarder que les chaînes en cours d'enregistrement.

5. Appuyez sur ■ pour arrêter l'enregistrement. Pour arrêter l'enregistrement, vous devez sélectionner la chaîne en cours d'enregistrement avant d'appuyer sur ■.

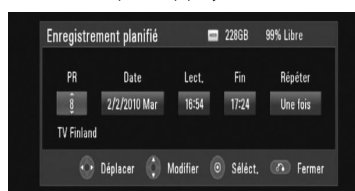
**Enregistrement programmé (manuel)**

Vous pouvez programmer 32 enregistrements à la fois, jusqu'à trente jours à l'avance.

1. Tout en regardant la télévision, appuyez sur la touche TIMER REC.



2. Utilisez les touches Λ/V pour sélectionner [Nouveau], puis appuyez sur ENTER (⊙).



3. Sélectionnez un élément à l'aide des touches </> et modifiez-le à l'aide des touches Λ/V. Les éléments modifiables sont indiqués ci-dessous.

<b>PR</b>	Indique le numéro de la chaîne.
<b>Date</b>	Indique la date.
<b>Lect.</b>	Indique l'heure de début.
<b>Fin</b>	Indique l'heure de fin.
<b>Répéter</b>	Indique le mode de répétition souhaité. (Une fois, Quotidien, Lun-Ven, Lun-Sam ou Hebdo)

**REMARQUE**

- L'enregistrement programmé peut être réglé à partir de trois minutes après l'heure actuelle.
  - L'enregistrement programmé n'est pas disponible avec un périphérique USB.
4. Appuyez sur ENTER (⊙) pour voir apparaître le message de confirmation.
  5. Sélectionnez [OK], puis appuyez sur ENTER (⊙).

Si vous avez indiqué des informations incorrectes, un message d'erreur apparaîtra, et l'enregistrement programmé ne pourra pas être réalisé.

Sélectionnez [Annuler] et appuyez sur ENTER (⊙) pour annuler.

## Enregistrement programmé (guide des programmes numérique)

Vous pouvez également programmer un enregistrement à l'aide des informations fournies par le guide des programmes numérique.

1. Tout en regardant la télévision, appuyez sur la touche GUIDE.



2. Utilisez les touches </> pour sélectionner le champ de la date, et sélectionnez la date de programmation de l'enregistrement à l'aide des touches Λ/V.
3. Utilisez les touches </> pour sélectionner le champ de la chaîne, et sélectionnez la chaîne à l'aide des touches Λ/V.
4. Utilisez les touches </> pour sélectionner la liste des programmes, et sélectionnez le programme que vous voulez enregistrer à l'aide des touches Λ/V.
5. Appuyez sur la touche ● REC.

Si la programmation a été effectuée avec succès, un rond rouge apparaît à côté du programme.

Ce rond rouge peut ne pas apparaître si le programme est indisponible à l'enregistrement.

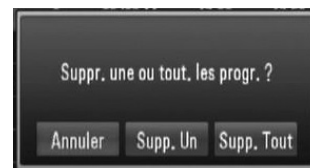
6. Appuyez sur RETURN (↵) pour revenir au visionnage de la télévision.
7. Appuyez sur TIMER REC pour vérifier si la programmation est enregistrée correctement ou non.



## Annulation d'un enregistrement programmé

Vous pouvez annuler un enregistrement programmé avant qu'il ne démarre.

1. Tout en regardant la télévision, appuyez sur la touche TIMER REC.
2. Utilisez les touches Λ/V pour sélectionner une programmation d'enregistrement que vous voulez annuler.
3. Appuyez sur la touche de couleur bleue (D).
4. Utilisez les touches </> pour sélectionner [Supp. Un], puis appuyez sur ENTER (⊙).



Sélectionnez [Annuler] et appuyez sur ENTER (⊙) pour annuler.

Sélectionnez [Supp. Tout] et appuyez sur ENTER (⊙) pour supprimer tous les enregistrements programmés.



## Vérification de l'historique

Vous pouvez vérifier si l'enregistrement programmé a été réalisé correctement ou non dans le menu [Historique des enregistrements planifiés]. La colonne [Résultat] affiche "OK" ou "Fail".

1. Tout en regardant la télévision, appuyez sur la touche TIMER REC.
2. Appuyez sur la touche de couleur jaune (C) pour afficher le menu [Historique des enregistrements planifiés].

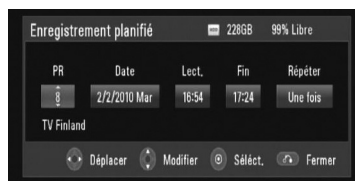


Pour supprimer un élément de l'historique, sélectionnez-le et appuyez sur ENTER (⊙). Puis, sélectionnez [OK] et appuyez sur ENTER (⊙) pour supprimer l'élément de l'historique.

## Modification d'un enregistrement programmé

Vous pouvez modifier un enregistrement préprogrammé avant qu'il ne démarre.

1. Tout en regardant la télévision, appuyez sur la touche TIMER REC.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner une programmation d'enregistrement que vous voulez modifier.
3. Appuyez sur ENTER (⊙) pour afficher le menu [Enregistrement planifié].



4. Suivez les étapes 3 à 5 décrites dans la section "Enregistrement programmé (manuel)", page 47-48, pour procéder à la modification.

## Enregistrement instantané

Vous pouvez procéder à un enregistrement instantané et définir quand l'enregistrement doit s'arrêter.

1. Utilisez les touches PR ( $\wedge/\vee$ ) ou  $\wedge/\vee$  pour sélectionner la chaîne que vous voulez enregistrer.
2. Appuyez sur ● REC. pour démarrer l'enregistrement.
3. Pendant l'enregistrement, appuyez plusieurs fois sur la touche ● REC. pour choisir la durée de l'enregistrement.

Continue (Continu) (enregistrement normal)  
=> 10M => 20M => 30M => 60M => 90M  
=> 120M => Continue (Continu)

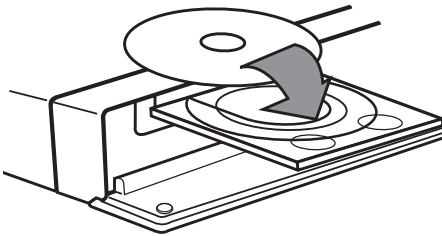


4. Appuyez sur ■ pour arrêter l'enregistrement.

## Lecture générale

### Lecture de disques

1. Appuyez sur OPEN/CLOSE(▲) et placez un disque sur le plateau.



2. Appuyez sur OPEN/CLOSE(▲) pour fermer le plateau du disque.

Pour la plupart des CD audio, BD-ROM et DVD-ROM, la lecture démarre automatiquement.

3. Appuyez sur la touche HOME.



4. Sélectionnez l'option [Film], [Photo] ou [Musique] à l'aide des touches ▲/▼/◀/▶, puis appuyez sur ENTER (⊙).

5. Sélectionnez l'option [Donnée] à l'aide des touches ◀/▶, puis appuyez sur ENTER (⊙).



Cette étape n'est nécessaire que lorsqu'un périphérique USB est connecté et/ou qu'un disque est inséré simultanément dans cet appareil.

6. Sélectionnez un fichier à l'aide des touches ▲/▼/◀/▶, puis appuyez sur ► ou ENTER (⊙) pour lire le fichier.



### REMARQUE

- Les fonctions de lecture décrites dans ce manuel ne sont pas toujours disponibles pour tous les fichiers et supports. Certaines fonctions peuvent être limitées pour de multiples raisons.
- En fonction de titres du BD-ROM, une connexion à un périphérique USB peut être nécessaire pour une lecture appropriée.

## Lecture du disque dur ou du périphérique USB

Cet enregistreur peut lire les fichiers vidéo, musicaux et photo contenus sur le disque dur ou un périphérique USB.

Avant de lire des fichiers vidéo, musicaux ou photo, lisez la partie "Impératifs à respecter pour les fichiers", page 10.

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$  pour sélectionner [Film], [Photo] ou [Musique] dans le menu d'accueil, puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Sélectionnez un type de stockage à l'aide des touches  $\lt;/\gt$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).

### [HDD]

Affiche les fichiers multimédia (Vidéo, Musique, Photo) stockés sur le disque dur.

### [USB]

Affiche les fichiers multimédia (Vidéo, Musique, Photo) stockés sur un périphérique USB connecté.

4. Utilisez les touches  $\lt;/\gt$  pour sélectionner un type de fichiers (Vidéo, Musique ou Photo).



5. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner un fichier que vous voulez lire.

Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner un dossier, puis appuyez sur ENTER (⊙). Une liste des fichiers et sous-dossiers contenus dans le dossier apparaît.

Si vous voulez accéder au répertoire supérieur, appuyez sur RETURN ou utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner  $\uparrow$  et appuyez sur ENTER (⊙).

Appuyez sur INFO/DISPLAY (ⓘ) une fois le fichier vidéo sélectionné pour afficher les informations détaillées sur ce fichier.

6. Appuyez sur  $\blacktriangleright$  ou ENTER (⊙) pour lire le fichier sélectionné.

## Arrêt de la lecture

Appuyez sur la touche  $\blacksquare$  pendant la lecture.

## To pause playback

Appuyez sur la touche  $\|\|$  pendant la lecture. Appuyez plusieurs fois sur la touche  $\|\|$  pour une lecture image par image.

## Avance ou retour rapide

Appuyez sur la touche  $\lll$  ou  $\ggg$  pour utiliser l'avance ou le retour rapide pendant la lecture.

Vous pouvez modifier la vitesse de lecture en appuyant plusieurs fois sur la touche  $\lll$  ou  $\ggg$ .

Lorsque la lecture est en pause, appuyez plusieurs fois sur la touche  $\ggg$  pour changer la vitesse de lecture au ralenti.

## Accès à la piste, au fichier ou au chapitre suivant/précédent

Pendant la lecture, appuyez sur la touche  $\lll$  ou  $\ggg$  pour sélectionner la piste, le chapitre ou le fichier suivant ou pour revenir au début de la piste, du chapitre ou du fichier en cours.

Appuyez deux fois brièvement sur la touche  $\lll$  pour revenir au chapitre, à la piste ou au fichier précédent.

Dans le menu [Mes médias], le dossier en cours peut regrouper plusieurs types de contenu. Dans ce cas, appuyez sur la touche  $\lll$  ou  $\ggg$  pour accéder au contenu précédent ou suivant de même type.

## Utilisation du menu du disque

**BD DVD AVCHD**

### Affichage du menu du disque

L'écran du menu peut s'afficher immédiatement après l'insertion d'un disque contenant un menu. Si vous voulez afficher le menu du disque pendant la lecture, appuyez sur la touche DISC MENU.

Utilisez les touches  $\wedge/V/</>$  pour naviguer dans les options de menu.

### Affichage du menu contextuel

Certains disques BD-ROM contiennent un menu contextuel qui apparaît pendant la lecture.

Appuyez sur la touche TITLE/POPOP pendant la lecture et utilisez les touches  $\wedge/V/</>$  pour naviguer dans les options de menu.

### Reprise de la lecture

**BD DVD AVCHD MOVIE MOVIE-N**  
**ACD MUSIC MUSIC-N REC**  
**MOVIE-M MUSIC-M**

Si le disque le permet, le lecteur garde en mémoire l'endroit où vous avez arrêté la lecture en appuyant sur  $\blacksquare$ .

Si "■■■" (reprise de la lecture possible) s'affiche brièvement à l'écran, appuyez sur la touche  $\blacktriangleright$  pour reprendre la lecture là où vous l'aviez laissée.

Si vous appuyez deux fois sur la touche  $\blacksquare$  ou sortez le disque, "■ (arrêt complet de la lecture)" s'affiche à l'écran.

## ! REMARQUE

- Le repère de reprise de la lecture peut être effacé si vous appuyez sur une touche (par exemple,  $\text{POWER}$ , OPEN/CLOSE, etc.).
- Sur les disques BD-Vidéo incluant la capacité BD-J, la fonction de reprise de la lecture n'est pas disponible.
- Sur un titre interactif BD-ROM, l'appareil sera en mode arrêt complet si vous appuyez une fois sur la touche  $\blacksquare$  pendant la lecture.

## Tri des titres enregistrés

**REC**

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches  $</>$  pour sélectionner [Liste Enr.], et appuyez sur ENTER ( $\text{C}$ ).
3. Appuyez sur la touche de couleur rouge (A) pour trier la liste.



4. Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner une méthode de tri entre [Dernières], [Heure] et [Titre].

**Dernières** : tri par date d'enregistrement.

**Heure** : tri par heure d'enregistrement dans l'ordre numérique.

**Titre** : tri par nom dans l'ordre alphabétique.

## Lecture des fichiers sélectionnés

**REC MOVIE-M MUSIC-M PHOTO-M**

Vous ne pouvez lire que les fichiers sélectionnés dans la liste des fichiers au moyen de la touche MARKER.

1. Suivez les étapes 1 à 5 décrites dans la section "Lecture du disque dur ou du périphérique USB", page 51, pour sélectionner un fichier.
2. Appuyez sur la touche MARKER une fois le fichier sélectionné.  
La touche MARKER vous permet de sélectionner plusieurs fichiers.
3. Appuyez sur la touche EDIT pour afficher le menu des options.  
Pour désélectionner tous les fichiers sélectionnés, choisissez [Désélec. Tout] dans le menu des options.
4. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Lecture sélec.], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour lire les fichiers sélectionnés.

## Suppression d'un fichier ou d'un dossier de la liste

**REC MOVIE-M MUSIC-M PHOTO-M**

Vous pouvez supprimer des fichiers ou des dossiers du disque dur ou d'un périphérique USB.

1. Suivez les étapes 1 à 5 décrites dans la section "Lecture du disque dur ou du périphérique USB", page 51, pour sélectionner un fichier.
2. Appuyez sur la touche EDIT pour afficher le menu des options.
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Supprimer], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour supprimer le fichier.  
Si vous voulez supprimer plusieurs fichiers et/ou dossiers du disque dur ou d'un périphérique USB, appuyez sur la touche MARKER pour chaque fichier, et sélectionnez [Supprim. Sélec.] dans le menu des options.  
Pour désélectionner tous les fichiers sélectionnés, choisissez [Désélec. Tout] dans le menu des options.

## Attribution d'un nom à un fichier

**REC MOVIE-M MUSIC-M PHOTO-M**

Vous pouvez renommer le fichier sélectionné sur le disque dur ou un périphérique USB.

1. Suivez les étapes 1 à 5 décrites dans la section "Lecture du disque dur ou du périphérique USB", page 51, pour sélectionner un fichier.
2. Appuyez sur la touche EDIT pour afficher le menu des options.
3. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner [Renommer], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour afficher le clavier virtuel.
4. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/</>$  pour sélectionner un caractère, puis appuyez sur ENTER (⊙) pour confirmer votre choix.



Sélectionnez [Majuscule], [Minuscule] ou [Symbole], puis appuyez sur ENTER (⊙) pour changer le jeu de caractères du clavier virtuel.

**[Espace]** : insère un espace à l'emplacement du curseur.

**[Supprimer]** : supprime le caractère situé à gauche du curseur.

**[←/→]** : permettent de déplacer le curseur vers la gauche ou vers la droite.

**[OK]** : valide le nom saisi.

**[Annuler]** : annule l'opération et revient à l'étape précédente.

5. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/</>$  pour sélectionner [OK] et appuyez sur ENTER (⊙) pour valider le nom saisi.

## Lecture avancée

### Lecture répétée

**BD DVD AVCHD ACD MUSIC**  
**MUSIC-N REC**

Pendant la lecture, appuyez plusieurs fois sur la touche REPEAT pour sélectionner le mode de répétition souhaité.

#### Disques Blu-ray/DVD/Fichier film

- ↻ **A-** – La section sélectionnée sera lue en boucle.
- ↻ **Chapter** – Le chapitre en cours sera lu en boucle.
- ↻ **Title** – Le titre en cours sera lu en boucle.
- ↻ **Track** – La piste ou le fichier en cours sera lu en boucle.

Pour revenir à la lecture normale, appuyez plusieurs fois sur la touche REPEAT pour sélectionner [Arrêt].

#### CD audio/fichiers musicaux

- ↻ **Track** – La piste ou le fichier en cours sera lu en boucle.
- ↻ **All** – Tous les fichiers ou pistes seront lus en boucle.
- ↻ **X** – Les pistes ou fichiers seront lus en ordre aléatoire.
- ↻ **All** – Tous les fichiers ou pistes seront lus en boucle en ordre aléatoire.
- ↻ **A-B** – La section sélectionnée sera lue en boucle. (CD audio uniquement)

Pour revenir à la lecture normale, appuyez sur la touche CLEAR.

#### REC (enregistrements de fichiers)

- ↻ – Le fichier en cours sera lu en boucle.
- ↻ – Tous les fichiers du répertoire en cours seront lus en boucle.



#### REMARQUE

- Si vous appuyez une fois sur la touche **▶▶** pendant la lecture répétée d'un chapitre ou d'une piste, la répétition est annulée.
- Il se peut que cette fonction ne soit pas disponible avec certains disques ou titres.

### Répétition d'une section spécifique

**BD DVD AVCHD ACD**

Ce lecteur peut répéter une section que vous avez sélectionnée.

1. Pendant la lecture, appuyez sur la touche REPEAT pour sélectionner [A-] au début de la section que vous voulez répéter.
2. Appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) à la fin de la section. La section ainsi sélectionnée sera lue en boucle.
3. Pour revenir à la lecture normale, appuyez plusieurs fois sur la touche REPEAT pour sélectionner [Arrêt].



#### REMARQUE

- La section sélectionnée doit durer au moins 3 secondes.
- Il se peut que cette fonction ne soit pas disponible avec certains disques ou titres.

### Agrandissement de l'image en cours de lecture

**BD DVD AVCHD MOVIE MOVIE-N**  
**PHOTO**

1. Pendant la lecture ou en mode pause, appuyez sur la touche ZOOM pour afficher le menu [Zoom].
2. Utilisez la touche de couleur verte ou jaune (**B** ou **C**) pour faire un zoom avant ou arrière sur l'image. Vous pouvez vous déplacer dans l'image agrandie à l'aide des touches **Λ/V/</>**.
3. Appuyez sur la touche RETURN (↵) pour quitter le menu [Zoom].

## Recherche d'index

**BD DVD AVCHD MOVIE MOVIE-N**

Vous pouvez démarrer la lecture à partir de points mémorisés (neuf au maximum).

### Saisie d'un index

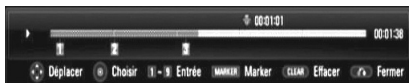
1. Appuyez sur la touche MARKER à l'endroit souhaité pendant la lecture. L'icône de repère apparaît un court instant sur l'écran du téléviseur.
2. Répétez l'étape 1 pour placer jusqu'à neuf repères.

### Lecture d'une scène indexée

1. Appuyez sur la touche SEARCH pour faire apparaître le menu de recherche à l'écran.
2. Appuyez sur une touche numérique pour sélectionner le numéro d'index auquel vous voulez retourner. La lecture commence à partir de la scène indexée.

### Suppression d'un repère

1. Appuyez sur la touche SEARCH pour faire apparaître le menu de recherche à l'écran.



2. Appuyez sur la touche V pour mettre en évidence un numéro de repère. Utilisez les touches </> pour sélectionner une scène indexée que vous voulez supprimer.
3. Appuyez sur la touche CLEAR pour effacer la scène indexée du menu de recherche.



### REMARQUE

- Selon les disques, les titres et la capacité du serveur, il se peut que cette fonction ne soit pas disponible.
- Tous les points marqués sont effacés si le titre est complètement à l'arrêt (■), si le titre est modifié ou si vous sortez le disque.

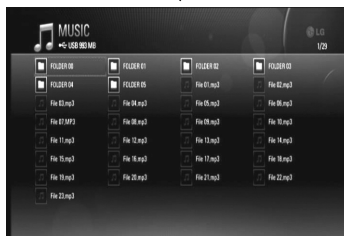
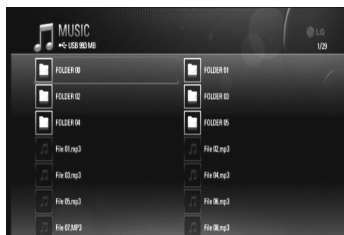
## Modification de l'affichage de la liste des contenus

**MOVIE MOVIE-N ACD MUSIC MUSIC-N PHOTO**

Dans les menus [Film], [Musique], [Photo] et [Mes médias], vous pouvez modifier l'affichage de la liste des contenus.

### Méthode

Appuyez plusieurs fois sur la touche de INFO/DISPLAY (I).



### REMARQUE

L'égaliseur disparaît lorsque vous modifiez l'affichage de la liste des contenus musicaux.

4

Utilisation

## Mémoire de la dernière scène

**BD DVD**

Cet appareil mémorise la dernière scène du dernier disque qui a été visionné. La dernière scène reste en mémoire même si vous sortez le disque du lecteur ou éteignez l'appareil. Si vous insérez un disque dont la scène est mémorisée, celle-ci est automatiquement lue.



### REMARQUE

- La fonction Mémoire de la dernière scène d'un disque précédent est effacée dès qu'un disque différent est lu.
- Selon le disque, il se peut que cette fonction ne soit pas disponible.

4

Utilisation

## Économiseur d'écran

L'économiseur d'écran s'active dès que le lecteur reste inactif pendant cinq minutes environ.

L'économiseur d'écran apparaît également quand vous écoutez de la musique pendant cinq minutes environ, mais le lecteur reste allumé.

## Affichage à l'écran

Vous pouvez afficher et modifier différents réglages et informations à propos du contenu.

### Affichage à l'écran des informations sur le contenu

1. Pendant la lecture, appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (I) pour afficher différentes informations sur la lecture.



- 1 Titre** – Numéro du titre en cours/ nombre total de titres.
- 2 Chapitre** – numéro du chapitre en cours/ nombre total de chapitres
- 3 Heure** – Temps de lecture écoulé/ durée de lecture totale.
- 4 Audio** – langue ou canal audio sélectionné
- 5 Sous-titrage** – titrage : sous-titre sélectionné
- 6 Angle** – angle sélectionné/ nombre total d'angles

2. Sélectionnez une option à l'aide des touches  $\wedge/\vee$ .
3. Utilisez les touches  $\lt;/\gt$  pour régler la valeur de l'option sélectionnée.
4. Appuyez sur la touche RETURN (↵) pour quitter l'affichage à l'écran.



**REMARQUE**

- Si aucune touche n'est actionnée pendant quelques secondes, l'affichage à l'écran disparaît.
- Il est possible qu'un numéro de titre ne puisse pas être sélectionné sur certains disques.
- Les éléments disponibles peuvent varier suivant les disques ou les titres.
- Si un titre interactif BD est en cours de lecture, certaines informations sur les réglages s'affichent à l'écran mais ne peuvent pas être modifiées.

**Lecture à partir d'un code de temps****BD DVD AVCHD MOVIE MOVIE-N**

1. Appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (i) pendant la lecture. La zone d'affichage du temps montre le temps de lecture écoulé.
2. Sélectionnez l'option [Heure] et saisissez l'heure de début requise en heures, minutes et secondes, de gauche à droite.  
Par exemple, pour trouver une scène située à 2 heures, 10 minutes et 20 secondes du début, saisissez "21020".
3. Appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour démarrer la lecture à partir de l'heure sélectionnée.

**REMARQUE**

- Il se peut que cette fonction ne soit pas disponible avec certains disques ou titres.
- Il se peut que cette fonction ne soit pas disponible pour certains contenus du menu [Mes médias], suivant le type de fichier et la capacité du serveur DLNA.

**Modification de la source audio****BD DVD AVCHD MOVIE MOVIE-N**

1. Pendant la lecture, appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (i) pour activer l'affichage à l'écran.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [Audio].
3. Utilisez les touches  $\lt;/\gt$  pour sélectionner la langue audio, la piste audio ou le canal audio de votre choix.

**REMARQUE**

- Certains disques ne vous permettent de modifier vos choix audio qu'en passant par le menu du disque. Si tel est le cas, appuyez sur la touche TITLE/POPOP ou DISC MENU et sélectionnez le réglage audio de votre choix parmi les options du menu de disque.
- Immédiatement après avoir modifié le réglage audio, vous pouvez constater un décalage temporaire entre l'image et le son.
- Sur un disque BD-ROM, le format audio multicanal (5.1 ou 7.1) est affiché avec l'option [Multi-Ch] à l'écran.

**Sélection de la langue des sous-titres****BD DVD AVCHD MOVIE MOVIE-N**

1. Pendant la lecture, appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (i) pour activer l'affichage à l'écran.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [Sous-titrage].
3. Utilisez les touches  $\lt;/\gt$  pour sélectionner la langue de votre choix pour les sous-titres.
4. Appuyez sur la touche RETURN (↵) pour quitter l'affichage à l'écran.



### REMARQUE

Certains disques ne vous permettent de modifier vos choix de sous-titres qu'en passant par le menu du disque. Si tel est le cas, appuyez sur la touche TITLE/POPOP ou DISC MENU et sélectionnez le sous-titre de votre choix parmi les options du menu de disque.

## Visionnage sous un angle différent

**BD DVD**

Si le disque contient des scènes enregistrées sous différents angles de prise de vue, vous pouvez modifier l'angle pendant la lecture.

1. Pendant la lecture, appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (i) pour activer l'affichage à l'écran.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [Angle].
3. Utilisez les touches  $</>$  pour sélectionner l'angle de votre choix.
4. Appuyez sur la touche RETURN (↵) pour quitter l'affichage à l'écran.

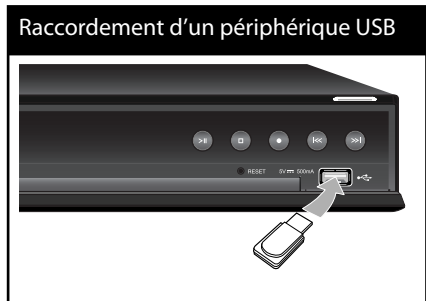
## Utilisation des fonctions BD-LIVE

Cet appareil vous permet d'utiliser des fonctions telles que l'incrustation PIP, les programmes audio secondaires, les bonus virtuels, etc., avec les disques BD-Vidéo prenant en charge la technologie BONUSVIEW (BD-ROM version 2 Profil 1, version 1.1/Final Standard Profile). L'image et le programme audio secondaires peuvent être lus à partir d'un disque compatible avec la fonction d'incrustation PIP. Pour connaître la méthode de lecture, reportez-vous aux instructions relatives au disque.

En plus de la fonction BONUSVIEW, les disques BD-Vidéo prenant en charge la technologie BD-LIVE (BD-ROM version 2 Profil 2), qui comporte une fonction d'extension réseau, vous permettent de bénéficier d'autres fonctionnalités, telles que le téléchargement des bandes-annonces de nouveaux films, en connectant cet appareil à internet.

1. Vérifier la connexion et les paramètres réseau (voir pages 20-25).
2. Insérez un périphérique de stockage USB dans le port USB à l'avant du lecteur.

Un périphérique de stockage USB est nécessaire pour pouvoir télécharger les contenus en bonus.



- Appuyez sur la touche HOME et réglez l'option [Connexion BD-LIVE] dans le menu [Config.] (voir page 38).

Selon le disque, il se peut que la fonction BD-LIVE soit inopérante si l'option [Connexion BD-LIVE] est réglée sur [Autorisée en partie].

- Insérez un BD-ROM comportant des fonctionnalités BD-LIVE.

Les opérations disponibles diffèrent selon le disque. Reportez-vous au manuel fourni avec le disque.



### ATTENTION

Ne retirez pas le périphérique USB connecté pendant le téléchargement du contenu ou lorsqu'un disque Blu-ray se trouve encore à l'intérieur du lecteur. Cela pourrait endommager le périphérique USB connecté et les fonctionnalités BD-LIVE risqueraient de ne plus fonctionner correctement avec ce périphérique. Si le périphérique USB connecté semble endommagé suite à une telle action, vous pouvez le formater sur votre PC et le réutiliser ensuite avec ce lecteur.



### REMARQUE

- Le fournisseur de contenus est libre de restreindre l'accès aux contenus de BD-LIVE dans certains territoires.
- Plusieurs minutes peuvent être nécessaires pour charger les contenus BD-LIVE et les visionner.
- Les données vidéo spéciales peuvent être lues pendant leur téléchargement vers un périphérique de stockage à l'aide d'une fonction BD-LIVE. Selon l'environnement de communication, il se peut que la lecture soit suspendue. Certaines fonctions peuvent être désactivées pour empêcher le passage à des sections qui n'ont pas été téléchargées, etc.

## Lecture d'un fichier vidéo et d'un disque VR

Vous pouvez lire les disques DVD-RW enregistrés au format Video Recording (VR) et les fichiers vidéo contenus sur un périphérique, HDD, USB ou un disque.

- Appuyez sur la touche HOME.



- Sélectionnez l'option [Film] à l'aide des touches </>, puis appuyez sur ENTER (⊙).
- Sélectionnez l'option [Donnée] à l'aide des touches </>, puis appuyez sur ENTER (⊙).



Cette étape n'est nécessaire que lorsqu'un périphérique USB est connecté et qu'un disque est inséré simultanément dans cet appareil.

4. Sélectionnez un fichier à l'aide des touches  $\wedge/V/</>$ , puis appuyez sur  $\blacktriangleright$  ou ENTER (Ⓞ) pour lire le fichier.



### REMARQUE

- Les impératifs concernant les fichiers sont décrits page 10.
- Vous pouvez utiliser différentes fonctions de lecture. Reportez-vous aux pages 50-58.
- Les disques au format DVD-VR non finalisés ne peuvent pas être lus par cet appareil.
- Certains DVD-VR sont créés avec des données CPRM par un enregistreur de DVD. Cet appareil ne prend pas en charge ces types de disques.

#### Présentation de la technologie CPRM

La technologie CPRM est un système de protection contre la copie (avec cryptage des contenus) autorisant uniquement l'enregistrement des programmes enregistrables une fois. CPRM signifie Content Protection for Recordable Media (protection du contenu des supports enregistrables).

## Sélection d'un fichier de sous-titres

### MOVIE MOVIE-N

Si le fichier vidéo et le fichier de sous-titres portent le même nom, le fichier de sous-titres est lu automatiquement pendant la lecture du fichier vidéo.

Si le nom du fichier de sous-titres est différent de celui du fichier vidéo, vous devez sélectionner le fichier de sous-titres dans le menu [Film] avant de lancer la lecture du film.

1. Utilisez les touches  $\wedge/V/</>$  pour sélectionner le fichier de sous-titres que vous voulez lire dans le menu [Film].
2. Appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ).



Appuyez de nouveau sur la touche ENTER (Ⓞ) pour désélectionner le fichier de sous-titres. Le fichier de sous-titres sélectionné s'affiche pendant la lecture du fichier vidéo.

## Lecture d'un fichier photo

Ce lecteur vous permet de visionner des fichiers photo.

1. Appuyez sur la touche HOME.



2. Sélectionnez l'option [Photo] à l'aide des touches </>, puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Sélectionnez l'option [Donnée], [HDD] ou [USB] à l'aide des touches </>, puis appuyez sur ENTER (⊙).



Cette étape n'est nécessaire que lorsqu'un périphérique USB est connecté et/ou qu'un disque est inséré simultanément dans cet appareil.

4. Sélectionnez un fichier à l'aide des touches ^/v/</>, puis appuyez sur ENTER (⊙) pour afficher la photo en plein écran.



Menu disque/réseau



Menu disque dur/USB

### Lecture d'un diaporama

Appuyez sur la touche ► pour lancer le diaporama.

### Arrêt d'un diaporama

Appuyez sur la touche ■ pendant la lecture du diaporama.

### Suspension d'un diaporama

Appuyez sur la touche || pendant la lecture du diaporama.

Appuyez sur la touche ► pour relancer le diaporama.

### Accès à la photo suivante/précédente

Lorsqu'une photo est affichée en plein écran, appuyez sur la touche < ou > pour accéder à la photo précédente ou suivante.

### REMARQUE

- Les impératifs concernant les fichiers sont décrits page 10.
- Vous pouvez utiliser différentes fonctions de lecture. Reportez-vous aux pages 50-58.

## Options disponibles pendant l'affichage d'une photo

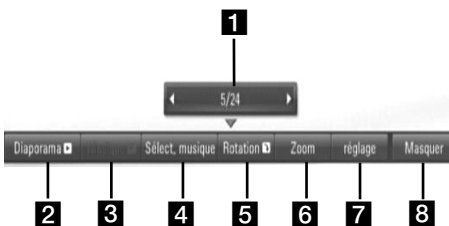
Vous pouvez utiliser différentes options pendant l'affichage d'une photo en plein écran.

1. Lorsqu'une photo est affichée en plein écran, appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (I) pour afficher le menu des options.
2. Sélectionnez une option à l'aide des touches  $\Delta/V/\langle/ \rangle$ .

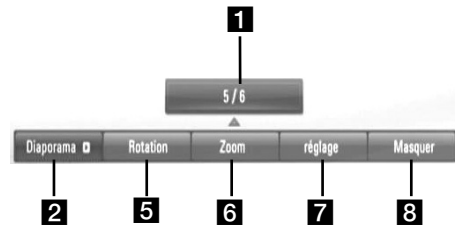
### Options du menu HDD/USB

	Préc.	Appuyez sur la touche $\blacktriangleleft$ pour accéder au fichier précédent.
	Suiv	Appuyez sur la touche $\blacktriangleright$ pour accéder au fichier suivant.
	90°	Appuyez sur la touche $\Delta/V$ pour faire pivoter l'image dans le sens des aiguilles d'une montre ou dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
	Arrêter	Appuyez sur la touche $\blacksquare$ pour arrêter le diaporama.
	Masquer	Appuyez sur la touche RETURN (↵) pour masquer les icônes de contrôle. Pour afficher les icônes à nouveau, appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (I).

### Options du menu Photo



### Options du menu Mes médias



- 1 **Photo en cours/nombre total de photos** – Utilisez la touche  $\langle/ \rangle$  pour afficher la photo précédente ou suivante.
- 2 **Diaporama** – Appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour lancer ou suspendre le diaporama.
- 3 **Musique** – Appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour lire ou suspendre la musique de fond. Cette option est disponible après que la musique de fond est sélectionnée à l'aide de l'option [Sélect. musique] (Sélection de la musique). Cette option n'est pas disponible dans le menu [Mes médias].
- 4 **Sélect. musique** – Sélectionnez la musique de fond. Cette option n'est pas disponible dans le menu [Mes médias].
  - 1) Appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour faire apparaître le menu.
  - 2) Utilisez les touches  $\Delta/V/\langle/ \rangle$  pour sélectionner un support ou un dossier contenant des fichiers musicaux.
  - 3) Appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour confirmer votre choix.

- 5 **Rotation** – Appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour faire pivoter la photo dans le sens des aiguilles d'une montre. Cette option n'est pas disponible pendant le diaporama.

**6 Zoom** – Utilisez la touche verte ou jaune pour faire un zoom avant ou arrière sur l' image. Vous pouvez vous déplacer dans l' image agrandie à l'aide des touches  $\wedge/\vee/$   $\lt;/\gt$ . Appuyez sur la touche RETURN ( $\hookrightarrow$ ) pour quitter le menu [Zoom] et revenir à la taille d'image normale.

• Vous pouvez utiliser la fonction zoom en appuyant sur la touche ZOOM de la télécommande.

**7 réglage** – Utilisez les touches  $\wedge/\vee$  pour sélectionner l'option [Effet] ou [Délai]. Utilisez les touches  $\lt;/\gt$  pour le réglage et appuyez sur ENTER ( $\odot$ ) pour confirmer l'option sélectionnée.

[Effet] : vous pouvez appliquer différents effets pendant le diaporama.

Arrêt : diaporama sans aucun effet.

Aléatoire : les effets du diaporama sont appliqués de façon aléatoire.

Diaporama : fait défiler une photo dans différentes directions.

Porte : la photo apparaît comme une porte qui s'ouvre.

Échéquier : la photo apparaît d'abord sous forme de petits carreaux, puis s'affiche en plein écran.

[Délai] : vous pouvez définir la durée d'affichage de la photo pendant le diaporama.

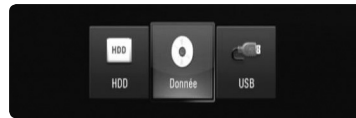
**8 Masquer** – Appuyez sur la touche ENTER ( $\odot$ ) pour quitter le menu des options. Pour réafficher le menu, appuyez une nouvelle fois sur la touche ENTER ( $\odot$ ).

3. Appuyez sur la touche RETURN ( $\hookrightarrow$ ) pour quitter le menu des options.

## Écoute de musique

Ce lecteur peut lire les CD audio et les fichiers musicaux.

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Sélectionnez l'option [Musique] à l'aide des touches  $\lt;/\gt$ , puis appuyez sur ENTER ( $\odot$ ).
3. Sélectionnez l'option [Donnée], [HDD] ou [USB] à l'aide des touches  $\lt;/\gt$ , puis appuyez sur ENTER ( $\odot$ ).



Cette étape n'est nécessaire que lorsqu'un périphérique USB est connecté et qu'un disque est inséré simultanément dans cet appareil.

4. Sélectionnez un fichier musical ou une piste audio à l'aide des touches  $\wedge/\vee/$   $\lt;/\gt$ , et appuyez sur ENTER ( $\odot$ ) pour lire la musique.



Menu disque/réseau



Menu disque dur/USB



### REMARQUE

- Les impératifs concernant les fichiers sont décrits page 10.
- Vous pouvez utiliser différentes fonctions de lecture. Reportez-vous aux pages 50-58.
- Concernant les fichiers contenus sur un disque ou un périphérique USB, vous pouvez saisir le numéro du fichier à l'aide des touches numériques (0 à 9) afin d'accéder directement à un fichier donné.
- Vous pouvez accéder au fichier précédent ou suivant en utilisant les touches ◀◀ ou ▶▶ pendant la lecture d'un fichier photo en plein écran.
- Vous pouvez lancer le diaporama sans passer par le menu des options en appuyant sur la touche ▶ pendant l'affichage d'un fichier photo en plein écran.
- Utilisez les touches ▲/▼/◀/▶ pour sélectionner un dossier, puis appuyez sur la touche ENTER (Ⓢ) pour voir les fichiers contenus dans ce dossier. Pour accéder au répertoire supérieur ou inférieur, utilisez les touches ▲/▼.
- Si le nom du fichier comporte un code impossible à exprimer, il sera affiché comme illisible.
- En fonction du serveur DLNA, le nom de fichier qui apparaît à l'écran peut être différent du nom de fichier d'origine.

## Écoute de musique pendant le diaporama dans le menu [Mes médias]

Vous pouvez regarder des photos sous forme de diaporama tout en écoutant un contenu musical du menu [Mes médias].

1. Appuyez sur la touche HOME et sélectionnez [Mes médias] dans le [Menu d'accueil].
2. Sélectionnez un serveur dans la liste et appuyez sur la touche ENTER (Ⓢ) pour afficher les dossiers partagés du serveur.
3. Sélectionnez un fichier musical dans le menu et appuyez sur la touche ▶ pour lire la musique.
4. Utilisez les touches ▲/▼/◀/▶ pour sélectionner un fichier photo dans le menu, puis appuyez sur la touche ENTER (Ⓢ) pour l'afficher en plein écran.
5. Sélectionnez l'option [Diaporama], puis appuyez sur la touche ENTER (Ⓢ) pour lancer le diaporama.



## Lecture de contenu via votre réseau domestique

Ce lecteur peut parcourir et lire les contenus stockés sur votre ordinateur et vos serveurs multimédia certifiés DLNA connectés à votre réseau domestique.

### Accès à un serveur multimédia DLNA

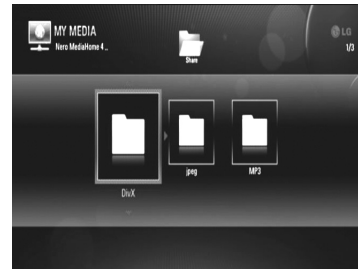
1. Vérifier la connexion et les paramètres réseau (voir pages 20-25).
2. Appuyez sur la touche HOME.
3. Sélectionnez l'option [Mes médias] à l'aide des touches  $\wedge/\vee/</>$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).
4. Sélectionnez un serveur multimédia DLNA dans la liste à l'aide des touches  $\wedge/\vee$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).



#### REMARQUE

En fonction du serveur multimédia, le lecteur aura peut-être besoin d'une autorisation du serveur.

5. Sélectionnez un fichier à l'aide des touches  $\wedge/\vee/</>$ , puis appuyez sur ENTER (⊙) pour lire le fichier.



#### REMARQUE

- Les impératifs concernant les fichiers sont décrits page 10.
- Vous pouvez utiliser différentes fonctions de lecture. Reportez-vous aux pages 50-58.
- Comme la compatibilité et les fonctions de lecture disponibles dans le menu [Mes médias] sont testées dans l'environnement du serveur DLNA intégré (Nero MediaHome 4 Essentials), les impératifs relatifs aux fichiers et les fonctions de lecture du menu [Mes médias] peuvent varier selon le serveur multimédia.
- Les impératifs concernant les fichiers indiqués page 10 ne sont pas toujours compatibles. Il se peut qu'il y ait des restrictions selon les fonctionnalités des fichiers et la capacité du serveur multimédia.
- Si le menu [Mes médias] comporte un fichier musical incompatible, le lecteur l'ignore et lit le fichier suivant.
- La lecture d'un fichier de sous-titres d'un film n'est possible que sur un serveur multimédia DLNA créé par le logiciel Nero MediaHome 4 Essentials fourni avec ce lecteur.
- Le nom du fichier de sous-titres et celui du fichier vidéo doivent être identiques et les fichiers doivent se trouver dans le même dossier.
- La qualité de lecture et de fonctionnement du menu [Mes médias] peut être affectée par les conditions de votre réseau domestique.
- Il se peut que les fichiers des supports amovibles (clés USB, lecteur de DVD, etc.) sur votre serveur multimédia ne soient pas partagés correctement.

## À propos de Nero MediaHome 4 Essentials

Nero MediaHome 4 Essentials est un logiciel qui vous permet de partager avec ce lecteur des films, de la musique et des fichiers photo stockés sur votre ordinateur en tant que serveur multimédia numérique compatible DLNA.



### REMARQUE

- Le CD-ROM Nero MediaHome 4 Essentials est destiné aux ordinateurs et ne doit pas être inséré dans ce lecteur ni tout appareil autre qu'un ordinateur.
- Le CD-ROM Nero MediaHome 4 Essentials fourni est une édition personnalisée du logiciel, uniquement destinée au partage de fichiers et de dossiers pour ce lecteur.
- Le logiciel Nero MediaHome 4 Essentials fourni ne prend pas en charge les fonctions suivantes : transcodage, interface utilisateur à distance, commande du téléviseur, services internet et Apple iTunes.
- Ce manuel explique le fonctionnement avec des exemples issus de la version française de Nero MediaHome 4 Essentials. Suivez les explications relatives au fonctionnement dans la version correspondant à votre langue.

4

Utilisation

### Installation de Nero MediaHome 4 Essentials

Avant d'installer Nero MediaHome 4 Essentials, assurez-vous que vous disposez de la configuration système minimale indiquée ci-dessous.

- Windows® XP (Service Pack 2 ou supérieur), Windows Vista® (aucun Service Pack requis), Windows® XP Media Center Edition 2005 (Service Pack 2 ou supérieur), Windows Server® 2003
- Windows Vista® édition 64 bits (l'application s'exécute en mode 32 bits)
- Espace disponible sur le disque dur : 200 Mo pour une installation type de Nero MediaHome autonome
- Processeur Intel® Pentium® III à 1,2 GHz ou AMD Sempron™ 2200+
- Mémoire : 256 Mo de mémoire RAM
- Carte graphique avec une mémoire vidéo d'au moins 32 Mo, résolution minimale de 800 x 600 pixels et réglages couleur 16 bits
- Windows® Internet Explorer® 6.0 ou supérieur
- DirectX® 9.0c révision 30 (août 2006) ou supérieur
- Environnement réseau : Ethernet 100 Mbit/s, réseau local sans fil (IEEE 802.11b/g/n)

Démarrez votre ordinateur, puis insérez le CD-ROM Nero MediaHome 4 Essentials dans le lecteur de CD-ROM de votre ordinateur. Un assistant d'installation vous guidera tout au long de ce processus d'installation simple et rapide. Pour installer Nero MediaHome 4 Essentials, procédez comme suit :

1. Fermez tous les programmes Microsoft Windows et quittez tout logiciel antivirus en cours d'exécution.
2. Insérez le CD-ROM Nero MediaHome 4 Essentials dans le lecteur de CD-ROM de votre ordinateur.
3. Cliquez sur [Nero Media Home 4 Essentials]. L'installation se prépare et l'assistant d'installation apparaît.
4. Cliquez sur le bouton [Suivant] pour faire apparaître l'écran de saisie du numéro de série. Cliquez sur [Suivant] pour passer à l'étape suivante.
5. Si vous acceptez toutes les conditions du contrat de licence, cochez la case [J'accepte les conditions du contrat de license] et cliquez sur [Suivant]. Sans cet accord, l'installation n'est pas possible.
6. Cliquez sur [Normale], puis sur [Suivant]. Le processus d'installation commence.
7. Si vous voulez participer à la collecte de données anonymes, cochez la case correspondante, puis cliquez sur le bouton [Suivant].

8. Cliquez sur le bouton [Quitter] pour terminer l'installation.

### Partage de fichiers et de dossiers

Sur votre ordinateur, vous devez partager le dossier contenant vos vidéos, votre musique et/ou vos images pour pouvoir les lire à l'aide des fonctions [Mes médias].

Cette section explique la procédure à suivre pour sélectionner les dossiers partagés sur votre ordinateur.

1. Double-cliquez sur l'icône "Nero MediaHome 4 Essentials" située sur le bureau.
2. Cliquez sur l'icône [Réseau] à gauche et indiquez le nom de votre réseau dans le champ [Nom du réau]. Votre lecteur reconnaîtra le nom de réseau que vous saisissez.
3. Cliquez sur l'icône [Partages] à gauche.
4. Cliquez sur l'onglet [Dossiers locaux] dans l'écran [Partages].
5. Cliquez sur le bouton [Ajouter] pour ouvrir la fenêtre [Sélectionnez un dossier à partager].
6. Sélectionnez le dossier contenant les fichiers que vous voulez partager. Le dossier sélectionné est ajouté à la liste des dossiers partagés.
7. Cliquez sur l'icône [Démarrer serveur] pour démarrer le serveur.



#### REMARQUE

- Si les dossiers ou fichiers partagés ne s'affichent pas sur le lecteur, cliquez sur le dossier dans l'onglet [Dossiers locaux], puis sur le bouton [Plus] et sélectionnez [Rebalayer le dossier].
- Pour plus d'informations et pour obtenir des outils logiciels, rendez-vous sur le site [www.nero.com](http://www.nero.com).

### Accès à un dossier partagé de votre ordinateur

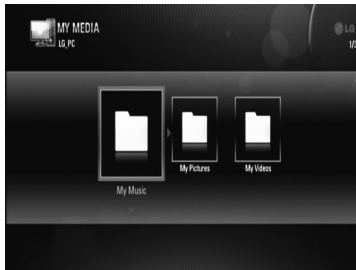
1. Démarrez votre ordinateur connecté à votre réseau local.
2. Sur votre ordinateur, partagez les dossiers qui contiennent des fichiers musicaux, photo ou vidéo.
3. Sur le lecteur, vérifiez les réglages et la connexion réseau.
4. Appuyez sur la touche HOME.
5. Sélectionnez l'option [Mes médias] à l'aide des touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).
6. Sélectionnez un dossier partagé dans la liste à l'aide des touches  $\wedge/\vee$ , puis appuyez sur ENTER (⊙).



#### REMARQUE

En fonction du dossier partagé, il est possible que vous deviez saisir un identifiant utilisateur réseau et un mot de passe pour pouvoir accéder à ce dossier.

7. Sélectionnez un fichier à l'aide des touches  $\wedge/\vee/\lt;/\gt$ , puis appuyez sur ENTER (⊙) pour lire le fichier.



### REMARQUE

- Les impératifs concernant les fichiers sont décrits page 10.
- Vous pouvez utiliser différentes fonctions de lecture. Reportez-vous aux pages 50-58.
- La vignette des fichiers incompatibles peut apparaître dans le menu [Mes médias], mais ces fichiers ne peuvent pas être lus sur ce lecteur.
- Si le menu [Mes médias] comporte un fichier musical incompatible, le lecteur l'ignore et lit le fichier suivant.
- Le nom du fichier de sous-titres et celui du fichier vidéo doivent être identiques et les fichiers doivent se trouver dans le même dossier.
- La qualité de lecture et de fonctionnement du menu [Mes médias] peut être affectée par les conditions de votre réseau domestique.
- Il se peut que les fichiers des supports amovibles (clés USB, lecteur de DVD, etc.) sur votre ordinateur ne soient pas partagés correctement.
- En fonction de l'environnement de votre ordinateur, il est possible que vous rencontriez des problèmes de connexion.

4

Utilisation

### Configuration minimale requise de l'ordinateur

- Windows® XP (Service Pack 2 ou ultérieur), Windows Vista® (aucun Service Pack requis)
- Processeur Intel® Pentium® III à 1,2 GHz ou AMD Sempron™ 2200+
- Environnement réseau : Ethernet 100 Mbit/s, réseau local sans fil (IEEE 802.11b/g/n)



### REMARQUE

Si vous utilisez Windows® XP ou Windows Vista®, cliquez sur le lien correspondant ci-dessous pour obtenir plus d'informations sur les paramètres de partage de fichiers.

#### Windows® XP:

[http:// support.microsoft.com/kb/304040](http://support.microsoft.com/kb/304040)

#### Windows Vista® :

<http:// support.microsoft.com/kb/961498>

### Saisie de l'identifiant utilisateur réseau et du mot de passe

En fonction de l'environnement de votre ordinateur, il est possible que vous deviez saisir un identifiant utilisateur réseau et un mot de passe pour pouvoir accéder à un dossier partagé.

1. Le clavier virtuel apparaît automatiquement si l'identifiant utilisateur réseau et le mot de passe sont requis.
2. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/</>$  pour sélectionner un caractère, puis appuyez sur ENTER (⏏) pour confirmer votre choix sur le clavier virtuel.

Pour saisir une lettre accentuée, sélectionnez d'abord la lettre, puis accédez au jeu de caractères étendu.

Exemple : sélectionnez "D", puis appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (i) pour afficher le jeu de caractères étendu. Utilisez les touches  $</>$  pour sélectionner "D" ou "Đ" et appuyez sur ENTER (⏏).



**[OK]**

lance la recherche de vidéos similaires correspondant aux mots-clés.

**[Effacer]**

efface tous les caractères saisis.

**[Espace]**

insère un espace à l'emplacement du curseur.

**[Effac. arr.]**

supprime le caractère situé à gauche du curseur.

**[ABC / abc / #+=&]**

modifie le réglage du clavier pour activer les majuscules, les minuscules ou les symboles.

- Lorsque vous avez terminé de saisir l'identifiant utilisateur réseau et le mot de passe, sélectionnez [OK] à l'aide des touches  $\wedge/V/</>$  et appuyez sur ENTER (⊙) pour accéder au dossier.

Une fois que vous aurez accédé au dossier, l'identifiant utilisateur réseau et le mot de passe seront mémorisés pour plus de commodité. Si vous ne voulez pas que l'identifiant utilisateur réseau et le mot de passe soient mémorisés, appuyez sur la touche de couleur rouge (A) pour décocher la case [Mémoriser] avant d'accéder au dossier.

## Utilisation de la fonction de copie de fichiers

Vous pouvez déplacer ou copier des fichiers vers un autre support ou dossier. Vous pouvez également supprimer des fichiers.

### Copie ou déplacement de fichiers/dossiers

- Appuyez sur la touche HOME.
- Utilisez les touches  $\wedge/V/</>$  pour sélectionner [Copier], puis appuyez sur ENTER (⊙).
- Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner l'emplacement à partir duquel vous voulez copier ou déplacer un fichier, puis appuyez sur  $>$ .



- Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner l'emplacement vers lequel vous voulez copier ou déplacer un fichier, puis appuyez sur ENTER (⊙).
- Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner le fichier/dossier que vous voulez copier ou déplacer, puis appuyez sur MARKER. Répétez cette étape pour sélectionner des fichiers et dossiers supplémentaires.
- Appuyez sur la touche  $>$  pour sélectionner le champ de destination.
- Utilisez les touches  $\wedge/V$  pour sélectionner le répertoire vers lequel vous voulez copier ou déplacer un fichier, puis appuyez sur ●REC.
- Utilisez les touches  $</>$  pour sélectionner [Copier] ou [Déplacer], puis appuyez sur ENTER (⊙).



Sélectionnez [Annuler] pour annuler la copie ou le déplacement.



**REMARQUE**

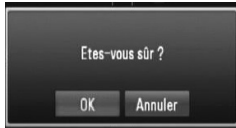
- Si vous essayez de copier ou de déplacer un fichier incomplet, la procédure de copie ou de déplacement sera arrêtée.
- Si vous copiez ou déplacez des fichiers ou dossiers sur un support au format FAT16/FAT32, la capacité de copie ou de déplacement est limitée à 4 Go.

**Suppression de fichiers/dossiers**

1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches </> pour sélectionner [Copier], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Utilisez les touches Λ/V pour sélectionner l'emplacement qui contient les fichiers à supprimer, puis appuyez sur >.
4. Utilisez les touches Λ/V pour sélectionner [Corbeil], puis appuyez sur ENTER (⊙).



5. Utilisez les touches Λ/V pour sélectionner le fichier/dossier que vous voulez supprimer, puis appuyez sur MARKER.  
Répétez cette étape pour sélectionner des fichiers et dossiers supplémentaires.
6. Appuyez sur la touche >.



7. Utilisez les touches </> pour sélectionner [OK], puis appuyez sur ENTER (⊙). Sélectionnez [Annuler] pour annuler la suppression.

**Lecture des vidéos YouTube™**

Vous pouvez parcourir, rechercher et visionner les vidéos YouTube™ d'internet sur votre téléviseur via votre lecteur Blu-ray LG.

**Visionnage de vidéos YouTube™ sur votre téléviseur**

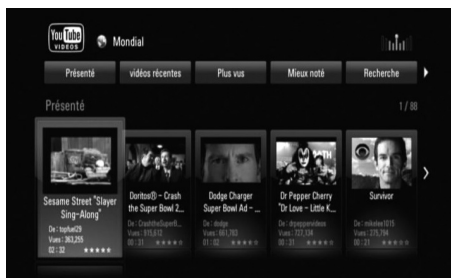
1. Appuyez sur la touche HOME.
2. Utilisez les touches Λ/V/</> pour sélectionner [YouTube™], puis appuyez sur ENTER (⊙).
3. Appuyez sur la touche Λ pour sélectionner la barre de menu des options.
4. Utilisez les touches </> pour sélectionner une option, puis appuyez sur ENTER (⊙) pour rechercher des vidéos.
5. Utilisez les touches </> pour sélectionner une vidéo, puis appuyez sur ENTER (⊙) ou sur ► pour lire la vidéo.

Touche	Utilisation
► ou ENTER	Permet de démarrer la lecture de la vidéo avec le détail du contenu.
INFO/ DISPLAY (⏏)	Permet d'alterner entre la lecture en plein écran et l'écran de lecture avec le détail du contenu.
	Permet de suspendre une vidéo en cours de lecture. Pour reprendre la lecture d'une vidéo mise en pause, appuyez à nouveau sur la touche ►.

■	Permet d'arrêter la vidéo et d'afficher la liste des vidéos similaires.
⏮/⏭	Permet de revenir en arrière ou d'avancer dans la lecture.

## À propos du menu YouTube

Le menu YouTube comporte différentes options. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/</>$  pour sélectionner une option et appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour valider les options comme indiqué ci-dessous.



**Présenté** – la liste des vidéos sélectionnées s'affiche.

**vidéos récentes** – la liste des dernières vidéos mises à jour s'affiche.

**Plus vus** – la liste des vidéos les plus regardées s'affiche. Les options de période apparaissent en bas de l'écran.

**Mieux noté** – la liste des vidéos les mieux notées sur le serveur YouTube s'affiche. Les options de période apparaissent en bas de l'écran.

**Recherche** – Le clavier virtuel s'affiche. Reportez-vous à la section "Recherche de vidéos", page 72, pour plus de détails.

**Historique** – La liste des vidéos que vous avez déjà visionnées sur ce lecteur s'affiche. 25 vidéos au maximum peuvent être répertoriées.

**Favori** – cette option n'apparaît que lorsque le lecteur est connecté à YouTube. Elle affiche la liste des vidéos correspondant à votre compte sur le serveur YouTube. Certaines vidéos peuvent ne pas apparaître dans la liste de vos vidéos favorites, quand bien même elles figurent sur le serveur.

**Connexion (Déconnexion)** – Affiche le clavier virtuel afin de se connecter ou permet de se déconnecter. Reportez-vous à la section "Connexion à votre compte YouTube", page 72, pour plus de détails.

**Site local** – Choisissez le pays pour lequel vous voulez voir des vidéos. Les pays répertoriés dans le menu [Site local] peuvent différer de ceux répertoriés sur le site web YouTube.

## REMARQUE

- Le menu YouTube™ affiche les vidéos par liste de cinq. Appuyez sur la touche de couleur rouge ou bleue pour afficher les 5 vidéos suivantes ou précédentes.
- Si vous sélectionnez l'option [Plus vus] ou [Mieux noté] dans le menu YouTube™, les options de période apparaissent en bas de l'écran. Utilisez les touches  $\wedge/\vee/</>$  pour sélectionner une option de période et appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour afficher la liste des vidéos pour la période sélectionnée.
- La liste des vidéos recherchées via le lecteur peut être différente de la liste recherchée via le navigateur web d'un PC.

## Recherche de vidéos

Vous pouvez rechercher des vidéos en saisissant des mots-clés jusqu'à 128 caractères.

1. Utilisez les touches </> pour sélectionner l'option [Recherche] dans le menu et appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour afficher le clavier virtuel.



Lorsque vous saisissez un caractère, 5 mots au maximum seront suggérés.

**[OK]** – lance la recherche de vidéos similaires correspondant aux mots-clés.

**[Effacer]** – efface tous les caractères saisis.

**[Espace]** – insère un espace à l'emplacement du curseur.

**[Effac. arr.]** – supprime le caractère situé à gauche du curseur.

**[ABC / abc / #+=&]** – modifie le réglage du clavier pour activer les majuscules, les minuscules ou les symboles.

Appuyez sur la touche CLEAR pour effacer tous les caractères saisis.



### REMARQUE

Pour saisir une lettre accentuée, procédez comme suit.

1. Sélectionnez la lettre à l'aide des touches ^/V / </> du clavier virtuel.
2. Appuyez sur la touche INFO/DISPLAY (i) pour afficher le jeu de caractères étendu.
3. Utilisez les touches </> pour sélectionner un caractère, puis appuyez sur ENTER (⊙).

2. Lorsque vous avez saisi les mots-clés, sélectionnez [OK], puis appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour afficher la liste des vidéos similaires.



### REMARQUE

Les langues disponibles pour la saisie dans ce mode sont les suivantes : anglais, espagnol, italien, français, allemand, néerlandais, portugais, suédois, polonais et tchèque.

## Connexion à votre compte YouTube™

Pour regarder des vidéos figurant dans la liste de vos vidéos [Favori] sur le serveur YouTube via votre compte, vous devez vous connecter à votre compte YouTube.

1. Utilisez les touches </> pour sélectionner l'option [Connexion] dans le menu et appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour afficher le clavier virtuel.
2. Utilisez les touches ^/V / </> pour sélectionner un caractère, puis appuyez sur ENTER (⊙) pour confirmer votre choix sur le clavier virtuel.

Reportez-vous à la section "Recherche de vidéos", pages 72, pour savoir comment utiliser le clavier virtuel.



3. Lorsque vous avez terminé de saisir le nom d'utilisateur et le mot de passe, sélectionnez [OK] et appuyez sur ENTER (⊙) pour vous connecter.



4. Si vous voulez vous déconnecter, sélectionnez l'option [Déconnex.] dans le menu YouTube et appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ).

Le lecteur mémorise automatiquement les cinq derniers noms d'utilisateur saisis. La liste des identifiants apparaît lorsque vous sélectionnez l'option [Connexion].



Sélectionnez un nom d'utilisateur mémorisé dans la liste et appuyez sur la touche ENTER (Ⓞ) pour afficher le clavier virtuel avec le nom d'utilisateur sélectionné déjà saisi. Il ne vous reste plus qu'à saisir le mot de passe pour vous connecter.

Sélectionnez le symbole [X] et appuyez sur ENTER (Ⓞ) pour supprimer le nom d'utilisateur mémorisé.

# 5

## Entretien

### Remarques sur les disques

#### Manipulation des disques

Ne touchez pas la face de lecture des disques. Prenez le disque par les bords afin que vos empreintes de doigts ne marquent pas la surface. Ne collez jamais de papier ni de ruban adhésif sur le disque.

#### Rangement des disques

Après la lecture, rangez le disque dans son boîtier. N'exposez pas le disque aux rayons directs du soleil ni à des sources de chaleur et ne le laissez jamais dans une voiture garée en plein soleil.

#### Nettoyage des disques

Les empreintes de doigts et la poussière sur le disque peuvent dégrader la qualité d'image et entraîner une distorsion du son. Avant la lecture, nettoyez le disque à l'aide d'un chiffon doux et propre. Essuyez le disque du centre vers l'extérieur.

N'utilisez pas de solvants puissants tels que alcool, benzine, diluants, produits de nettoyage en vente dans le commerce ou vaporisateurs antistatiques destinés aux disques vinyle.

### Manipulation de l'appareil

#### Lors du transport

Conservez le carton et les emballages d'origine. Si vous devez transporter l'appareil, pour une protection maximale, emballez-le tel que vous l'avez reçu à sa sortie de l'usine.

#### Entretien des surfaces extérieures

- N'utilisez pas de liquides volatiles tels qu'un insecticide en aérosol à proximité de l'appareil.
- Si vous frottez trop fort, vous risquez d'endommager la surface.
- Ne laissez pas de produits en caoutchouc ou en plastique en contact prolongé avec l'appareil.

#### Nettoyage de l'appareil

Pour nettoyer le lecteur, utilisez un chiffon doux et sec. Si les surfaces sont très sales, utilisez un chiffon doux légèrement humidifié d'une solution détergente douce. N'utilisez pas de solvants puissants tels que alcool, benzine ou diluants, car ces derniers risquent d'endommager la surface de l'appareil.

#### Entretien de l'appareil

Ce lecteur est un appareil de précision à haute technologie. Si la lentille optique et les composants du lecteur sont sales ou usés, la qualité de l'image peut s'en trouver diminuée. Pour plus de détails, contactez votre service après-vente agréé le plus proche.

## À propos du disque dur

Le disque dur interne est une pièce fragile de l'appareil. Suivez les instructions ci-dessous lorsque vous utilisez l'enregistreur pour le protéger contre une éventuelle défaillance du disque dur.

- Ne déplacez pas l'enregistreur lorsqu'il est allumé.
- N'utilisez pas le disque dur s'il est endommagé. Vous risquez d'endommager l'appareil.
- Installez et utilisez l'enregistreur sur une surface plane et stable.
- N'utilisez pas l'enregistreur dans des endroits excessivement chauds ou humides, ou dans des endroits qui peuvent enregistrer des variations subites de température. De la condensation pourrait se former dans l'enregistreur. Cela pourrait provoquer une défaillance du disque dur.
- Ne sortez pas la fiche de la prise murale lorsque l'enregistreur est allumé. Ne coupez pas non plus le courant avec le disjoncteur.
- Ne déplacez pas l'enregistreur tout de suite après l'avoir éteint. Si vous devez déplacer l'enregistreur, suivez les étapes ci-dessous :
  1. Après que le message "OFF" (Arrêt) apparaît dans l'afficheur, patientez au moins deux minutes.
  2. Débranchez l'appareil au niveau de la prise murale.
  3. Déplacez l'enregistreur.
- Si une panne de courant survient pendant que l'enregistreur est en marche, il est possible que des données du disque dur soient perdues.
- Le disque dur est très fragile. Si vous l'utilisez de manière incorrecte ou dans un environnement inadéquat, il est possible que le disque dur présente des défaillances après quelques années d'utilisation. Les signes de problème incluent une image qui se fige de façon inattendue pendant la lecture et un bruit (mosaïque) notable de l'image.

Toutefois, une défaillance du disque dur n'est pas toujours précédée de signaux d'avertissement.
- Si le disque dur tombe en panne, la lecture des contenus enregistrés ne sera pas possible. Dans ce cas, il sera nécessaire de remplacer le disque dur.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de perte de données contenues sur le disque dur.
- La capacité du disque dur affichée sur votre écran de téléviseur peut être un peu différente de celle indiquée sur votre disque dur.

# 6

## Dépannage

### Généralités

Problème	Cause et solution
L'appareil ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Enfoncez correctement le cordon d'alimentation dans la prise murale.</li> </ul>
L'appareil ne démarre pas la lecture.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Insérez un disque lisible. (Vérifiez le type de disque, le système couleur et le code de région.)</li> <li>• Insérez le disque avec sa face de lecture vers le bas.</li> <li>• Positionnez le disque correctement sur le plateau.</li> <li>• Nettoyez le disque.</li> <li>• Annulez la fonction de contrôle parental ou modifiez le niveau de contrôle.</li> </ul>
L'angle de vue ne peut pas être modifié.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le DVD en cours de lecture ne contient pas plusieurs angles de vue.</li> </ul>
Impossible de lire les fichiers musicaux, photo ou vidéo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Les fichiers ne sont pas enregistrés dans un format que l'appareil peut lire.</li> <li>• L'appareil ne prend pas en charge le codec des fichiers vidéo.</li> </ul>
La télécommande ne fonctionne pas correctement.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La télécommande n'est pas dirigée vers le capteur de l'appareil.</li> <li>• La télécommande est trop éloignée de l'appareil.</li> <li>• Un obstacle se trouve entre la télécommande et l'appareil.</li> <li>• Les piles de la télécommande sont vides.</li> </ul>

## Image

Problème	Cause et solution
Il n'y a pas d'image.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Sélectionnez le mode d'entrée vidéo approprié sur le téléviseur de sorte que l'image de l'appareil apparaisse à l'écran du téléviseur.</li><li>• Enfoncez correctement les branchements vidéo.</li><li>• Vérifiez que l'option sélectionnée dans [Rég. couleur HDMI] dans le menu [Config.] correspond à votre connexion vidéo.</li><li>• Il est possible que votre téléviseur n'accepte pas la résolution que vous avez définie sur le lecteur. Sélectionnez une résolution acceptée par votre téléviseur.</li><li>• La prise de sortie HDMI OUT du lecteur est raccordée à un appareil DVI qui ne prend pas en charge la protection des droits d'auteur.</li></ul>
Présence de bruits parasites sur l'image.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vous essayez de lire un disque enregistré dans un système couleur différent de celui de votre téléviseur.</li><li>• Sélectionnez une résolution acceptée par votre téléviseur.</li></ul>

## Son

Problème	Cause et solution
Il n'y a pas de son ou le son est déformé.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Enfoncez correctement les branchements audio.</li><li>• Le réglage de la source d'entrée sur l'amplificateur ou le raccordement à l'amplificateur est incorrect.</li><li>• L'appareil est en mode balayage, ralenti ou pause.</li><li>• Le volume sonore est bas.</li><li>• Vérifiez que l'amplificateur raccordé est compatible avec le format audio transmis par le lecteur.</li><li>• La prise de sortie HDMI OUT du lecteur est raccordée à un appareil DVI. La prise DVI n'accepte pas le signal audio.</li><li>• Vérifiez que l'appareil raccordé à la prise de sortie HDMI OUT du lecteur est compatible avec le format audio transmis par le lecteur.</li></ul>

## Réseau

Problème	Cause et solution
La fonctionnalité BD-LIVE ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le périphérique de stockage USB connecté ne contient pas suffisamment d'espace. Raccordez un périphérique USB ayant au moins 1 Go d'espace libre.</li> <li>Veillez à ce que l'appareil soit correctement connecté au réseau local et puisse accéder à internet (voir page 20-25).</li> <li>Votre débit n'est peut-être pas suffisamment élevé pour utiliser les fonctionnalités BD-LIVE. Contactez votre fournisseur d'accès à Internet pour augmenter votre débit.</li> <li>L'option [Connexion BD-LIVE] du menu [Config.] est définie sur [Interdite]. Réglez cette option sur [Autorisée].</li> </ul>
Les services de diffusion vidéo (tels que YouTube™) s'arrêtent souvent ou subissent des mises en mémoire tampon au cours de la lecture.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Votre service haut débit n'est peut-être pas assez rapide pour diffuser les services vidéo. Contactez votre fournisseur d'accès à Internet pour augmenter votre débit.</li> </ul>
Des dossiers ou fichiers partagés de votre ordinateur n'apparaissent pas dans le menu [Mes médias].	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le pare-feu ou le logiciel antivirus de votre serveur multimédia est en cours d'exécution. Désactivez le pare-feu ou le logiciel antivirus qui s'exécute sur votre ordinateur ou serveur multimédia.</li> <li>Le lecteur n'est pas connecté au réseau local auquel votre ordinateur ou le serveur multimédia est connecté.</li> </ul>
Impossible de connecter le lecteur au point d'accès ou au routeur de réseau local sans fil.	<ul style="list-style-type: none"> <li>La communication sans fil est peut-être interrompue par des appareils ménagers qui utilisent les radiofréquences. Éloignez le lecteur de ces appareils.</li> </ul>
Le point d'accès n'apparaît pas dans la liste "Nom point d'accès".	<ul style="list-style-type: none"> <li>Le point d'accès ou le routeur de réseau local sans fil ne diffuse peut-être pas son nom (SSID). Réglez votre point d'accès pour qu'il diffuse son SSID via votre ordinateur.</li> </ul>

### Support client

Vous pouvez mettre à jour le lecteur avec les derniers logiciels afin d'améliorer son fonctionnement et/ou d'ajouter de nouvelles fonctionnalités.

Pour obtenir les derniers logiciels disponibles pour ce lecteur (si des mises à jour sont disponibles), visitez le site <http://lgservice.com> ou contactez le service après-vente LG Electronics.

## Enregistrement

Problème	Cause et solution
L'enregistrement ne fonctionne pas ou pas correctement.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez l'espace restant sur le disque dur.</li> <li>• Si votre source est protégée contre la copie, vous ne pouvez pas l'enregistrer à l'aide de cet enregistreur.</li> <li>• Si vous choisissez un niveau de contrôle parental DTV pour l'enregistreur et que vous recevez des chaînes numériques qui dépassent ce niveau de contrôle, ces chaînes ne peuvent pas être enregistrées. Modifiez le niveau de contrôle parental DTV pour pouvoir les enregistrer.</li> </ul>
La programmation d'enregistrements ne fonctionne pas correctement.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• L'horloge n'est pas réglée à la bonne heure.</li> <li>• L'heure de début de l'enregistrement programmé est passée.</li> <li>• Il est possible que deux enregistrements programmés se chevauchent, auquel cas seul le premier sera enregistré complètement.</li> <li>• Lorsque vous réglez la chaîne à enregistrer, assurez-vous de régler le tuner intégré à l'enregistreur, et non le tuner intégré au téléviseur.</li> <li>• Si le disque dur est endommagé, il est possible que l'enregistrement ne fonctionne pas correctement.</li> </ul>
La lecture et/ou l'enregistrement audio stéréo sont absents.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le téléviseur n'est pas compatible stéréo.</li> <li>• L'émission diffusée n'est pas au format stéréo.</li> </ul>
Vous ne pouvez pas définir un enregistrement programmé dans les cas suivants.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Un enregistrement est déjà en cours.</li> <li>• L'heure que vous essayez de programmer est déjà passée.</li> <li>• 32 enregistrements sont déjà programmés.</li> </ul>
Si plusieurs enregistrements programmés se chevauchent	<ul style="list-style-type: none"> <li>• La priorité est donnée à l'enregistrement le plus tôt.</li> <li>• L'enregistreur peut enregistrer deux chaînes simultanément, mais évitez les enregistrements programmés qui se chevauchent, car le premier sera prioritaire et le second ne pourra démarrer qu'une fois le premier enregistrement terminé.</li> </ul>

# 7

## Annexe

### Commande d'un téléviseur à l'aide de la télécommande fournie

Vous pouvez commander votre téléviseur à l'aide des touches ci-dessous.



En appuyant sur la touche	Vous pouvez
(TV POWER)	Allumer ou éteindre le téléviseur.
AV/INPUT	Choisir la source d'entrée entre le téléviseur et d'autres sources.
PR ^/v	Passer d'une chaîne à l'autre.
VOL +/-	Régler le volume du téléviseur.



#### REMARQUE

Selon l'appareil raccordé, il se peut que vous ne puissiez pas commander votre téléviseur à l'aide de certaines de ces touches.

### Réglage de la télécommande pour commander votre téléviseur

Vous pouvez commander votre téléviseur à l'aide de la télécommande fournie. Si votre téléviseur est répertorié dans le tableau ci-dessous, définissez le code fabricant approprié.

1. Tout en maintenant enfoncée la touche (TV POWER), saisissez le code fabricant de votre téléviseur à l'aide des touches numériques (voir le tableau ci-dessous).

Fabricant	Numéro de code
LG	1 (valeur par défaut), 2
Zenith	1, 3, 4
GoldStar	1, 2
Samsung	6, 7
Sony	8, 9
Hitachi	4

2. Relâchez la touche (TV POWER) pour terminer le réglage.

Selon votre téléviseur, il se peut que certaines touches, voire toutes, ne fonctionnent pas pour votre téléviseur, même après avoir saisi le code fabricant correct. Lorsque vous remplacez les piles de la télécommande, il est possible que le numéro de code que vous avez défini soit rétabli aux valeurs par défaut. Définissez à nouveau le numéro de code approprié.



## Liste des codes de région

Choisissez un code de région dans cette liste.

Région	Code	Région	Code	Région	Code	Région	Code
Afghanistan	AF	Fidji	FJ	Monaco	MC	Singapour	SG
Argentine	AR	Finlande	FI	Mongolie	MN	Slovaquie	SK
Australie	AU	France	FR	Maroc	MA	Slovénie	SI
Autriche	AT	Allemagne	DE	Népal	NP	Afrique du Sud	ZA
Belgique	BE	Grande-Bretagne	GB	Pays-Bas	NL	Corée du Sud	KR
Bhoutan	BT	Grèce	GR	Antilles		Espagne	ES
Bolivie	BO	Groenland	GL	néerlandaises	AN	Sri Lanka	LK
Brésil	BR	Hong Kong	HK	Nouvelle-Zélande	NZ	Suède	SE
Cambodge	KH	Hongrie	HU	Nigeria	NG	Suisse	CH
Canada	CA	Inde	IN	Norvège	NO	Taiwan	TW
Chili	CL	Indonésie	ID	Oman	OM	Thaïlande	TH
Chine	CN	Israël	IL	Pakistan	PK	Turquie	TR
Colombie	CO	Italie	IT	Panama	PA	Ouganda	UG
Congo	CG	Jamaïque	JM	Paraguay	PY	Ukraine	UA
Costa Rica	CR	Japon	JP	Philippines	PH	États-Unis	US
Croatie	HR	Kenya	KE	Pologne	PL	Uruguay	UY
République tchèque	CZ	Koweït	KW	Portugal	PT	Ouzbékistan	UZ
Danemark	DK	Libye	LY	Roumanie	RO	Vietnam	VN
Équateur	EC	Luxembourg	LU	Russian		Zimbabwe	ZW
Égypte	EG	Malaisie	MY	Russie	RU		
Salvador	SV	Maldives	MV	Arabie Saoudite	SA		
Éthiopie	ET	Mexique	MX	Sénégal	SN		

## Liste des codes de langue

Utilisez cette liste afin de sélectionner la langue de votre choix pour les réglages initiaux suivants : [Audio], [Sous-titres] et [Menu disque].

Langue	Code	Langue	Code	Langue	Code	Langue	Code
Afar	6565	Français	7082	Lituanien	7684	Sindhi	8368
Afrikaans	6570	Frison	7089	Macédonien	7775	Singhalais	8373
Albanais	8381	Galicien	7176	Malgache	7771	Slovaque	8375
Amharique	6577	Géorgien	7565	Malais	7783	Slovène	8376
Arabe	6582	Allemand	6869	Malayalam	7776	Espagnol	6983
Arménien	7289	Grec	6976	Maori	7773	Soudanais	8385
Assamais	6583	Groenlandais	7576	Marathe	7782	Swahili	8387
Aymara	6588	Guarani	7178	Moldave	7779	Suédois	8386
Azéri	6590	Goudjrati	7185	Mongol	7778	Tagalog	8476
Bachkir	6665	Haoussa	7265	Nauruan	7865	Tadjik	8471
Basque	6985	Hébreu	7387	Népalais	7869	Tamoul	8465
Bengali	6678	Hindi	7273	Norvégien	7879	Télougou	8469
Bhoutanais	6890	Hongrois	7285	Oriya	7982	Thaï	8472
Bihari	6672	Islandais	7383	Pendjabi	8065	Tonga	8479
Breton	6682	Indonésien	7378	Pachtou	8083	Turc	8482
Bulgare	6671	Interlingue	7365	Perse	7065	Turkmène	8475
Birman	7789	Irlandais	7165	Polonais	8076	Twi	8487
Biélorusse	6669	Italien	7384	Portugais	8084	Ukrainien	8575
Chinois	9072	Japonais	7465	Quechua	8185	Ourdou	8582
Croate	7282	Kannada	7578	RhétO-roman	8277	Ouzbek	8590
Tchèque	6783	Kashmiri	7583	Roumain	8279	Vietnamien	8673
Danois	6865	Kazakh	7575	Russe	8285	Volapük	8679
Néerlandais	7876	Kirghiz	7589	Samoan	8377	Galois	6789
Anglais	6978	Coréen	7579	Sanskrit	8365	Wolof	8779
Espéranto	6979	Kurde	7585	Gaélique écossais		Xhosa	8872
Estonien	6984	Laotien	7679		7168	Yiddish	7473
Féroïen	7079	Latin	7665	Serbe	8382	Yoruba	8979
Fidjien	7074	Lette, letton	7686	Serbo-croate	8372	Zoulou	9085
Finnois	7073	Lingala	7678	Shona	8378		

## Marques de commerce et licences



"Blu-ray Disc" est une marque de commerce.



Le logo "BD-LIVE" est une marque de commerce de la Blu-ray Disc Association.

"BONUSVIEW" est une marque de commerce de la Blu-ray Disc Association.



Java et tous les logos et marques Java sont des marques de commerce ou des marques déposées de Sun Microsystems, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.



Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole représentant un double D sont des marques de commerce de Dolby Laboratories.



HDMI, le logo HDMI et High-Definition Multimedia Interface sont des marques de commerce ou des marques déposées de HDMI licensing LLC.



"DVD Logo" est une marque de commerce de DVD Format/Logo Licensing Corporation.



DLNA®, le logo DLNA et DLNA CERTIFIED® sont des marques déposées, des marques de service ou des marques de certification de la Digital Living Network Alliance.



Le logo Wi-Fi CERTIFIED est une marque de certification de la Wi-Fi Alliance.

"x.v.Colour" est une marque de commerce de Sony Corporation.



"AVCHD" et le logo "AVCHD" sont des marques de commerce de Panasonic Corporation et de Sony Corporation.

Cet appareil est fourni sous licence en vertu des licences du portefeuille de brevets AVC et VC-1 à des fins d'utilisation personnelle et non commerciale par un consommateur en vue de (i) encoder des vidéos conformément aux standards AVC et VC-1 ("vidéos AVC/VC-1") et/ou (ii) décoder des vidéos AVC/VC-1 ayant été encodées par un consommateur dans le cadre d'une activité personnelle et non commerciale et/ou ayant été obtenues auprès d'un fournisseur de vidéos autorisé sous licence à fournir des vidéos AVC/VC-1. Aucune licence n'est accordée ou n'est implicite pour toute autre utilisation. Pour toute information complémentaire, contactez MPEG LA, LLC. Visitez <http://www.mpegla.com>.



DivX est une marque déposée de DivX, Inc. et est utilisée sous licence.



YouTube™ est une marque de commerce de Google Inc.



Fabriqué sous licence selon les brevets américains : 5 451 942, 5 956 674, 5 974 380, 5 978 762, 6 226 616, 6 487 535, 7 212 872, 7 333 929, 7 392 195, 7 272 567 et d'autres brevets américains et internationaux déposés et en attente. DTS est une marque déposée et les logos et le symbole DTS, ainsi que DTS-HD et DTS-HD Master Audio sont des marques de commerce de DTS, Inc. © 1996-2008 DTS, Inc. Tous droits réservés.

## Mise à jour logicielle du réseau

### Notification des mises à jour réseau

De temps en temps, des améliorations des performances et/ou des fonctions ou services supplémentaires peuvent être mis à la disposition d'appareils raccordés à un réseau domestique haut débit. Si un nouveau logiciel est disponible et que l'appareil est raccordé à un réseau domestique haut débit, le lecteur vous informera de la mise à jour comme suit.

#### Option 1

1. Le menu de mise à jour apparaîtra à l'écran lorsque vous allumerez le lecteur.
2. Utilisez les touches </> pour sélectionner l'option de votre choix, puis appuyez sur la touche ENTER (⊙).



#### [OK]

Permet de démarrer la mise à jour logicielle.

#### [Annuler]

Permet de quitter le menu de mise à jour et l'affiche au prochain démarrage.

#### [Masquer]

Permet de quitter le menu de mise à jour, qui n'apparaîtra plus tant qu'un nouveau logiciel ne sera pas disponible sur le serveur de mise à jour.

#### Option 2

Si une mise à jour logicielle est disponible sur le serveur de mise à jour, l'icône "Mise à jour" apparaît en bas du menu d'accueil. Appuyez sur la touche de couleur bleue (D) pour démarrer la procédure de mise à jour.

(Reportez-vous aux pages 83-84 pour plus de détails.)

### Mise à jour du logiciel

Vous pouvez mettre à jour le lecteur avec les derniers logiciels afin d'améliorer son fonctionnement et/ou d'ajouter de nouvelles fonctionnalités. Vous pouvez mettre à jour le logiciel en raccordant le lecteur directement au serveur de mise à jour des logiciels.



#### ATTENTION

- Avant de mettre à jour le logiciel de votre lecteur, retirez tout disque et périphérique USB du lecteur.
- Avant de mettre à jour le logiciel de votre lecteur, éteignez le lecteur et rallumez-le.
- **Pendant la procédure de mise à jour du logiciel, n'éteignez pas le lecteur, ne le débranchez pas de l'alimentation secteur et n'appuyez sur aucune touche.**
- Si vous annulez la mise à jour, éteignez le lecteur et rallumez-le pour qu'il fonctionne correctement.
- Ce lecteur ne peut pas être mis à jour avec des versions antérieures du logiciel.

1. Vérifiez les réglages et la connexion réseau (voir pages 20-25).

2. Sélectionnez l'option [Mise à jour du logiciel] dans le menu [Config.], puis appuyez sur la touche ENTER (⊙).



Le lecteur recherchera les dernières mises à jour.



### ATTENTION

si vous appuyez sur la touche ENTER (⊙) pendant la recherche de mises à jour, le processus sera abandonné.



### REMARQUE

si aucune mise à jour n'est disponible, le message "Pas de nouvelle version disponible." apparaît. Appuyez sur la touche ENTER (⊙) pour revenir au [Menu d'accueil].

3. S'il existe une version plus récente, le message "Nouvelle mise à jour disponible. Souhaitez-vous le télécharger?" apparaît.



4. Sélectionnez OK pour télécharger la mise à jour. (Si vous sélectionnez [Annuler], la mise à jour sera abandonnée.)
5. Le lecteur commence à télécharger la mise à jour la plus récente depuis le serveur. (Le téléchargement prendra plusieurs minutes selon les conditions de votre réseau domestique.)

6. Une fois le téléchargement terminé, le message "Téléchargement terminé. Souhaitez-vous le mettre à jour ?" apparaît.
7. Sélectionnez OK pour démarrer la mise à jour. (Si vous sélectionnez [Annuler], la mise à jour sera abandonnée et le fichier téléchargé ne pourra pas être réutilisé. Pour mettre à jour le logiciel la prochaine fois, la procédure de mise à jour doit être recommencée depuis le début.)



### ATTENTION

N'éteignez pas l'appareil pendant la mise à jour du logiciel.



### REMARQUE

si le logiciel inclut la mise à jour des pilotes, il est possible que le plateau du disque s'ouvre au cours du processus.

8. Lorsque la mise à jour est terminée, le message "Mise à jour terminée." apparaît et l'appareil s'éteint automatiquement après 5 secondes.
9. Rallumez le lecteur. Le système fonctionne désormais avec la nouvelle version.
10. Une fois le processus de mise à jour terminé, répétez les étapes 1 à 4 pour vérifier s'il n'y a plus d'autres mises à jour disponibles.



### REMARQUE

Il est possible que la fonction de mise à jour du logiciel ne fonctionne pas correctement selon votre environnement internet. Dans ce cas, vous pouvez obtenir les derniers logiciels auprès d'un point de service après-vente LG Electronics agréé pour mettre à jour votre lecteur. Reportez-vous à la section "Support client", page 78.

## Spécifications de la sortie audio

Prise/Réglage Source	Sortie analogique Stéréo	Sortie Numérique (DIGITAL AUDIO OUT) *5		
		Stéréo PCM/ Multi- chaînes PCM	Re codage*3 *6	Primary Pass-Thru *1
Dolby Digital	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	Dolby Digital
Dolby Digital Plus	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	Dolby Digital
Dolby TrueHD	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	Dolby Digital
DTS	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	DTS
DTS-HD	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	DTS
Linear PCM 2ch	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	PCM 2ch
Linear PCM 5.1ch	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	PCM 2ch
Linear PCM 7.1ch	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	PCM 2ch

Prise/Réglage Source	Sortie Numérique (HDMI OUT)			
	Stéréo PCM	Multi-chaînes PCM *3	Re codage*6	Primary Pass-Thru *1 *2
Dolby Digital	PCM 2ch	PCM 5.1ch	DTS	Dolby Digital
Dolby Digital Plus	PCM 2ch	PCM 7.1ch	DTS	Dolby Digital Plus
Dolby TrueHD	PCM 2ch	PCM 7.1ch	DTS	Dolby TrueHD
DTS	PCM 2ch	PCM 5.1ch	DTS	DTS
DTS-HD	PCM 2ch	PCM 7.1ch	DTS	DTS-HD
Linear PCM 2ch	PCM 2ch	PCM 2ch	DTS	Linear PCM 2ch
Linear PCM 5.1ch	PCM 2ch	PCM 5.1ch	DTS	Linear PCM 5.1ch
Linear PCM 7.1ch	PCM 2ch	PCM 7.1ch	DTS	Linear PCM 7.1ch *4

\*1 Le programme audio secondaire et interactif peut ne pas être inclus dans le flux binaire de sortie si l'option [Sortie Numérique] est réglée sur [Primary Pass-Thru]. (À l'exception du codec LPCM : la sortie inclut toujours le programme audio secondaire et interactif.)

\*2 Ce lecteur sélectionne automatiquement le son HDMI en fonction de la capacité de décodage du périphérique HDMI raccordé, même si l'option [Sortie Numérique] est réglée sur [Primary Pass-Thru].

\*3 Le réglage [Multi-chaînes PCM]/[Primary Pass-Thru] de l'option [Sortie Numérique] et le réglage [Re codage] de l'option [Sortie Numérique] ne peuvent pas être définis ensemble. Si vous les définissez ensemble, l'option [Sortie Numérique] est réglée automatiquement sur [Stéréo PCM].

\*4 Le son LPCM enregistré à une fréquence d'échantillonnage de 192 kHz sera retransmis en qualité stéréo.

\*5 Sur la sortie audio PCM, la fréquence d'échantillonnage de SPDIF (sortie audionumérique DIGITAL AUDIO OUT est limitée à 96 KHz.

- \*6 Si l'option [Sortie Numérique] est réglée sur [Re codage], la sortie audio est limitée à 48 kHz et à 5.1 canaux. Si l'option [Sortie Numérique] est réglée sur [Recodage], le son Re-encode est retransmis pour les disques BD-ROM, et le son d'origine est retransmis pour les autres disques (comme [Primary Pass-Thru]).
- Si l'option [Sortie Numérique] est réglée sur [Multi-chaînes PCM] et que l'option [SPDIF] est réglée sur [Primary Pass-Thru] lorsque l'appareil lit le son Dolby Digital Plus ou TrueHD, la prise SPDIF (sortie audionumérique) est limitée à "PCM 2 canaux".
  - Si la connexion HDMI est la version 1.3 et qu'un son Dolby Digital Plus/Dolby TrueHD est retransmis depuis la prise de sortie HDMI OUT, la prise DIGITAL AUDIO OUT (sortie audionumérique) est limitée à "PCM 2 canaux" (lorsque HDMI et DIGITAL AUDIO OUT sont connectés simultanément).
  - Pendant la lecture, le son est retransmis au format PCM 48 kHz/16 bits pour les fichiers MP3/WMA et PCM 44,1 kHz/16 bits pour les CD audio.
  - Le son Dolby TrueHD enregistré sur certains disques Blu-ray se compose de son Dolby Digital et TrueHD. Le son Dolby Digital est retransmis via les prises DIGITAL AUDIO OUT et "DD" s'affiche à l'écran si le son TrueHD n'est pas retransmis (par exemple, si l'option [Digital Output] est réglée sur [Stéréo PCM] et [SPDIF] réglée sur [Primary Pass-Thru]).

## Résolution de la sortie vidéo

### Lorsque le support lu n'est pas protégé contre la copie

Sortie vidéo Résolution	HDMI OUT	COMPONENT VIDEO OUT	
		HDMI connecté	HDMI déconnecté
576i	576i	576i	
576p	576p	576p	
720p	720p	720p	
1080i	1080i	1080i	
1080p / 24 Hz	1080p / 24 Hz	576i	1080i
1080p / 50 Hz	1080p / 50 Hz	576i	1080i

### Lorsque le support lu est protégé contre la copie

Sortie vidéo Résolution	HDMI OUT	COMPONENT VIDEO OUT	
		HDMI connecté	HDMI déconnecté
576i	576i	576i	
576p	576p	576p	
720p	720p	576i	576p
1080i	1080i	576i	576p
1080p / 24 Hz	1080p / 24 Hz	576i	576p
1080p / 50 Hz	1080p / 50 Hz	576i	576p

### Connexion HDMI OUT

- Pour le réglage de résolution 576i, la résolution de sortie réelle HDMI OUT passera à 576p.
- Si vous sélectionnez une résolution manuellement, puis raccordez la prise HDMI au téléviseur, mais que votre téléviseur ne la prend pas en charge, le réglage de résolution est défini sur [Auto].
- Si vous sélectionnez une résolution non prise en charge par votre téléviseur, un message d'avertissement apparaîtra. Après modification de la résolution, si rien n'apparaît à l'écran, attendez 20 secondes pour que la résolution revienne automatiquement au réglage précédent.

- La fréquence d'image de sortie vidéo 1080p peut être définie automatiquement sur 24 Hz ou 50 Hz en fonction de la capacité et de la préférence du téléviseur raccordé, ainsi que de la fréquence d'image vidéo native du contenu du BD-ROM.

### Connexion COMPONENT VIDEO OUT

La retransmission vidéo BD ou DVD peut empêcher l'extrapolation en sortie analogique.

### Connexion VIDEO OUT

La résolution de la prise de sortie VIDEO OUT est toujours réglée sur 576i.



# Spécifications

## Généralités

**Alimentation :**  
CA 200-240 V, 50/60 Hz

**Consommation électrique :**  
40 W

**Dimensions (L x H x P) :**  
Environ 430 x 49 x 295 mm sans le socle

**Poids net (approx.) :**  
4,4 kg

**Température de fonctionnement :**  
5 °C à 35 °C

**Humidité de fonctionnement :**  
5 % à 90 %

**Système de télévision :**  
Compatible avec le standard DVB-T

## Enregistrement TV

**Format d'enregistrement :**  
TS (Transport Stream)

**Supports enregistrables :**  
Disque dur (250 Go), périphérique USB 2.0

**Format d'enregistrement audio :**  
Dolby Digital (2 canaux)

## Connectique

**VIDEO OUT :**  
1 V (crête à crête), 75 Ω, synchronisation négative, prise RCA x 1 / prise SCART x 1

**COMPONENT VIDEO OUT :**  
(Y) 1 V (crête à crête), 75 Ω, synchronisation négative, prise RCA x 1  
(Pb)/(Pr) 0,7 V (crête à crête), 75 Ω, prise RCA x 2

**HDMI OUT (audio/vidéo) :**  
19 broches (HDMI standard, type A)

**ANALOGUE AUDIO OUT :**  
2 Vrms (1 kHz, 0 dB), 600 Ω, prise RCA (L, R) x 1

**DIGITAL OUT (COAXIAL) :**  
0,5 V (crête à crête), 75 Ω, prise RCA x 1

**ANTENNA IN:**  
Entrée d'antenne, 75 Ω

**Port USB :**  
4 broches (USB 2.0 standard)

## Système

**Laser :**  
Laser à semi-conducteur

**Longueur d'onde :**  
405 nm / 650 nm

**Système de signal :**  
Système de télévision couleur standard PAL

**Réponse en fréquence :**  
20 Hz à 20 kHz (échantillonnage de 48 kHz, 96 kHz et 192 kHz)

**Rapport signal/bruit :**  
Supérieur à 100 dB (connecteurs de sortie analogique ANALOG OUT uniquement)

**Distorsion harmonique :**  
Inférieure à 0,008 %

**Gamme dynamique :**  
Supérieure à 95 dB

**Port LAN :**  
Prise Ethernet x 1, 10BASE-T/100BASE-TX

**Réseau local sans fil (antenne interne) :**  
Accès réseau sans fil intégré IEEE 802.11n (projet 2.0), compatible avec les réseaux Wi-Fi 802.11b/g

**Alimentation du bus (USB) :**  
CC 5 V --- 500 mA

- La conception et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

## INFORMATIONS IMPORTANTES CONCERNANT LES SERVICES RÉSEAU

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LES INFORMATIONS SUIVANTES. L'UTILISATION DES SERVICES RÉSEAU EST SOUMISE AUX CONDITIONS SUIVANTES.

L'utilisation des services réseau nécessite une connexion internet qui est vendue séparément et dont vous êtes seul responsable. Les services réseau peuvent être limités ou restreints en fonction de la qualité, des capacités et des limitations techniques de votre accès à internet.

Les services réseau appartiennent à des tiers et peuvent être protégés par des droits d'auteur, des brevets, des marques de commerce et/ou d'autres droits de propriété intellectuelle. Les services réseau sont fournis exclusivement pour votre utilisation personnelle et non commerciale. Sauf autorisation expresse du prestataire de services ou du propriétaire de contenus concerné, il est interdit de modifier, copier, republier, télécharger, envoyer, transmettre, traduire, vendre, créer un dérivé, exploiter ou distribuer de quelque manière ou sur quelque support que ce soit les contenus ou services accessibles via cet appareil.

LG N'EST AUCUNEMENT RESPONSABLE DE VOTRE UTILISATION DES SERVICES RÉSEAU. LES SERVICES RÉSEAU SONT FOURNIS "EN L'ÉTAT". DANS TOUTE LA LIMITE PERMISE PAR LA LOI, LG NE DONNE AUCUNE REPRÉSENTATION OU GARANTIE QUELLE QU'ELLE SOIT (i) CONCERNANT L'EXACTITUDE, LA VALIDITÉ, L'ACTUALITÉ, LE CARACTÈRE LÉGAL OU L'EXHAUSTIVITÉ DES SERVICES RÉSEAU RENDUS DISPONIBLES PAR L'INTERMÉDIAIRE DE CET APPAREIL, OU (ii) QUE LES SERVICES RÉSEAU SONT DÉPOURVUS DE VIRUS OU D'AUTRES COMPOSANTS SUSCEPTIBLES D'INFECTER, D'ENDOMMAGER OU DE DÉGRADER CET APPAREIL, VOTRE ORDINATEUR, TÉLÉVISEUR OU TOUT AUTRE MATÉRIEL OU ÉQUIPEMENT. LG DÉCLINE EXPRESSÉMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE, NOTAMMENT MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UNE FIN PARTICULIÈRE.

EN AUCUNE CIRCONSTANCE ET THÉORIE JURIDIQUE, QUE CE SOIT PAR CONTRAT, DÉLIT, RESPONSABILITÉ STRICTE OU AUTRE, LG NE SAURA ÊTRE TENU RESPONSABLE VIS-À-VIS DE VOUS-MÊME OU D'UN TIERS DES DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS, ACCESSOIRES, PARTICULIERS, STATUTAIRES, IMMATÉRIELS OU AUTRES, DES FRAIS D'AVOCATS OU D'AUTRES DÉPENSES DÉCOULANT DE OU EN RAPPORT AVEC LES SERVICES RÉSEAU, QUAND BIEN MÊME LG A ÉTÉ AVERTI DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES OU QUE DE TELS DOMMAGES ONT PU ÊTRE RAISONNABLEMENT ENVISAGÉS.

Les services réseau peuvent être interrompus ou réliés à tout moment, et LG ne donne aucune représentation ou garantie que ces services réseau resteront disponibles pendant une période donnée. L'utilisation des services réseau peut être sujette à des conditions supplémentaires du prestataire de services tiers concerné. Les services réseau sont transmis par des tiers au moyen de réseaux et de systèmes de transmission sur lesquels LG n'a aucun contrôle. LG DÉCLINE EXPRESSÉMENT TOUTE RESPONSABILITÉ EN CAS D'INTERRUPTION OU DE SUSPENSION DE TOUT SERVICE RÉSEAU.

LG ne peut en aucun cas être tenu responsable du service aux clients relatif aux services réseau. Toute question ou demande doit être adressée directement au prestataire des services réseau concerné.

Le terme "service(s) réseau" fait référence aux services tiers accessibles par l'intermédiaire de cet appareil, y compris, mais sans s'y limiter, l'ensemble des données, logiciels, liens, messages, vidéos et autres contenus figurant sur cet appareil ou utilisés en relation avec cet appareil.

"LG" désigne LG Electronics, Inc., la société mère, ainsi que toutes ses filiales, sociétés affiliées et entreprises afférentes dans le monde entier.

## Avis concernant les logiciels open source

Les fichiers exécutables GPL et les bibliothèques LGPL suivants utilisés dans ce produit sont sujets aux accords de licence GPL2.0/LGPL2.1.

**EXÉCUTABLES GPL** : Linux noyau 2.6, bash, busybox, dhcpcd, mkdofs, mtd-utils, net-tools, nftspg, gdbserver, procps, samba-3.0.25b, sysutils, tinylogin, udftools, wireless-tools

**BIBLIOTHÈQUES LGPL** : uClibc, DirectFB, ebase, iconv, cairo, gnutls, libcrypto, libgpg-err, libusb, mplib, neon, qDecoder

**BIBLIOTHÈQUE de licence publique gSOAP 1.3** : gsoap

LG Electronics propose de vous fournir le code source sur CD-ROM moyennant une participation financière pour l'envoi, notamment le coût du support, de la livraison et du traitement, sur simple demande à LG Electronics, à l'adresse suivante : [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com)

Cette offre est valable pour une période de trois (3) ans à compter de la date de distribution de ce produit par LG Electronics.

Vous pouvez obtenir une copie des licences GPL et LGPL sur les sites <http://www.gnu.org/licenses/old-licenses/gpl-2.0.html> et <http://www.gnu.org/licenses/old-licenses/lgpl-2.1.html>.

Vous pouvez aussi obtenir une copie de la licence publique gSOAP sur <http://www.cs.fsu.edu/~engelen/license.html>.

Ce produit inclut :

- La bibliothèque Expat : Copyright © 2006 Expat maintainers.
- La bibliothèque FreeType : Copyright © 2003 The FreeType Project ([www.freetype.org](http://www.freetype.org)).
- giflib : Copyright © 1997 Eric S. Raymond.
- jpeg : ce logiciel est basé en partie sur le travail du groupe Independent JPEG Group Copyright © 1991-1998, Thomas G. Lane.
- La bibliothèque libcurl : Copyright © 1996-2008 Daniel Stenberg, [daniel@haxx.se](mailto:daniel@haxx.se).
- libnet : Copyright © 1998-2004 Mike D. Schiffman, [mike@infonexus.com](mailto:mike@infonexus.com).
- libpcap.
- La bibliothèque libpng : Copyright © 2004 Glenn Randers-Pehrson.
- Client miniUPnP : Copyright © 2005-2006, Thomas Bernard.

- ntp : Copyright © 1992-2006 David L. Mills.
- La bibliothèque OpenSSL :
  - Le logiciel cryptographique écrit par Eric Young ([ey@cryptsoft.com](mailto:ey@cryptsoft.com)).
  - Le logiciel écrit par Tim Hudson ([tjh@cryptsoft.com](mailto:tjh@cryptsoft.com)).
  - Le logiciel développé par OpenSSL Project pour être utilisé dans la boîte à outils OpenSSL (<http://www.openssl.org>).
- portmap : Copyright © 1990 The Regents of the University of California.
- regex : Copyright © 1992, 1993, 1994, 1997 Henry Spencer.
- strace :
  - Copyright © 1991, 1992 Paul Kranenburg.
  - Copyright © 1993 Branko Lankester.
  - Copyright © 1993 Ulrich Pegelow.
  - Copyright © 1995, 1996 Michael Elizabeth Chastain.
  - Copyright © 1993, 1994, 1995, 1996 Rick Sladkey.
  - Copyright © 1999, 2000 Wichert Akkerman.
- Tinyxml : Copyright © 2000-2006 Lee Thomason.
- Le kit de développement logiciel UPnP : Copyright © 2000-2003 Intel Corporation.
- WPA Supplicant : Copyright © 2003-2007, Jouni Malinen <[j@w1.fi](mailto:j@w1.fi)> et contributeurs.
- xml2 : Copyright © 1998-2003 Daniel Veillard.
- La bibliothèque de compression Zlib : Copyright © 1995-2002 Jean-Loup Gailly et Mark Adler.

Tous droits réservés.

Par la présente, toute personne obtenant une copie de ce logiciel et des fichiers de documentation associés (le "Logiciel") est autorisée à utiliser ce Logiciel gratuitement et sans restriction, notamment, mais sans s'y limiter, les droits d'utilisation, copie, modification, fusion, publication, distribution, sous-licence et/ou vente de copies du Logiciel, et à attribuer les mêmes autorisations aux personnes à qui ce Logiciel est fourni, conformément aux conditions suivantes :

LE LOGICIEL EST FOURNI "EN L'ÉTAT", SANS AUCUNE GARANTIE (EXPRESSE OU IMPLICITE) QUE CE SOIT, NOTAMMENT MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADÉQUATION À UNE FIN PARTICULIÈRE ET DE NON-TRANSGRESSION. EN AUCUN CAS LES AUTEURS OU DÉTENTEURS DES DROITS D'AUTEUR NE SAURONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES EN CAS DE RÉCLAMATION, DOMMAGE OU AUTRE RESPONSABILITÉ DÉCOULANT D'UN CONTRAT, D'UN DÉLIT OU AUTRE, EN RELATION AVEC LE LOGICIEL, SON UTILISATION OU TOUTE AUTRE MANIPULATION DE CE DERNIER.



En tant que partenaire d'ENERGY STAR<sup>®</sup>, LG a déterminé que ce produit ou ces modèles de produit satisfont les directives d'ENERGY STAR<sup>®</sup> en matière de rendement énergétique.

ENERGY STAR<sup>®</sup> est une marque déposée américaine.